



СЛУЖБЕНИ ГЛАСНИК ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ

GAZETA ZYRTARE E KOMUNËS SË BUJANOCIT

ГОДИНА - VITI X. БРОЈ - NUMËR 7.	БУЈАНОВАЦ - BUJANOC Четвртак 21.07.2022 Е епјте. 21.07.2022	Издаје се по потреби Botohet sipas nevojës Цена – Çmimi 500 din.
-------------------------------------	---	--

БУЈАНОВАЦ
BUJANOC

Акти Скупштине општине
Aktet e Kuvendit Komunal

САДРЖАЈ PËRMBAJTJA

	ЗАКЉУЧАК / KONKLUZIO		
44	УСВАЈА СЕ извод из записника са друге редовне седнице Скупштине општине Бујановац, одржане 29.04.2022. године. APROVONET ekstrakti nga procesverbali i seancës së dytë të rregulltë të Kuvendit Komunal të Bujanocit, të mbajtur më 29.04.2022.	-----	612
45	ОДЛУКА – VENDIMI О ПОТВРЂИВАЊУ МАНДАТА ОДБОРНИКА МБИ ВËРТЕТИМИН Е МАНДАТИТ ПËР КËSHILLTAR	-----	612
46	ОДЛУКА – VENDIMI О ПОТВРЂИВАЊУ МАНДАТА ОДБОРНИКА МБИ ВËРТЕТИМИН Е МАНДАТИТ ПËР КËSHILLTAR	-----	613
47	РЕШЕЊЕ – АКТ V E N D I M УСВАЈА СЕ посебан програм буџетске помоћи општине Бујановац за ЈП "Комуналац" Бујановац за 2022. годину. APROVONET Programi i posaçëm i ndihmës buxhetore të Komunës së Bujanocit ndaj NP "Komunalia" Bujanoc për vitin 2022	-----	614
48	ОДЛУКА- VENDIMI О ПОКРЕТАЊУ ПОСТУПКА ЗА РЕАЛИЗАЦИЈУ ПРОЈЕКТА ЈАВНО-ПРИВАТНОГ ПАРТНЕРСТВА ЗА ОБАВЉАЊЕ КОМУНАЛНЕ ДЕЛАТНОСТИ О ЈАВНОМ ЛИНИЈСКОМ ПРЕВОЗУ ПУТНИКА НА ТЕРИТОРИЈИ ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ	-----	614

	PËR FILLIMIN E PROCEDURËS PËR ZBATIMIN E PROJEKTIT TË PARTNERITETIT PUBLIKO-PRIVAT PËR KRYERJEN E VEPRIMTARISË KOMUNALE PËR TRANSPORTIN PUBLIKË LINJORË TË UDHËTARËVE NË TERRITORIN E KOMUNËS SË BUJANOCIT		
49	Р Е Ш Е Њ Е - А К Т В Е Н Д И М И О ИМЕНОВАЊУ СТРУЧНОГ ТИМА ЗА РЕАЛИЗАЦИЈУ ПРОЈЕКТА ЈАВНО-ПРИВАТНОГ ПАРТНЕРСТВА СА ЕЛЕМЕНТА КОНЦЕСИЈЕ НА ТЕРИТОРИЈИ ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ PËR EMËRIMIN E EKIPIT PROFESIONAL PËR ZBATIMIN E PROJEKTEVE TË PARTNERITETIT PUBLIKO-PRIVAT ME ELEMENTE KONCESIONI NË TERRITORIN E KOMUNËS SË BUJANOCIT	-----	615
50	ОДЛУКА/ VENDIMI О ИЗМЕНАМА И ДОПУНАМА ОДЛУКЕ О ЈАВНОМ ЛИНИЈСКОМ ПРЕВОЗУ ПУТНИКА НА ТЕРИТОРИЈИ ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ MBI NDRYSHIMIN DHE PLOTËSIMIN E VENDIMIT MBI TRANSPORTIN PUBLIK LINJORË TË UDHËTARËVE NË TERRITORIN E KOMUNËS BUJANOCIT	-----	618
51	ОПЕРАТИВНИ ПЛАН- PLANI OPERATIV ЗА ОДБРАНУ ОД ПОПЛАВА ЗА 2022. ГОДИНУ НА ВОДАМА И РЕДА НА ТЕРИТОРИЈИ ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ PËR MBROJTJEN NGA VËRSHIMET NË UJËRAT E RENDIT TË II NË TERRITORIN E KOMUNËS SË BUJANOCIT PËR VITIN 2022	-----	620
52	РЕШЕЊЕ – АКТВЕНДИМ О РАЗРЕШЕЊУ В.Д ДИРЕКТОРА ДОМА КУЛТУРЕ ”ВУК КАРАЏИЋ” БУЈАНОВАЦ ЗБОГ ИСТЕКА МАНДАТА MBI SHKARKIMIN E U.D. DREJTORIT TË SHTËPISË SË KULTURËS “VUK KARAXHIQ” NË BUJANOC PËR SHKAK TË SKADIMIT TË MANDATIT	-----	659
53	РЕШЕЊЕ – АКТВЕНДИМ О ИМЕНОВАЊУ В.Д. ДИРЕКТОРА ДОМА КУЛТУРЕ ”ВУК КАРАЏИЋ” БУЈАНОВАЦ MBI EMËRIMIN E U.D. DREJTORIT TË SHTËPISË SË KULTURËS “VUK KARAXHIQ” NË BUJANOC	-----	660
54	РЕШЕЊЕ – АКТВЕНДИМ О РАЗРЕШЕЊУ В.Д.ДИРЕКТОРА БИБЛИОТЕКЕ “14 НОВЕМБАР” БУЈАНОВАЦ ЗБОГ ИСТЕКА МАНДАТА	-----	660

	МБИ ШКАРКИМИН Е У.Д. ДРЕЈТОРИТ ТË BIBLIOTEKËS “14 NËNTORI” BUJANOC PËR SHKAK SKADIMIT TË MANDATIT		
55	РЕШЕЊЕ – АКТВЕНДИМ О ИМЕНОВАЊУ В.Д. ДИРЕКТОРА БИБЛИОТЕКЕ “14 НОВЕМБАР” БУЈАНОВАЦ МБИ ЕМËРИМИН Е У.Д. ТË ДРЕЈТОРИТ ТË BIBLIOTEKËS “14 NËNTORI” BUJANOC	-----	661
56	РЕШЕЊЕ – АКТВЕНДИМ О РАЗРЕШЕЊУ В.Д. ДИРЕКТОРА ЈУ ТУРИСТИЧКЕ ОРГАНИЗАЦИЈЕ БУЈАНОВАЦ ЗБОГ ИСТЕКА МАНДАТА МБИ ШКАРКИМИН Е ДРЕЈТОРИТ ТË ЕР ORGANIZATA TURISTIKE BUJANOC, PËR SHKAK TË SKADIMIT TË MANDATIT	-----	662
57	РЕШЕЊЕ – АКТВЕНДИМ О РАЗРЕШЕЊУ В.Д. ДИРЕКТОРА ЈУ ТУРИСТИЧКЕ ОРГАНИЗАЦИЈЕ БУЈАНОВАЦ ЗБОГ ИСТЕКА МАНДАТА МБИ ШКАРКИМИН Е ДРЕЈТОРИТ ТË ЕР ORGANIZATA TURISTIKE BUJANOC, PËR SHKAK TË SKADIMIT TË MANDATIT	-----	663
58	РЕШЕЊЕ – АКТВЕНДИМ О РАЗРЕШЕЊУ В.Д. ДИРЕКТОРА КУЛТУРНОГ СПОРТСКОГ ЦЕНТРА МЛАДОСТ У БУЈАНОВЦУ МБИ ШКАРКИМИН Е У.Д. ДРЕЈТОРИТ ТË QENDRËS KULTUORE SPORTIVE RINIA NË BUJANOC	-----	663
59	РЕШЕЊЕ – АКТВЕНДИМ О ИМЕНОВАЊУ В.Д. ДИРЕКТОРА КСЦ „МЛАДОСТ“ У БУЈАНОВЦУ МБИ ЕМËРИМИН Е У.Д. ТË ДРЕЈТОРИТ QKS “RINIA” NË BUJANOC	-----	664
60	РЕШЕЊЕ – АКТВЕНДИМ О РАЗРЕШЕЊУ В.Д. ДИРЕКТОРА АПОТЕКАРСКЕ УСТАНОВЕ БУЈАНОВАЦ МБИ ШКАРКИМИН Е У.Д. ДРЕЈТОРИТ ТË ENTIT TË FARMACISË BUJANOC	-----	665
61	РЕШЕЊЕ – АКТВЕНДИМ О ИМЕНОВАЊУ В.Д. ДИРЕКТОРА АПОТЕКАРСКЕ УСТАНОВЕ БУЈАНОВАЦ	-----	666

	МБИ ЕМËРИМИН Е У.Д. ДРЕЈТОРИТ ТË ЕНТИТ ТË FARMACISË BUJANOC		
62	РЕШЕЊЕ – АКТВЕНДИМ О ПРОДУЖЕЊУ МАНДАТА ПРИВРЕМЕНОГ ОРГАНА У ЈП „КОМУНАЛАЦ“ БУЈАНОВАЦ МБИ VAZDHIMIN Е MANDATIT ТË ORGANIT ТË PËRKONSHËM NË NP “KOMUNALIA” BUJANOC	-----	667
63	РЕШЕЊЕ – АКТВЕНДИМ О ИЗМЕНИ И ДОПУНИ РЕШЕЊА О ИМЕНОВАЊУ ЧЛАНОВА УПРАВНОГ ОДБОРА ЈУ ЗА ОБРАЗОВАЊЕ И КУЛТУРУ „ВУК КАРАѢИЋ“ БУЈАНОВАЦ МБИ NDRYSHIMIN DHE PLOTËSIMIN Е AKTVENDIMIT МБИ ЕМËРИМИН Е ANËTARËVE ТË KËSHILLIT DREJTUES EP PËR ARSIM DHE KULTURË “VUK KARAXHIQ” NË BUJANOC	-----	668
64	РЕШЕЊЕ – АКТВЕНДИМ О ИЗМЕНИ И ДОПУНИ РЕШЕЊА О ИМЕНОВАЊУ ЧЛАНОВА УПРАВНОГ ОДБОРА ЦЕНТРА ЗА СОЦИЈАЛНИ РАД БУЈАНОВАЦ МБИ NDRYSHIMIN DHE PLOTËSIMIN Е AKTVENDIMIT МБИ ЕМËРИМИН Е ANËTARËVE ТË KËSHILLIT DREJTUES ТË QENDRËS PËR PUNË SOCIALE NË BUJANO	-----	669
65	РЕШЕЊЕ – АКТВЕНДИМ О РАЗРЕШЕЊУ ЧЛАНОВА ШКОЛСКОГ ОДБОРА С.Ш. "СВЕТИ САВА" У БУЈАНОВЦУ ЗБОГ ИСТЕКА МАНДАТА МБИ SHKARKIMIN Е ANËTARËVE ТË KËSHILLIT ТË SHKOLLËS NË SH.M. “SVETI SAVA” BUJANOC PËR SHKAK ТË SKADIMIT ТË MANDATIT	-----	671
66	РЕШЕЊЕ – АКТВЕНДИМ О ИМЕНОВАЊУ ЧЛАНОВА ШКОЛСКОГ ОДБОРА С. Ш. "СВЕТИ САВА" У БУЈАНОВЦУ МБИ ЕМËРИМИН Е ANËTARËVE ТË KËSHILLIT ТË SHKOLLËS NË SH.M. “SVETI SAVA” BUJANOC	-----	672

	ОДЛУКА- VENDIM		
67	О ИЗМЕНАМА И ДОПУНАМА ОДЛУКЕ О ВОДОВОДУ МБИ NDRYSHIMIN DHE PLOTËSIMIN E VENDIMIT MBI UJËSJELLËSIN	-----	673
68	РЕШЕЊЕ – АКТВENDIM О ИЗМЕНИ И ДОПУНИ РЕШЕЊА О ИМЕНОВАЊУ САВЕТА ЗА ПРИВРЕДУ, ФИНАНСИЈЕ И БУЏЕТ МБИ NDRYSHIMIN DHE PLOTËSIMIN E AKTVENDIMIT МБИ EMËRIMIN E KËSHILLIT PËR EKONOMI, FINANCA DHE BUXHET	-----	675

Издавач: Општина Бујановац, К. Петровића 115 Бујановац, одговорни уредник: **Нермине Алији Адеми**, секретар Скупштине општине Бујановац, уређује: Стручна служба за Скупштинске послове општине Бујановац, телефон: 017/654-365, факс: 017/651-104, жиро рачун: **840-742351843-94**, извршење буџета општине Бујановац, цена годишње претплате 25.000,00 дина, штампа: “Плутос” Врање, Радничка б.б. Тираж 32 примерака.

Botues: Komuna e Bujanocit, K. Petroviq 115 Bujanoc, redaktore përgjegjëse: **Nermine Aliji Ademi**, sekretare e Kuvendit të Komunës së Bujanocit, redaksia: Shërbimi profesional për punët e Kuvendit të Komunës së Bujanocit, telefoni: 017/654-365, faks: 017/651-104, llogaria rrjedhëse: **840-742351843-94**, ekzekutimi i buxhetit të komunës së Bujanocit, çmimi i parapagimit vjetor 25.000,00 din, botohet në: “Plutos” Vranjë, Radnička p.n.. Tirazhi 32 ekzemplar.

На основу чл. 32. Закона о локалној самоуправи („Службени гласник РС“, бр. 129/2007,83/2014, 101/2016 и 47/2018 и 111/21 – др. закон), чл. 41 Статута општине Бујановац („Службени гласник општине Бујановац“ бр. 5/19), и чл. 135. став 1. тачка 3. Пословника о раду Скупштине општине Бујановац („Службени гласник општине Бујановац“ бр. 11/19) Скупштина општине Бујановац, на седници одржаној **19.07.2022.године**, донела је

Нë базë тë ненит 32 тë Лигит мби Vetadministrimin Lokal “Gazeta Zyrtare e RS” nr. 129/2007,83/2014, 101/2016 dhe 47/2018 dhe 111/21 – ligj tjetër), ненит 41 тë Statutit тë Komunës сë Bujanocit (“Gazeta Zyrtare e Komunës сë Bujanocit” nr. 5/19) dhe ненит 135, paragrafi 1, pika 3 тë Rregullores пëр punën e Kuvendit Komunal тë Bujanocit (“Gazeta Zyrtare e Komunës сë Bujanocit” nr. 11/19), Kuvendi Komunal i Bujanocit нë seancën e mbajtur мë **19.07.2022** miratoi кëtë

ЗАКЉУЧАК / KONKLuzion

УСВАЈА СЕ извод из записника са друге редовне седнице Скупштине општине Бујановац, одржане **29.04.2022.године**, у свему као у достављеном тексту без измена и допуна.

APROVONET ekstrakti nga procesverbali i seancës **së dytë** тë rregulltë тë Kuvendit Komunal тë Bujanocit, тë mbajtur мë **29.04.2022**, нë tërësi si нë tekstin e paraqitur pa ndryshime dhe plotësime.

СКУПШТИНА ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ KUVENDI KOMUNAL I BUJANOCIT

Бр.Нр. 02-95/22

Председник / Kryetar,
Enver Ramadani c.p-d.v

Скупштина општине Бујановац, на основу члана 72. и 73. Закона о локалним изборима (“Сл. гласник РС”, бр.14/22), члана 31. Закона о локалној самоуправи (“Сл. гласник РС”, бр. 129/2007, 83/2014 - др. закон, 101/2016 - др. закон и 47/2018 и 111/2021 – др-закон) и члана 8.Пословника Скупштине општине Бујановац (“Службени гласник општине Бујановац ", бр.11/19), на седници одржаној дана **19.07.2022.** године, донела је

Kuvendi i Komunës Bujanoc, нë bazë тë ненит 72 dhe 73 тë Лигит мби Zgjedhjet Lokale (“Gazeta zyrtare e RS”, nr.14/22), тë ненит 31 тë Лигит мби Vetadministrimin Lokal (“Gazeta zyrtare e RS”, nr. 129/2007, 83/2014 – ligji tjetër, 101/2016 - ligji tjetër dhe 47/2018 dhe 111/2021- dhe ligj tjetër) dhe тë ненит 8. тë Rregullores сë Kuvendit Komunal тë Bujanocit (“Gazeta Zyrtare Komunës Bujanocit”, numër 11/19), нë seancën e mbajtur мë **19.07.2022**, bie

О Д Л У К У – VENDIM

О ПОТВРЂИВАЊУ МАНДАТА ОДБОРНИКА

МБИ ВЁРТЕТИМИН Е МАНДАТИТ ПЁР КЁШИЛТАР

I

Потврђује се мандат Драган Милићу, економиста, из општине Бујановац, одборник са Изборне листе – Александар Вучић – За нашу децу.

I vërtetohet mandati Dragan Milliqit, ekonomist nga komuna e Bujanocit, këshilltar nga Lista zgjedhore Alleksandar Vuçiq – Për fëmijët tanë.

II

Мандат новог одборника траје најдуже до истека времена на које је изабран одборник коме је престао мандат.

Mandati këshilltarit të ri i zgjatë deri në

skadimin e kohës për të cilën ishte emëruar këshilltari të cilit i ka përfunduar mandati.

III

Ову Одлуку објавити у "Службеном гласнике општине Бујановац".

Ку vendim të publikohet në “Gazetën zyrtare të Komunës Bujanoc”.

IV

Против ове Одлуке може се изјавити жалба Вишем суду, у року од 7 дана од дана доношења одлуке. Жалба се подноси преко Скупштине општине.

Kundër këtij vendimi mund të ushtrohet ankesë Gjykatës së Lartë, në afat prej 7 ditëve nga dita e miratimit të këtij Vendimi. Ankesa dorëzohet përmes Kuvendit Komunal.

СКУПШТИНА ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ KUVENDI KOMUNAL I BUJANOCIT

Бр:Nr:02-96/22

Председник / Kryetar,
Enver Ramadani c.p-d.v

46

Скупштина општине Бујановац, на основу члана 72. и 73. Закона о локалним изборима ("Сл. гласник РС", бр.14/22), члана 31. Закона о локалној самоуправи ("Сл. гласник РС", бр. 129/2007, 83/2014 - др. закон, 101/2016 - др. закон и 47/2018 и 111/2021 – др-закон) и члана 8. Пословника Скупштине општине Бујановац ("Службени гласник општине Бујановац", бр.11/19), на седницу одржаној дана **19.07.2022.** године, донела је

Kuvendi i Komunës së Bujanocit, në bazë të nenit 72 dhe 73 të Ligjit mbi Zgjedhjet

Lokale ("Gazeta zyrtare e RS", nr.14/22), të nenit 31 të Ligjit mbi vetadministrimin lokal ("Gazeta Zyrtare e RS", nr. 129/2007, 83/2014 – ligji tjetër, 101/2016 - ligji tjetër dhe 47/2018 dhe 111/2021- dhe ligj tjetër) dhe të nenit 8. të Rregullores së Kuvendit komunal të Bujanocit ("Gazeta zyrtare komunës Bujanocit", numër 11/19), në seancën e mbajtur më **19.07.2022,** bie

О Д Л У К У – VENDIM

О ПОТВРЂИВАЊУ МАНДАТА ОДБОРНИКА

MBI VËRTETIMIN E MANDATIT PËR KËSHILLTAR

I

Потврђује се мандат Арбер Пајазити, професор албанског језика из с. В.Трновац, одборник са Изборне листе Алтернатива за промену – Арбер Пајазити

I vërtetohet mandati Arbër Pajazitit, profesor i Gjuhës shqipe nga Tërnoci, këshilltar nga Lista zgjedhore Alternativa për Ndryshim – Arbër Pajaziti

II

Мандат новог одборника траје најдуже до истека времена на које је изабран одборник коме је престао мандат.

Mandati këshilltarit të ri i zgjatë deri në skadimin e kohës për të cilën ishte emëruar këshilltari të cilit i ka përfunduar mandati.

III

Ову Одлуку објавити у "Службеном гласнике општине Бујановац".

Ку vendim të publikohet në “Gazetën zyrtare të Komunës Bujanoc”

IV

Против ове Одлуке може се изјавити жалба Вишем суду, у року од 7 дана од дана

доношења одлуке. Жалба се подноси преко Скупштине општине.

Kundër këtij vendimi mund të ushtrohet ankesë Gjykatës së Lartë, në afat prej 7 ditëve nga dita e miratimit të këtij Vendimi. Ankesa dorëzohet përmes Kuvendit Komunal.

**СКУПШТИНА ОПШТИНЕ
БУЈАНОВАЦ
KUVENDI KOMUNAL I BUJANOCIT**

Бр/Нр:02-97/22

**Председник / Kryetar,
Enver Ramadani c.p-d.v**

47

На основу члана 32. став. 1. тачке 20. Закона о локалној самоуправи („Сл.гласник РС“, бр.129/07,83/2014 – др закон и 101/2016 – др закон и 47/2018 и 111/2021 – др. закон),, и члана 125.став 1.тачке 3. Статута општине Бујановац („Службени гласник општине Бујановац“ бр.5/19), и члана 135. став 1. тачка 2. Пословника о раду СО Бујановац („Службени гласник општине Бујановац“ бр.11/19), Скупштина општина Бујановац на седници одржаној дана **19.07.2022.године**, донела је:

Në mbështetje të nenit 32. alinea 1. pika 20. të Ligjit mbi vetadministrimin (“Gazeta zyrtare e RS” nr. 129/07, 83/2014 ligj.tjera, 101/2016- ligj.tjera dhe 47/2018 dhe 111/21 – ligj tjetër), të nenit 125. alinea 1. pika 3. të Statutit të Komunës së Bujanocit („Gazeta zyrtare e komunës së Bujanocit”, nr. 5/19)dhe të nenit 135. alinea 1. pika 2. të Rregullores mbi punën e KK të Bujanocit („Gazeta zyrtare e komunës së Bujanocit”, nr. 11/19), Kuvendi Komunal i Bujanocit në seancën e mbajtur më **19.07.2022. miratoi:**

РЕШЕЊЕ – АКТВЕНДИМ

I

УСВАЈА СЕ посебан програм буџетске помоћи општине Бујановац за ЈП ”Комуналац” Бујановац за 2022. годину.

APROVONET Programi i posaçëm i ndihmës buxhetore të Komunës së Bujanocit ndaj NP “Komunalia” Bujanoc për vitin 2022.

II

Решење ступа на снагу даном доношења и биће објављено у “Службеном гласнику општине Бујановац”.

Aktvendimi hyn në fuqi në ditën e miratimit dhe do të publikohet në “Gazetën Zyrtare të Komunës së Bujanocit”.

**СКУПШТИНА ОПШТИНА
БУЈАНОВАЦ
KUVENDI I KOMUNËS SË BUJANOCIT**

Број - Numër: 400-223/2

**Председник / Kryetar,
Enver Ramadani c.p-d.v**

48

На основу члана 29. и 30. Закона о јавно-приватном партнерству и концесијама (“Сл.гласник РС ” бр. 88/2011, 15 /16 и 104/16), члана 9. Закона о комуналним делатностима (“Службени гласник РС”, број 88/2011,104/16 и 95/18) и члана 41.тач 17, 37 и 38 Статута општине Бујановац (“Сл. гласник општине Бујановац бр. 05/19) Скупштина општина Бујановац, на седници одржаној дана **19.07.2022. године**, донела је

Bazuar në nenet 29 dhe 30 të Ligjit për Partneritetet Publiko-Privat dhe Koncesionet (“Gazeta Zyrtare e RS” nr. 88/2011, 15/16 dhe 104/16), neni 9 i Ligjit për Veprimtari Komunale (“Gazeta Zyrtare RS”, Nr. 88/2011, 104/16 dhe 95/18) dhe neni 41. pika 17, 37 dhe 38 të Statutit të Komunës së Bujanocit (“Gazeta Zyrtare e Komunës së Bujanocit nr. 05/19) Kuvendi

Комунал i Бујановит, нѐ сеансѐн е мбајтур
мѐ 19.07.2022, miratoi

ОДЛУКУ

О ПОКРЕТАЊУ ПОСТУПКА ЗА РЕАЛИЗАЦИЈУ ПРОЈЕКТА ЈАВНО- ПРИВАТНОГ ПАРТНЕРСТВА

ЗА ОБАВЉАЊЕ КОМУНАЛНЕ ДЕЛАТНОСТИ О ЈАВНОМ ЛИНИЈСКОМ ПРЕВОЗУ ПУТНИКА НА ТЕРИТОРИЈИ ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ

VENDIMIN

PËR FILLIMIN E PROCEDURËS PËR ZBATIMIN E PROJEKTIT TË PARTNERITETIT PUBLIKO-PRIVAT

PËR KRYERJEN E VEPRIMTARISË KOMUNALE PËR TRANSPORTIN PUBLIKË LINJORË TË UDHËTARËVE NË TERRITORIN E KOMUNËS SË BUJANOCIT

Члан - Neni 1

Општина Бујановац у својству јавног тела, доношењем ове одлуке покреће пројекат јавно - приватног партнерства са елементима концесије за обављања комуналне делатности о јавном линијском превоза путника.

Комуна е Бујановит нѐ цилѐсинѐ е органит публик, ме miratimin е кѐтиј vendimi, inicon projektin е partneritetit publiko-privat ме elemente тѐ koncesionit пѐр kryerjen е veprimtarive komunale нѐ transportin linjiorѐ публик тѐ udhëtarëve.

Члан - Neni 2

Скупштина општина Бујановац ђе именовати стручни тим који ђе, сагласно Закону о јавно- приватном партнерству и концесијама (“Сл. Гласник

Републике Србије” бр. 88/2011, 15/2016 и 104/2016), предузети радње на спровођењу и реализацији предложеног пројекта јавно-приватног партнерства са елементима концесије.

Kuvendi i Komunës së Bujanocit do të caktojë një ekip profesional që në pajtim me Ligjin për Partneritete Publiko-Privat dhe Koncesione (“Gazeta Zyrtare e Republikës së Serbisë” nr. 88/2011, 15/2016 dhe 104/2016), do të ndërmarrë veprimet për zbatimin dhe realizimin e projektit të propozuar partneritet publik-privat me elemente koncesionare.

Члан – Neni 3

Ова одлука ступа на снагу осмог дана од дана објављивања у Службеном гласнику општине Бујановац.

Ky vendim hyn në fuqi në ditën e tetë nga dita e publikimit në Gazetën Zyrtare të Komunës së Bujanocit.

СКУПШТИНА ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ KUVENDI I KOMUNËS SË BUJANOCIT

Број/Numër: 02-98/22

**Председник / Kryetar,
Enver Ramadani c.p-d.v**

На основу члана 29. и 30. Закона о јавно-приватном партнерству и концесијама ("Сл.гласник РС " бр. 88/2011, 15 /16 и 104/16), члана 9. Закона о комуналним делатностима ("Службени гласник РС", број 88/2011,104/16 и 95/18) и члана 41. тач.6,. 37. и 38 Статута општине Бујановац ("Сл. гласник општине Бујановац бр. 05/19) Скупштина општина Бујановац, на седници одржаној дана 19.07.2022. године, донела је

Bazuar në nenet 29 dhe 30 të Ligjit për Partneritetet Publiko-Privat dhe Koncesionet (“Gazeta Zyrtare e RS” nr. 88/2011, 15/16 dhe 104/16), neni 9 i Ligjit për Veprimtari Komunale (“Gazeta Zyrtare RS”, nr.88/2011, 104/16 dhe 95/18) dhe neni 41, pika 6. 37 dhe 38 të Statutit të Komunës së Bujanocit (“Gazeta Zyrtare e Komunës së Bujanocit Nr. 05/19) Kuvendi Komunal i Bujanocit, në seancën e mbajtur më **19.07.2022** miratoi

Р Е Ш Е Њ Е

О ИМЕНОВАЊУ СТРУЧНОГ ТИМА ЗА РЕАЛИЗАЦИЈУ ПРОЈЕКТА ЈАВНО-ПРИВАТНОГ ПАРТНЕРСТВА СА ЕЛЕМЕНАТА КОНЦЕСИЈЕ

НА ТЕРИТОРИЈИ ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ

АКТВЕНДИМИН

ПËР ЕМËРИМИН Е ЕКИПТ ПРОФЕСИОНАЛ ПËР ЗБАТИМИН Е ПРОЈЕКТЕВЕ ТË ПАРТНЕРИТЕТИТ ПУБЛИКО-ПРИВАТ МЕ ЕЛЕМЕНТЕ КОНЦЕСИОНИ

НË ТЕРИТОРИН Е КОМУНËС СË БУЈАНОЦИТ

I.

У Стручни тим за реализацију пројекта јавно приватног партнерства са елемената концесије за обављање делатности од општег интереса из своје надлежности, односно поверавања обављања комуналне делатности јавног линијског превоза путника на територији општине Бујановац (у даљем тексту: Стручни тим) именују се:

Екипи професионал пëр realizimin e projekteve të partneritetit publiko-privat me elemente koncesionare për

kryerjen e veprimtarive me interes të përgjithshëm në juridiksionin e tij, gjegjësisht besimin e kryerjes së veprimtarisë komunale të transportit publik të rregullt të udhëtarëve në territorin e komunës së Bujanocit. (në tekstin e mëtejshmë: Екипи i ekspertëve) caktohen:

1. Метин Рамизи
дипл.инж.саобр., -
Председник;
Metin Ramizi inxh. dipl. i komunikacionit - Kryetar;
2. Агон Исљами магистар економиста, члан;
Agon Islami magjister i ekonomisë, anëtar;
3. Фејзи Бећири
дипл.правник члан;
Fejzi Beqiri jurist i diplomuar, anëtar;
4. Лиридон Османи,
правник, члан;
Liridon Osmani, jurist, anëtar;
5. Бљерим Рамадани
дипл.инж.арх члан;
Blerim Ramadani inxh. i dipl. i arkitekturës, anëtar;
6. Срђан Трајковић
маш.инж. члан;
Srgjan Trajković inxh. i makineris, anëtar;
7. Седат Мисими
дипл.биолог члан;
Sedat Misimi Biolog i diplomuar, anëtar;

Административно техничке послове за потребе стручног тима обављаће Одељење за привреду и локални економски развој.

Detyrat administrative dhe teknike për nevojat e ekipit të ekspertëve do të kryhen nga Drejtorati i Ekonomisë dhe Zhvillimit Ekonomik Lokal.

II.

Задаци Стручног тима су:

Detyrat e ekipit të ekspertëve janë:

1) пружање стручне помоћи јавном телу при припреми Предлога јавног приватног партнерства на територији општине Бујановац, који се упућује Комисији за јавно приватно партнерство;

ofrimi i ndihmës eksperte organit publik në përgatitjen e Propozimit për Partneritet Publiko Privat në territorin e komunës së Bujanocit, i cili i dërgohet Komisionit për Partneritet Publik Privat;

2) пружање стручне помоћи јавном телу при припреми потребних анализа, односно студија оправданости, при припреми и изради услова и конкурсне документације, правила и услова за оцену понуђача и примљених понуда, као и критеријума за избор понуде и прегледавање и оцена приспелих понуда;

ofrimi i asistencës eksperte organit publik në përgatitjen e analizave të nevojshme, pra studimeve justifikuese, në përgatitjen dhe hartimin e kushteve dhe dokumenteve të tenderit, rregullave dhe kushteve për vlerësimin e ofertuesve dhe ofertave të pranuar, si dhe kriteret për përzgjedhjen dhe shqyrtimin dhe vlerësimin e ofertave të dorëzuara;

3) утврђивање предлога одлуке о избору најповољније понуде за јавно приватно партнерство, или предлога одлуке о поништају јавног приватног партнерства и образложење тих предлога;

përcaktimin e propozim-vendimit për zgjedhjen e ofertës më të favorshme për partneritet publiko-privat, ose propozim-vendimin për anulimin e partneritetit publiko-privat dhe shpjegimin e këtyre propozimeve;

4) обављање осталих послова потребних за реализацију.

kryerja e detyrave të tjera të nevojshme për zbatimin.

III.

У раду Стручног тима могу учествовати и друга лица, а пре свега директори и представници јавних предузећа у чијој је надлежности комунална делатност која је предмет јавно приватног партнерства.

Në punën e ekipit të ekspertëve mund të marrin pjesë edhe persona të tjerë, kryesisht drejtorë dhe përfaqësues të kompanive publike, juridiksioni i të cilave është veprimtari komunale që është objekt i partneritetit publiko-privat.

IV.

Стручни тим о свом раду води записник и сачињава друга документа која потписују сви чланови стручног тима.

Ekipi profesional mban procesverbal të punës dhe përgatit dokumente të tjera që nënshkruhen nga të gjithë anëtarët e ekipit profesional.

V.

Накнада за рад ове Комисије Стручног тима је 3.000,00 динара за председника, а 2.000,00 дин у нето износу по седницима за чланове стручног тима и до окончања поступка реализацију пројекта јавно приватног партнерства.

Kompenzimi për punën e këtij Komisioni të Ekipit të Ekspertëve është 3.000,00 dinarë për kryetarin, dhe 2.000,00 dinarë për anëtarët e ekipit të ekspertëve në shumë neto për seancë deri në përfundimin e procedurës së zbatimit të projektit të partneritetit publiko-privat.

Ово Решење ступа на снагу даном доношења и објавиће се у "Службеном гласнику општине Бујановац".

Ky Vendim hyn në fuqi ditën e miratimit dhe do të publikohet në "Gazetën Zyrtare të Komunës së Bujanocit".

**СКУПШТИНА ОПШТИНЕ
БУЈАНОВАЦ
KUVENDI I KOMUNËS SË BUJANOCIT**

Број/Numër:02-99/22

**Председник / Kryetar,
Enver Ramadani c.p-d.v**

50

На основу чл. 57. 60. 61. 147. 148. 149. 155. 156. 157. и 160. Закона о превозу путника у друмском саобраћају ("Службени гласник РС", број 68/2015, 41/2018, 44/2018 – др.закон 83/2018, 31/2019 и 9/2020), чл. 2. ст. 2. тач. 5), чл. 3. ст. 1. тач. 5) и чл. 9. и члана.13. став 2. Закона о комуналним делатностима („Службени гласник РС“, број 88/11 и 104/16 и 95/18), чл. 10, чл. 11. ст. 1. тачк. 6), чл. 29-49 и чл. 58. Закона о јавном приватном партнерству и концесијама („Службени гласник Републике Србије“, број 88/11, 15/16 и 104/16), чл. 20. ст. 1. тач. 5) и члана 41.тач 6. Статута општине Бујановац ("Сл. гласник општине Бујановац“ бр. 05/19), Скупштина општине

Бујановац на седници одржаној **19.07.2022**.године, донела је

Нë базë të nenit 57. 60. 61. 147. 148. 149. 155. 156. 157 dhe 160. Ligjit mbi Transportin e udhëtarëve në Komunikacionin Rrugor ("Gazeta Zyrtare e RS" nr. 68/2015, 41/2018, 44/2018 - ligji.tjetër, 83/2018, 31/2019 i 9/2020), neni 2 paragrafi 2 pika 5, neni 3 paragrafi 1 pika 5, neni 9 dhe neni 13 alineja 2 i Ligjit mbi Veprimtaritë Komunale ("Gazeta Zyrtare e RS" nr. 88/11 dhe 104/16 dhe 95/18), neni 10, neni 11. paragrafi 1 pika 6, neni 29-49 dhe neni 58 i Ligjit mbi Partneritetin Publiko-privat dhe Koncesioneve ("Gazeta Zyrtare e RS" nr. 88/11, 15/16 dhe 104/16), neni 41 pika 6 e Statutit të Komunës së Bujanocit ("Gazeta Zyrtare e Komunës së Bujanocit" nr. 05/19), Kuvendi Komunal i Komunës së Bujanocit, në seancën e mbajtur më **19.07.2022** aprovoi

**ОДЛУКА/ VENDIMIN
О ИЗМЕНАМА И ДОПУНАМА
ОДЛУКЕ О ЈАВНОМ ЛИНИЈСКОМ
ПРЕВОЗУ ПУТНИКА НА
ТЕРИТОРИЈИ ОПШТИНЕ
БУЈАНОВАЦ**

**MBI NDRYSHIMIN DHE PLOTËSIMIN
E VENDIMIT MBI TRANSPORTIN
PUBLIK LINJORË TË UDHËTARËVE
NË TERITORIN E KOMUNËS
BUJANOCIT**

I.

Мења се Одлука о јавном линијском превозу путника на територији општине Бујановац, („Службени гласник општине Бујановац“ број 08/2018), тако што се иза члана 34. додаје се члан 34а и 34б, који гласи:

Bëhet ndryshimi i Vendimit për Transportin Publik të Udhëtarëve në territorin e Komunës së Bujanocit ("Gazeta Zyrtare e Komunës së Bujanocit" nr. 08/2018), ashtu që pas nenit 34, i shtohet neni 34a dhe 34b, i cili thotë:

Члан - Neni 34a.

**ИЗЈАШЊЕЊЕ О КВАЛИТЕТУ
ИЗВРШЕЊА КОМУНАЛНЕ УСЛУГЕ
ДЕКЛАРАТЁ-СҚАРИМ ПЁР СИЛЁСИЊЁ
Е PERFORMANCЁS SЁ SHЁRBIMIT
KOMUNAL**

Превозник је дужан да једном годишње спроведе поступак изјашњавања корисника о квалитету пружања услуге Превоза путника (у даљем тексту: изјашњење) у трајању од најмање 15 дана.

Transportuesi ёсhtё i obliguar qё njё herё nё vit, tё realizojё procedurёn e deklarimit tё pёrdoruesёve tё transportit publik lidhur me cilёsinё e ofrimit tё shёrbimit tё transportit tё udhёtarёve (nё tekstin e mёtejme: deklarimi) nё kohёzgjatje prej tё paktёn 15 ditё.

Обавештење о спровођењу изјашњења објављује се на огасној табли Превозника, а може бити објављено и на интернет презентацији Општине Бујановац и у локалним медијима.

Njoftimi pёr realizimin e deklarimit lidhur me cilёsinё e transportit publikohet nё tabelёn e njoftimeve tё Transportuesit, ndёrsa mund tё publikohet edhe nё webfaqen e Komunёs sё Bujanocit dhe nё mediat lokale.

Јавни позив за изјашњавање из става 1. овог члана, објављује се на интернет страници Превозника, а само изјашњавање корисника може се спровести непосредно или електронским путем.

Thirrja publike pёr deklarimin nga paragrafi 1 i kёtij neni, publikohet nё webfaqen e Transportuesit, ndёrsa vet deklarimi i pёrdoruesёve mund tё bёhet drejtpёrdrejtё ose nё formё elektronike.

Члан Neni 346.

Превозник је дужан да у року од 15 дана од дана завршетка изјашњавања достави Општинској управи извештај о резултатима корисника о квалитету пружања комуналних услуга.

Transportuesi ёсhtё i detyruar qё nё afat prej 15 ditёsh nga pёrfundimi i procedurёs sё deklarimit, t'i paraqesё Administratёs Komunale njё raport mbi rezultatet e deklarimit tё pёrdoruesёve lidhur me cilёsinё e ofrimit tё shёrbimeve komunale.

Уколико су резултати изјашњавања корисника комуналних услуга из става 1. овог члана такви да већина корисника није задовољна пруженом комуналном услугом Превозника, Општинска управа преиспитује рад Превозник, сачињава анализу са предлогом мера за отклањање недостатака наведених у изјашњавању корисника и доставља је Општинском већу.

Nёse rezultatet e deklarimit tё shfrytёzuesve tё shёrbimeve komunale nga paragrafi 1 i kёtij neni janё tё tilla qё shumica e pёrdoruesёve nuk janё tё kёnaqur me shёrbimin komunal tё ofruar nga Transportuesi, Administrata Komunale shqyrton punёn e Transportuesit, pёrgatitё njё analizё me propozimin e masave pёr eliminimin e mangёsive tё pёrmendura nё deklarimet e pёrdoruesёve dhe ia paraqet Kёshillit Komunal.

Општинско веће, након разматрања анализе и предложених мера из става 2. овог члана доноси акт којим налаже Превознику да отклони недостатке који су наведени у изјашњавању корисника, у року који не може бити дужи од 90 дана.

Kёshilli Komunal, pas shqyrtimit tё analizave dhe masave tё propozuara nga paragrafi 2 i kёtij neni, miraton njё akt me tё cilin urdhёron transportuesin, qё tё eliminojё mangёsitё e deklaruara nё deklarimet e pёrdoruesёve, nё afat i cili nuk mund tё jetё mё i gjatё se 90 ditё.

II.

Ова одлука ступа на снагу осмог дана од дана објављивања у “Службеном гласнику Општине Бујановац”.

Ky Vendim hyn nё fuqi ditёn e tetё nga dita e publikimin nё “Gazetёn Zyrtare tё Komunёs Bujanocit”

**СКУПШТИНА ОПШТИНЕ
БУЈАНОВАЦ**

KUVENDI I KOMUNËS SË BUJANOCIT

Број/Numër:02-100/22

Председник / Kryetar,
Enver Ramadani c.p-d.v

51

На основу члана 55.став 4. Закона о водама („Сл.гласник РС”, бр. 30/10, 93/12, 101/16, 95/18 и 95/18- др. закон), члана 70. Став 1. Закона о смањењу ризика од катастрофа и управљању ванредним ситуацијама („Сл.гласник РС”, бр.87/18-3). члан 32 Закона о локалној самоуправи („Сл.гласник РС”, бр.129/07 83/2014, 101/2016 - др.закон 47/18 и др.закон) и члана 41. став 1 тачка 31. Статута Општине Бујановац („Сл.гласник општине Бујановац”, бр. 5/19), уз прибављено Мишљење ЈВП “Србијаводе” ВПЦ „Морава” Ниш, број 1474/1 од дана 03.03.2022.године, Скупштина општине Бујановац, на седници одржаној дана **19.07.2022.** године, донела је :

Нë базë тë nenit 55. alinea 4. тë Ligjit mbi ujërat (“Gazeta zyrtare e RS”, nr. 30/10, 93/12, 101/2016, 95/18 dhe 95/18 – ligjeve tjera), тë neni 70. paragrafi 1. тë Ligjit mbi minimizimin e rrezikut nga katastrofat dhe menaxhimin me situatat e jashtëzakonshme (“Gazeta zyrtare e RS”. nr. 78/18-3). тë neni 32. тë Ligjit mbi vetëqeverisjen lokale (“Gazeta zyrtare e RS”, br. 129/07, 83/2014, 101/2016 - ligj. tjera 47/18 dhe ligj.) dhe тë nenit 41.paragrafi 1 pika 31. e Statutit тë Komunës së Bujanocit (“Gazeta zyrtare e komunës Bujanocit”, br. 5/19), me marrjen e Mendimit nga NPEU “Srbijavode” QEU “Morava” Nish, numër 1474/1 тë datës 03.03.2022, Kuvendi i Komunës së Bujanocit, në seancën e mbajtur më **19.07.2022** ka aprovuar:

О П Е Р А Т И В Н И П Л А Н

ЗА ОДБРАНУ ОД ПОПЛАВА ЗА 2022. ГОДИНУ НА ВОДАМА И РЕДА НА ТЕРИТОРИЈИ ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ

P L A N I O P E R A T I V

PËR MBROJTJE NGA VËRSHIMET NË UJËRAT E RENDIT TË II NË TERRITORIN E KOMUNËS SË BUJANOCIT PËR VITIN 2022

УВОДНЕ НАПОМЕНЕ VËREJTJET HYRËSE

Одбрана од поплава на територији Републике Србије, се спроводи на основу следећих прописа:

Mbrojtja nga vërshimet në territorin e Republikës së Serbisë, zbatohet në bazë të dispozitave në vijim:

- Закона о водама, („Службени гласник РС”, бр. 30/10, 93/12 и 101/16, 95/18 и 95/18 – др. закон); Ligji mbi ujërat, (“Gazeta Zyrtare e RS”, nr 30/10, 93/12 dhe 101/2016, 95/18 dhe 95/18 – dhe ligjeve tjera);
- Закона о смањењу ризика од катастрофа и управљању ванредним ситуацијама Републике Србије („Сл. гласник РС” бр. 87/18-3). Ligjit mbi minimizimin e rrezikut nga katastrofat dhe menaxhimin me situatat e jashtëzakonshme (“Gazeta zyrtare e RS”. nr. 78/18-3).
- Општег плана за одбрану од поплава, утврђен на основу Уредбе Владе РС „Службени гласник РС”, бр. 158/20 од 29. децембра 2020); Planit të përgjithshëm për mbrojtje nga vërshimet, e përcaktuar në bazë të Rregullores së Qeverisë së R.S “Gazeta Zyrtare e RS”, br. 158/20 të datës 29 dhjetor 2020);
- Оперативног плана за одбрану од поплава за 2022.годину утврђеног наредбом Министра пољопривреде, шумарства и водопривреде број: 325-10-665/2021-07 од 15.12.2021. године.

Plani operativ për mbrojtjen nga vërshimet për vitin 2022 e përcaktuar në bazë të Urdhërësës së Ministrisë së bujqësisë, pylltarisë ekonomisë së ujërave (“Gazeta Zyrtare e RS”, nr. 325-10-665/2021-07 e datës 15.12.2021) dhe

Закон о смањењу ризика од катастрофа и управљању ванредним ситуацијама, поред утврђене надлежности и утврђивања обавеза субјекта одбране, у примени мера заштите и спасавања од поплава и мера у одбрани од поплава конкретизовао је прописане мере цивилне заштите и утврдио одговорност задатке субјектима који учествују у заштити и спасавању од поплава, сходно њиховим надлежностима, укључујући и Штабове за ванредне ситуације.

Ligjit mbi minimizimin e rrezikut nga katastrofat dhe menaxhimin me situatat e jashtëzakonshme, përveç kompetencave dhe përcaktimit të obligimeve themelore të mbrojtjes, në zbatimin e masave për mbrojtje dhe shpëtimin, masave nga vërshimet dhe masat e parashikuara të mbrojtjes civile që ka përcaktuar detyrat përgjegjëse subjekteve që marrin pjesë në mbrojtjen dhe shpëtimin nga vërshimet, në përpuethshmëri me kompetencat e tyre, duke përfshirë edhe Shtabin për situatat të jashtëzakonshme.

Према Закону о смањењу ризика од катастрофа и управљању ванредним ситуацијама заштита и спасавање од поплава и других несрећа на води и под водом обухвата планирање, изградњу, одржавање и ојачавање оштећених објеката за заштиту од поплава, осматрање и извиђање стања водостаја, узбуњивање, планирање и спровођење евакуације становништва и материјалних добара из угрожених подручја, планирање и обезбеђење превозења и прелаза преко река и језера, одстрањивање воде из

поплавлених објеката, проналажење и извлачење настрадалих и утопљених, збрињавање угроженог становништва и санирање последица изазваних поплавама.

Sipas Ligjit mbi minimizimin e rrezikut nga katastrofat dhe menaxhimin me situatat e jashtëzakonshme të Mbrojtjes dhe të shpëtimit nga vërshimet dhe fatkeqësitë e tjera mbi dhe nën ujë, mbulon planifikimin, ndërtimin, mirëmbajtjen dhe forcimin e ndërtesave të dëmtuara për mbrojtje nga vërshimet, monitorimin dhe vrojtimin, alarmet e nivelit të ujit, planifikimin dhe zbatimin e evakuimit të njerëzve dhe pronës nga zonat e ndjeshme, planifikimin dhe sigurimin e transportit ose të kalimit të lumenjëve dhe liqejve, heqjen e ujit nga ndërtesat e vërshuara dhe viktimave të shkaktuara dhe të vërshimeve, kujdesjen ndaj popullatës së rrezikuar dhe rehabilitimin e pasojave të shkaktuara nga vërshimet.

Општим и оперативним планом за одбрану од поплава утврђује се праћење, организација и спровођење одбране од поплава која је у надлежности водопривредних органа, привредних друштава и других правних лица чија је делатност заштита од штетног дејства вода и управљање водама и водопривредним објектима. Надлежни орган јединице локалне самоуправе израђује план заштите и спасавања од поплава за територију јединице локалне самоуправе који мора бити усклађен са Националним планом заштите и спасавања у ванредним ситуацијама Републике Србије.

Me planin e përgjithshëm dhe operativ, për mbrojtjen nga vërshimet, përcaktohet monitorimi, organizimin dhe zbatimin i mbrojtjes nga vërshimet, e cila është përgjegjësi e autoriteteve të menaxhimit të ujërave, ekonomive shoqërore dhe persona të tjerë juridikë, veprimtaria e të cilëve është mbrojtja nga efektet e dëmshme të ujërave dhe menaxhimin e ujërave në objektet ekonomike. Organet kompetente të

vetëqeverisjes lokale përgatitin planin për mbrojtje nga vërshimet dhe shpëtimin nga vërshimet, për njësin territoriale të vetëqeverisjes lokale, i cili duhet të jetë në përputhje me Planin Kombëtar për mbrojtje dhe shpëtim në situata të jashtzakonshme të Republikës së Serbisë.

Према Закону о смањењу ризика од катастрофа и управљању ванредним ситуацијама у заштити и спасавању људи, материјалних и културних добара и животне средине од поплава учествују: органи и организације надлежни за водопривреду, надлежна служба и друге организационе јединице Министарства, јединице цивилне заштите, овлашћена и оспособљена правна лица и друге оспособљене организације, грађани и други субјекти чија је имовина угрожена поплавом, а по потреби и Војска Србије.

Sipas Ligjit mbi minimizimin e rrezikut nga katastrofat dhe menaxhimin me situatat e jashtëzakonshme në mbrojtjen dhe shpëtimin e njerëzve, pronës dhe burimeve kulturore dhe mjedisit jetësor nga vërshimet marrin pjesë: organet dhe organizatat përgjegjëse për ekonomin e ujërave, shërbimi kompetent dhe njësitë e tjera organizative të Ministrisë, njësitë të mbrojtjes civile, të autorizuar dhe të trajnuar dhe personat dhe organizatat e tjera të kualifikuar, qytetarët dhe subjektet e tjera prona e të cilëve është rrezikuar nga vërshimet, nëse nevojitet edhe Ushtria Serbe.

Одбрану од поплава на неуређеним водотоковима ван система редовне одбране водопривредних предузећа, планирају и спроводе јединице локалне самоуправе, надлежни орган и штабови за ванредне ситуације и правна и физичка лица чија је имовина угрожена од ових поплава. Штаб за ванредне ситуације, с обзиром на карактер бујичних поплава, предузима планом утврђене мере одмах по сазнању да постоји опасност и ризик од настанка бујичних поплава.

Mbrojtja nga vërshimet në lumenjët të parregulluar, jashtë sistemit të rregullt të mbrojtjes nga ndërmarrjet e ekonomisë së ujërave, planifikojnë dhe zbatojnë qeveritë lokale, autoritetet kompetente dhe shtabet e emergjencave, personave fizik dhe juridik prona e të cilëve është rrezikuar nga këto vërshime. Shtabi për situata të jashtëzakonshme, duke marrë parasysh natyrën e vërshimeve, merrë masa të menjëhershme të përcaktuara me plan, menjëherë pasi të kemi mësuar se ekziston një rrezik nga shkak i vërshimeve të bujësime.

Уколико је одбрамбена линија угрожена дуготрајним високим водостајем или дође до превазилажења критичног водостаја за који је одбрамбени систем димензионисан, надлежни штаб за ванредне ситуације предузима мере непосредне одбране од поплава и предлага проглашење ванредне ситуације.

Nëse Reparti i mbrojtjes është rrezikuar me nivel të ujit afatëgjatë, apo vë deri tek kapërcimi i nivelin kritik të ujit për të cilat sistemi mbrojtës është i dimensionuar, Shtabi kompetent për situata të jashtëzakonshme, ndërmerrë masa të drejtëpërdrejta të mbrojtjes nga vërshimet dhe propozon shpalljen e situatës së jashtëzakonshme.

Опште карактеристике подручја **Karakteristikat e përgjithshme të territorit**

Општина Бујановац простире се на површини 461 км² у којој живи 43.302 становника. Становништво на територији општине Бујановца просторно је настањено у 59 насељених места. Већа насељена места у Бујановцу: Велики Трновац, Несалце, Биљача, Муховац, Жбевац, Кленике и Зарбинце, где су смештене месне канцеларије, са пратећим здравственим и образованим капацитетима.

Komuna e Bujanocit shtrihet në sipërfaqe prej 461 km2, me popullsi 43.302

banorë. Popullsia në territorin e komunës së Bujanocit, është e populluar në 59 vendbanime. Vendbanime më të mëdha në Bujanoc janë: Tërnoci i madh, Nesalca, Bilaçi, Muhoci, Žbevc, Kleniki, dhe Zarbinca ku edhe janë të vendosura zyrat e vendit, me objektet përcjellëse të kapaciteteve shëndetësore dhe arsimore.

У структури земљишта пољопривредне површине учествују са 26.656 ха и шумске са 16.981 ха.

Në strukturën e sipërfaqes së tokës bujqësore llogariten 26.656 ha dhe 16.981 ha të pyjeve.

Територију чини котлина долине реке Јужне Мораве са притокама и планинска област Рујна, Козјака и Крстиловице. На територији општине налазе се две вештачке акумулације – Бујановачко језеро „Кисела вода“, капацитета 280.000 м³ са просечним годишњим дотоком воде 120.000 м³ и акумулација код Манастира „Прохор Пчињски“, на реци Пчињи, запремине 300.000 м³, са просечним годишњим дотоком воде 750.000 м³.

Territorin e përbëjn fushat e luginave të lumit të Moravës Jugore dhe degëve të tij dhe rajonit malor Rujna, Kozjaka dhe Krstilovice. Në komunë ka dy rezervuarë artificiale - Liqeni Bujanoc “ujit mineral”, me kapacitet 280.000 m3, me një fluks mesatar vjetor prej 120.000 m3 të ujit dhe akumulimit në Manastirin “Prohor Pčinjski” me volumen prej 300.000 m3, me një fluks mesatar vjetor prej 750.000 m3 ujë.

Већа сливна подручја имају реке: Биначка Морава, Моравица, Јужна Морава, Пчиња, Кршевичка, Жбевачка, Љиљанска, Богдановачка и Трновачка и потоци: Божињевачки, Лопардински, Караднички, Биљачки, Јошаначки и Слатина.

Zona më të mëdha derdhëse kanë lumenjtë: Morava e Binçës, Moravica, Morava Jugore, Pčinjës, Krshevicës, Zhbevcit, Lilancës, Bogdanocit dhe Tërnocit dhe përronjë: Bozhinjecit, Llopardincës, Karadnikut, Bilaçit, Jashanicës dhe Sllatinës.

Путна мрежа општине Бујановац састоји се од 365 км категорисаних путева, од тога 32 км магистралних, 67 км регионалних и 266 км локалних путева.

Rrjeti i rrugëve të komunës së Bujanocit, përbëhet nga 365 km të rrugëve të kategorizuara, prej të cilave 32 km magjistrale, 67 km regjionale dhe 266km rrugë lokale.

Хидрографске карактеристике **Karakteristikat hidrografike**

Подручје Бујановца се одликује добро развијеном речном мрежом. Сви токови припадају сливу Јужне Мораве коју код Бујановца формирају Биначка Морава и Моравица и заједно са њом граде широку алувијалну раван. Највеће притоке Јужне Мораве на подручју општине су Трновачка река, Кршевичка и Љиљанска река. Ови токови као и бројни потоци имају углавном бујични карактер и својим наносом угрожавају плодну равницу у својим доњим токовима. Територију општине Бујановца карактерише сложена хидрографска мрежа, која се грана у два слива, црноморски и егејски.

Zona e Bujanocit është e karakterizuar me zhvillimin e mirë të rrjetit të lumenjëve. Të gjitha rrjedhat i përkasin Moravës Jugore, të cilën tek Bujanoci e formojnë Morava e Binçës dhe Moravica dhe së bashku me te ndërtojnë klasën e saj të gjerë aluviale. Përronjë të mëdhenjë të Moravës Jugore në territorin e komunës janë: lumi i Tërnocit, Krshevicës dhe i Lilancës. Këto rrjedha dhe shumë përronjë, kanë karakter të rrëmbyeshëm në përgjithësi dhe me sedimentet e tyre rrezikojnë fushën pjellore. Territorin e komunës së Bujanocit e karakterizon, rrjet

hidrografik kompleks, e cila është në dy degë rrjedhëse, Detit të Zi dhe Detit Egje .

У Јужну Мораву се уливају Трновачка, Кршевичка, Љиљанска и Богдановачка река, и све оне са својим притокама припадају црноморском сливу.

Në Moravën e Jugut, derdhen lumenjtë i Tërnocit, Krshevicës, Lilancës dhe Bogdanocit dhe të gjitha degëve të tij që i i takojnë pellgut të Detit të Zi.

Неконтролисана експлоатација песка из корита Јужне Мораве, Кршевичке и Љиљанска реке значајно утиче на спуштање нивоа река, што посредно утиче на деградацију еко система и пољопривредних површина. У егејско море тече река Пчиња која се улива у реку Вардар, а спада у реке са квалитетом воде прве класе. На истој је направљена хидроакумулација код Манастира „Св. Прохор Пчињски”.

Shfrytëzimi i pa kontrolluar i eksploatimit të rërës nga shtrati i lumit të Moravës së Jugut, lumenjtë e Kërshevicës dhe Lilancës, kanë ndikim të rëndësishëm në uljen e nivelit të lumit, i cili në mënyrë indirekte ndikon në degradimin e ekosistemeve dhe tokës bujqësore. Në Detin Egje rrjedh lumi i Pçinjës i cili derdhet në lumin Vardar që bie në lumenjtë me cilësinë e ujit të klasit të parë. Në të njëjtën mënyrë, është bërë edhe rezervuari për akumulimin e ujit në afërsi të Manastirit “Shën Prohor Pçinjski”.

Подручје општине Бујановац је богато минералном и термалном водом.

Zona e komunës së Bujanocit është e pasur me minerale dhe ujërat termale

Климатске карактеристике

Karakteristikat klimatike

Клима општине Бујановац је измењена, умерено – континентална, са прелазима ка медитеранској клими. Градско

насеље Бујановац има влажну микро климу.

Klima e komunës së Bujanocit, është e ndryshueshme, e butë - kontinentale, me kalime nga ajo mediterane. Vendbanimet e Bujanocit ka një mikroklimë të lagësht.

ВОДОТОЦИ И РЕДА НА ТЕРИТОРИЈИ ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ

RRJEDHAT UJORE TË RENDIT TË II NË TERRITORIN E KOMUNËS SË BUJANOCIT

На територији општине Бујановац, по чл. 55. став 4. Закона о водама („Сл.гласник РС”, бр.30/10, 93/12, 101/16, 95/18 и 95/18- др. закон),, одбрана од поплава за воде II реда, а у циљу заштите становништа, сточног фонда, пољопривредног земљишта, материјалних добара и инфраструктуре предвиђена је за следеће водотокове:

Në territorin e komunës së Bujanocit, në bazë të nenit.55. alinea 4. të Ligjit mbi ujërat (“Gazeta zyrtare e RS”, nr.30/10, 93/12, 101/16, 95/18 dhe 95/18 – ligjeve tjera), mbrojtja nga vërshimet për ujërat e rendit të II, me qëllim të mbrojtjes së popullsisë, fondit të bagëtive, tokave bujqësore, resurseve materiale dhe infrastrukturës janë parapar për rrjedhat ujore në vijim:

1. Река Пчиња - Lumi Pçinja
2. Спанчевска река – Lumi i Spançevcit
3. Брњарска река – Lumi i Bërnjares
4. Кршевичка река - Lumi Kërshevicës
5. Љиљанска река - Lumi i Lilancës
6. Биљачка река - Lumi i Bilaçit
7. Трновачка река - Lumi i Trnocit
8. Несалска река - Lumi i Nasalcës
9. Буковић, Будаја и Ђелиште поток- Сејаце
Përroi i Bukoviqit, Budajës dhe Qelishtes / Sejacë
10. Калеџијски, Марински, Печински и Решински поток – Љиљанце

Përroi i Kallexhive, Marinskit, Peçinskit dhe Reshinskit - Lilancë

11. Жуђељачки поток- Përroi i Zhuzhelicës
12. Божињевачки поток - Prroi i Bozhinjevcit
13. Лопардински поток - Prroi i Llopardincës
14. Караднички поток - Prroi i Karadnikut
15. Слатиначки поток - Prroi i Sllatinës
16. Јашаначки поток - Prroi i jashanicës
17. Летовички поток - Prroi i letovicës
18. Трновачки поток – Prroi i Tërnosit
19. Брезнички поток / Горња Брезница- Përroi i Breznicës / Brenznica e Epërme
20. Брезнички поток Доња Брезница- Përroi i Breznicës / Brenznica e Poshtme
21. Прибовачки поток – Përoi i Pribocit
22. Сухарски поток- Përroi i Suharnës
23. Новоселски поток- Përroi i Novosellës

Топографске-Морфолошке карактеристике водотока II реда на територији општине Бујановац

Karakteristikat Topografiko-Morfologjike të rrjedhave të ujrave të rendit të II në teritorin e komunës së Bujanocit

Водоток - Rrjedhat ujore	Водоток - Rrjedhat ujore	Дужина - км Gjatësia - km	Одбрана од поплаве у км Mbrojtja nga vërshimet në km.	Насељена места угрожена од поплаве. Vendbanimet e rrezikuara nga vërshimet
1.	Пчиња - Pçinja	13	2	Насеље Јабланица и Манастир Прохор Пчињски Vendbanimi Jabllanicë dhe Manastiri i Pçinjës
2.	Спанчевска Spaçevcit	3,5	1,5	Насеље Спанчевац, Куштица, Кленике Vendbanimet Spaçevc, Kushticë, Klenik
3.	Брњарска-Bërnjares	4,5	1,5	Насеље Кленике, Дрежницу и Клиновац
4.	Кршевичка- Kërshevicës	1,5		Насеље Кршевица и Жбевац Vendbanimet Kërshevicë he Zhbevcë

6.	Љиљанска-Lilancës	8,25	3	Насеље Љиљанце Vendbanimi Lilancë
7.	Богдановачка- Bogdanovcës	7	1	Насеље Богдановац Vendbanimet Bogdanoc
8.	Биљачка – Bilaçit	4,8		
9.	Трновачка - Tërnocës	22,5	5,17	Насељ.места до улива.Морава Venbanimet gjerë në rrjedhën e Moravës
10.	Метина река - Несалце река Lumi i Metinit Nasalcë	4,5	1,5	Насеље Несалце

Остали речни токови, потоци, долине не захтевају примену мера приправности и одбране од поплава, јер увећање водостаја и изливање воде и плављење не угрожавају становништво кроз насељена места где протичу воде.Осим тога спорадичне ситуације које могу настати на штету обрадиве површина могу бити превентивно решене, односно ефикасно отклоњене како би се последици избегле или ублажиле.Издатих разлога овим плану нису обухваћених у одбрани од поплаве.

Rrjedhat e lumenjëve tjerë, përronjë, luginat nuk kërkojnë zbatimin e masave të gatishmërisë dhe mbrojtjes nga vërshimet, sepse rritja e nivelit të ujit dhe vërshimet nuk e rrezikojnë popullatën nëpërmjet zonave urbane ku ujërat rrjedhin.Përveç situatave sporadike që mund të dalin në dëm të tokës bujqësore që mund të zgjidhen paraprakisht, dmth në mënyrë efektive duke larguar për të shmangur ose zbutur pasojat.Dhënja e arsyeve në këtë planë është se nuk janë të përfshira në mbrojtjen nga vërshimet.

ПРОЦЕНА МОГУЋЕ УГРОЖЕНОСТИ ОД ПОПЛАВЕ И БУЈИЦЕ VLERSIMI I MUNDSHËM I RREZIKSHMËRIS NGA VËRSHIMET DHE RRËKET

На територији општине Бујановац обзиром на конфигурацију терена постоји више бујичних потока. Обраслоост бртског терена није задовољавајућа те се јавља ерозија земљишта. Карактеристика бујичних потока је да су кратког тока и услед великих киша попуне своје корито и изливају се у околно земљиште, економске и стамбене објекте и том приликом испирају површински слој земљишта и наносе га у равничарске делове где застају у корито и узрокују изливање воде.

Нë комунëн е Бујаносит дуке пасур парасиш конфигурсионин е теренит, ка шумë пëрронjë тë ррëмbyeshëm.Мбулимi i terenit кодринор, нук ëштë i кëнаqshëm dhe пëр ate ка нjë ерозин тë токës.Карактеристикат е пëрронjëве тë ррëмbyeshëm ëштë се janë ме ррjedha тë shkurtër edhe пëр shkak тë shirave тë dendur mbushin shtretërit e tyre dhe derdhen пëр rreth токës, objekteve

ekonomike dhe banesore dhe me këtë rast shpërlajnë shtresat sipërfaqësore të tokës dhe i bartin në pjesët fushore ku ndalen në shtretër dhe shkaktojnë rrjedhje të ujit.

Најдуже реке на територији општине Бујановац су: Јужна Морава са притокама Биначка Морава и Моравица дужине око 20 км, река Пчиња 13км, Трновачка, Кршевичка, Љиљанска, као и потоци Биљачки, Лопардински, Божињевачки, Жужељачки и Слатина са мањим сливним подручјем

Lumenjët më të gjatë në territorin e komunës së Bujanocit janë: Morava e jugut me rrjedhat ujore, Morava e Binçës dhe Moravica, me gjatësi rreth 20 km, Pčinja 13km, lumi i Tërnocit, Krshevicës, Lilancës dhe Pčinjës, si dhe përronjët i Bilaçit, Lopardincës, Bozhinjevcit, Zhuzhelicës dhe Slatina me sipërfaqe më të vogël të zonës derdhëse.

Материјалне и друге потребе и могућности за ову заштиту Nevojat materiale dhe të tjera dhe mundësitë për këtë mbrojtje

За спречавање штета које изазивају бујице неопходно је:

Për të parandaluar dëmet e shkaktuara nga rrëket është e nevojshme:

- редовно одржавање корита ових водотока
mirëmbajtja e rregullt e shtretërve të këtyre rrjedhave ujore,
- пошумљавање и затрављивање површина на сливу изнад насељених места и на голим површинама
pyllëzimi dhe gjelbrimi i sipërfaqeve në pellgun mbi vendbanimet dhe në sipërfaqet e xhveshura,
- брзо и ефикасно чишћење растиња и шибља у кориту водотока од стране засеока у месној заједници на чијој територији су бујични потоци
pastrimi i shpejt dhe efikasë i shkurreve dhe kaçubave në shtratin e rrjedhës ujore nga qytetarët e bashkis lokale të fshatit në territorin e të cilëve janë prronjët të rrëmbyeshëm.
- чишћење улива потока у корито реке од наноса који проузрокују токови и притоке реке.
pastrimi i rrjedhjes së përroit në shtratin e lumit nga sedimentet që shkaktojnë rrjedhat dhe prronj

Критична места на територији општине Бујановац где постоји могућност настанка ванредног стања – ситуације од поплава.

Vendet kritike në territorin e komunës së Bujanocit, ku ekziston mundësia e paraqitjes së gjendjes së jashtëzakonshme – situatës nga vërshimet.

ПОПЛАВЕ – VËRSHIMET

Биначка Морава – угрожава село Кончуљ, Брисић (10 домаћинства) улаз у село Лучане, Ѓиљански пут и део насељеног места Бујановца.

Morava e Binçës - rrezikon fshatin Konçul, Bresiқ (10 familje) hyrjen në fshatin Lluçan. Rrugën e Gjilanit dhe një pjesë të vendeve të banuara të Bujanocit.

Моравица – угрожава МЗ Левосоје, Железничку пругу и индустријску зону поред Левосоја као и локални пут Бујановац – Прешево.

Moravica - rrezikojn BL Levosojë, hekurudhën dhe zonës industriale pranë Levosojës, si dhe rrugën lokale Bujanoc - Preshevë.

Тновачка река која протиче кроз Зарбинце угрожава Равно Бучје, Муховац, Горњу и Доњу Брезницу

Lumi i Tërnocit buron nga Zarbinca dhe rrezikon Ramabuçën Muhocin, Breznicën e epërme dhe të poshtme.

Трновачка река угрожава низводни део поред Дома здравља и полицијског пункта у Великом Трновцу. На улазу у Бујановац код лопардинског пута, лево угрожава Ново насеље и Раковац а десно Бујановац тачније улицу Бранка Радичевића део Раковца и Лопардинце.

Lumi i Tërnocit rrezikon pjesën e poshtme të Shtëpia shëndetit dhe pikën policore në Tërnoc. Në hyrje të Bujanocit te rruga e llopardincës, në të majtë rrezikon Novo Naselen dhe Rakocin, ndërsa në të djathtë Bujanocit, saktësishtë rrugën Branko Radiçeviq një pjesë të Rakocit dhe Llopardincën.

Река Пчиња угрожава село Јабланицу, Воганце и део Манастира Прохор Пчињски

Lumi Pçinja rrezikon fshatin Jabllanicë, Vogancë dhe një pjesë të Manastirit të Pçinjës.

Летовички поток угрожава део ливаде са леве стране реке пробијен бедем на дужини од 15 метара, угрожени су бунари водовода за село Летовица и Несалце.

Пррој i Letovicës rrezikon një pjesën e livadheve të anës së majtë të lumit është hapur bedeni në gjatësi prej 15 metra dhe janë të rrezikuar bunarnat e ujsjellsit të fshatit Letovicë dhe Nasalcë.

Лопардински поток угрожава обрадиво земљиште на излазу из Лопардинца и Ромска гробља.

Përroi i Llopardincës rrezikon tokën punuese në hyrje të Llopardincës dhe varrezar Rome.

Јашаначка поток угрожава Бујановачку Бању, куће поред бање, Фабрике Бивода и Хеба

Përroi i Joshanicës rrezikon Banjën e Bujanocit dhe shtëpitë për rreth Banjës, Fabrikën “Bivoda” dhe “Heba”.

Поток Слатина угрожава село Осларе, Левосоје и локални пут Осларе – Бујановац. Неопходно је редовно вршити контролу и чишћење.

Përroi i Sllatinës rrezikon fshatin Osllarë, Levosojë, Osllarë dhe rrugën lokale Osllarë - Bujanoc. Nevojitet që rregullisht të bëhet kontrolli dhe pastrami.

Потоци у насељена места Сејаце, Љиљанце, Жужељица, Велики Трновац, Осларе и Левосоје приликом обилних киша угрожавају стамбене објекте низводних потока, локалне путеве који повезују село и град и мостове на тим потоцима.

Përronjë të vendbanimet Sejacë, Lilancë, Zhuzhelic, Tërnoc i madhë, Osllarë dhe Levosojë, gjatë shirave të dendur rrezikojn objektet banesore, rrjetin e përronjëve, rrugët lokale që lidhin fshatin dhe qytetin dhe urat në këto përronjë.

Због не постојања изграђене инфраструктуре у граду Бујановацу код Новог Насеља стално се дешавају поплаве од површинских вода приликом обилних падавина (односи се на канализацију).

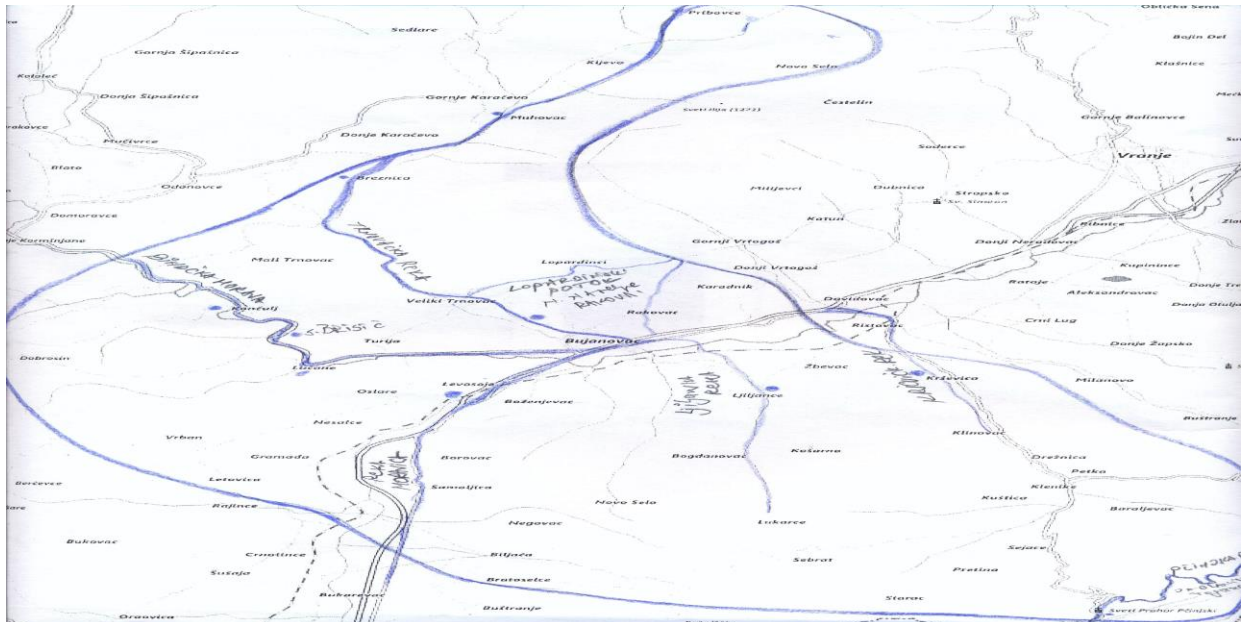
Për shkak të mos ekzistimit të infrastruktures së ndërtuar në qytetin e Bujanocit tek Novo naselle vazhdimisht ndodhin vërshimet nga ujërat sipërfaqësorë gjatë shirave të rrëmbyeshëm (që lidhet me kanalizimin - ujërat e zeza).

Након изведених радова који су наведени у оперативном плану саниране су критичне деонице тако да не постоје критична места.

Pasë realizimit të punëve të cekura në planin operativ jan sanuar pikat kritike, kështu që nuk ekzistojn vende kritike.

Карта река општине Бујановац са обележеним критичним местима.

Harta e lumenjëve të komunës Bujanoc me vendet kritike të shenjuara.



Изведени радови на водама II-ог реда на територији општине Бујановац у 2021 години су:

Punët e realizuara në ujërat e rendit të II në territorin e komunës Bujanocit në vitin 2021 janë:

1. Чишћење Јошаничког потока у селу Раковац – 1.700.000,00 дин.
Pastrimi i përroit të përroit Joshanicës në fshatin Rakoc - 1.700.000,00 din.
2. Чишћење канала код Би воде – 1.000.000,00 дин.
Pastrimi i kanalit te Bivoda – 1.000.000,00 din.
3. Чишћење корита реке, водоток Зарбинце-Муховац – 750.000,00 дин.
Pastrimi i shtratit të lumit në rrjedhën ujore Zarbincë – Muhoc – 750.000,00 din.,
4. Чишћење корита реке, водоток Муховац-Доња Брезница – 1.125.000,00 дин.

Pastrimi i shtratit të lumit në rrjedhën ujore Muhoc – Breznice e Poshtme – 1.125.000,00 din.

- 5. Чишћење корита реке, водоток од амбуланте у Великом Трновцу до Лопардинског моста 750.000,00 din.**

Pastrimi i shtratit të lumit në rrjedhën ujore nga ambulanca në Tërnoc deri në urën e Llopardincës 750.000,00 din.

- 6. Санирање регулисаног корита Трновачке реке кроз село Велики Трновац 1.000.000,00 din.**

Sanimi i shtratit të rregulluar të lumit të Tërnocit që kalon nëpër Tërnoc 1.000.000,00 din.

Укупно са ПДВ –6.325.000,00дин.

Gjithsejt me TVSH – 6.325.000,00 din.

ПРОГЛАШЕЊЕ И УКИДАЊЕ ОДБРАНЕ ОД ПОПЛАВЕ SHPALLJA DHE SHFUQIZIMI I MBROJTJES NGA VËRSHIMET

На територији општине Бујановац одбраном од поплава за воде II реда руководи Општински штаб за ванредне ситуације за територију општине Бујановац. Штаб за ванредне ситуације, с обзиром на карактер бујичних поплава, предузима планом утврђене мере одмах по сазнању да постоји опасност и ризик од настанка бујичних поплава.

Нë territorin e Komunës së Bujanocit, mbrojtja nga vërshimet për ujërat e rendit të II udhëhiqet nga Shtabi komunal për situatat e jashtëzakonshme për territorin e komunës së Bujanocit. Shtabi për situata të jashtëzakonshme, për shkak të natyrës së vërshimeve të rrëmbyeshme, merrë masat e parapara me planin menjëherë pas të mësuarit se ekziston rreziku i paraqitjes së vërshimeve të rrëmbyeshme.

На предлог Општинског штаба за ванредне ситуације, командант општинског штаба-председник општине проглашава и укида одбрану од поплава на водотоцима II реда, а у складу са условима и критеријумима утврђеним Оперативним планом одбране од поплава за 2022. годину.

Me propozimin e Shtabit Komunal për situata të jashtëzakonshme, komandanti i shtabit komunal - Kryetari i komunës shpallë dhe largon mbrojtjen nga vërshimet në rrjedhat e lumenjëve të rendit të II dhe në përputhje me kushtet dhe kriteret e përcaktuara nga Plan i operativ për mbrojtje nga vërshimet për vitin 2022.

Одлуком Скупштине општине дефинисан је састав, као и послови и задаци које штаб извршава, (одлука дата у прилогу).

Me Vendim të Kuvendit komunal, është përcaktuar përbërja, si dhe detyrat dhe punët që i kryen shtabi, (vendim i dhënë në shtojcë).

На територији општине Бујановац, речни токови су бујичног карактера. У зависности од степена опасности, одбрана од поплава организује се и спроводи према следећим фазама:

Нë territorin e komunës së Bujanocit, rrjedhat e lumenjve janë me karakter të rrëkeve. Varësisht nga shkalla e rrezikut, mbrojtja nga vërshimet organizohet dhe kryhet sipas fazave në vijim:

1. Приправност
Gatishmëria
2. Ванредна одбрана од поплава
Mbrojtja e jashtëzakonshme nga vërshimet

Мере приправности се уводи у случају када се очекује даљи пораст водостаја или када су заштитни објекти угрожени услед дуготрајно високих водостаја. Са увођењем мере приправности предузимају се мере осматрања и праћења кретања водостаја, појава и стања заштитних објеката и по потреби мере неопходне за спречавање нежељених појава.

Масат е gatishmërisë фuten në rastin kur pritet të rritet edhe më tej nivelet e ujit ose kur objektet mbrojtëse janë në rrezik për shkak të zgjatjes dhe nivelit të lartë të ujit. Me futjen e masave të jashtëzakonshme, merren masat e mbikqyrjes dhe përcjelljes së lëvizjeve të niveleve të ujërava, pamjes dhe gjendjen e objekteve mbrojtëse dhe nëse është e nevojshme edhe masat e parandalimit të efekteve negative.

Ванредна одбрана од поплава од спољних вода на бујичним водотоковима, проглашава се када се најаве екстремно јаки пљускови или нагло топљење снега на сливу бујичног водотока, када изграђени системи за одводњавање и канализациона мрежа није у могућности да у задовољавајућем року одведе поплавне воде са пољопривредног земљишта или из насеља са претњом настајања штете на усевима и објектима и када се очекује пораст протока бујичне поплаве и пробој одбрамбене линије.

Мbrojtja e jashtëzakonshme nga vërshimet nga ujërat e jashtëm në rrjedhat e ujërave të rrëmbyeshëm, shpallet kur paralajmrohen të rreshura ekstreme apo shkrirja e shpejt e borës në ujëmbledhsin e rrëkeve, ku sistemi i kullimit dhe rrjeti i kanalizimit nuk kanë mundësi që në afat të kënaqshëm të largojnë ujërat vërshuese nga tokat bujqësore ose nga vendbanimet me kërcnim të lajmrimit të dëmeve në kulturat dhe objektet kur pritet rritja e rrjedhave të rrëkeve vërshuese dhe të çarat e vijës mbrojtëse.

Мере које се предузимају у току ванредне одбране од бујичних поплава су:

Масат të cilat mirren gjatë mbrojtjes nga vërshimet e rrëmbyeshme janë:

- непрекидно осматрање, обавештавање и упозоравање јавности на опасност од поплава, Vëzhgimi i vazhdueshëm, informimi dhe njoftimi i publikut për rrezikun nga vërshimet,
- предузимање мера и радова на одбрани од поплава и хитне радове на заштитним објектима током одбране од поплава, marrja e masave dhe punëve në mbrojtjen nga vërshimet dhe punët emergjente në objektet mbrojtëse gjatë mbrojtjes nga vërshimet,
- мере на отклањању последица у водотоку и на постојећим заштитним објектима након проласка бујичне воде, masat për të eliminuar pasojat nga rrjedhat ujore dhe në objektet ekzistuese mbrojtëse pas kalimit të ujërave të vërshuar-rrëmbyeshëm,

Меру приправности и ванредну одбрану од поплава на водама II реда на којима се спроводи одбрана од поплава спроводи члан Општинског штаба за ванредне ситуације задужен за мере заштите од поплава у сарадњи са стручно оперативним тимом за одбрану од поплава. О спровођењу датих мера члан

Општинског штаба за ванредне ситуације за спровођење мера заштите од поплава обавештава надлежног руководиоца из републичког оперативног плана и Општински штаб за ванредне ситуације.

Masat e gatishmëris dhe mbrojtjen nga vërshimet në ujërat e rendit të II, në të cilat kryhet mbrojtja nga vërshimet, e kryen Shtabi komunal për situatë të jashtëzakonshme i obliguar për masat mbrojtse nga vërshimet në bashkëpunim me ekipin profesional operativ për situatë të jashtëzakonshme lajmron udhëheqsin e autorizuar nga plani operativ republikan dhe Shtabin komunal për situatë të jashtëzakonshme .

Ванредно стање настаје када није могуће са људством, средствима и постојећим капацитетима за одбрану од поплава отклонити опасност од поплава ширих размера и већих материјалних штета. Члан Општинског штаба за ванредне ситуације задужен за мере заштите од поплава (руководилац одбране од поплава) у сарадњи са стручно оперативним тимом за одбрану од поплава у таквој ситуацији предлаже Општинском штабу за ванредне ситуације давање предлога за проглашење ванредног стања од стране председника.

Gjendja e jashtëzakonshme ndodh kur nuk është e mundur që me njerzit, mjetet dhe kapaciteteve ekzistuese për mbrojtjen nga vërshimet të eliminohet rreziku nga vërshimet me një shkallë më të gjerë dhe dëme më të madhe materiale. Anëtar i Shtabit komunal për situatë të jashtëzakonshme përgjegjës për masat e mbrojtjes nga vërshimet (Udhëheqës i mbrojtjes nga vërshimet) në bashkëpunim me ekipin profesional operative për mbrojtje nga vërshimet në këtë situatë sugjeron Shtabin Komunal për gjendje të jashtëzakonshme dhënjën e propozimit për shpalljen e gjendjes së jashtëzakonshme nga ana e kryetarit

**Општински штаб предузима
Shtabi komunal ndërmerre**

- 1) руковођење и координацију рада субјеката система заштите и спасавања и снага заштите и спасавања у ванредним ситуацијама на спровођењу утврђених задатака; menaxhimin dhe koordinimin e subjekteve për mbrojtje dhe shpëtim dhe forcat të mbrojtjes dhe shpëtimin në situatë të jashtëzakonshme për zbatimin e detyrave të përcaktuara;
- 2) руковођење и координацију спровођења мера и задатака цивилне заштите; menaxhimin dhe koordinimin e zbatimit të masave dhe detyrave të mbrojtjes civile;
- 3) руковођење и координацију спровођења мера и задатака обнове, реконструкције и рехабилитације, узимајући у обзир потребе одрживог развоја и смањења угрожености и ризика од будућих ванредних ситуација. menaxhimin dhe koordinimin e zbatimit të masave dhe detyrave të rindërtimit, rikonstruimit dhe rehabilitimin, duke marrë parasysh nevojat e zhvillimit të qëndrueshëm dhe reduktimin e rrezikut nga situatat e jashtëzakonshme të ardhshme .
- 4) Наређује ангажовање додатне радне снаге и механизације, ради преузимање већих радова (ископавање нових канала, покретни црпи агрегати и сл.). Urdhëron angazhimin e fuqis puntore shitesë dhe mekanizmit me qëllim të marrjes së punëve më të mëdha(hapja e kanaleve të reja, agregat lëvizës ujë nxjerrës e të ngjajshme.).

Мере у току ванредне ситуације су дефинисане одредбама Закона о ванредним ситуацијама. Предузимају се мере организоване евакуације становништва и имовине, уз благовремено обавештавање (центри за обавештавање и узбуњивање) и упозоравање јавности на опасност од поплава, по потреби и одговарајуће мере, а непосредно након проласка великих вода,

предузимају се неопходне мере на отклањању последица на поплавленом подручју, у водотоку и на постојећим заштитним објектима, у складу са планом за деловање у случају ванредних ситуација.

Masat gjatë situatës së jashtëzakonshme janë të përcaktuara me dispozitat e Ligjit mbi situatat e jashtëzakonshme. Merren masat e evakuimit të njerëzve dhe pasurisë, krahas informimit me kohë (Qendrat për informim dhe alarmim), dhe paralajmërimin publikut për rrezikun e vërshimeve, sipas nevojës edhe masat e domosdoshme dhe të përshtatshme, dhe menjëherë pas kalimit të ujërave të mëdha, të marrin masat e nevojshme për të eliminuar pasojat e zonave të vërshuara, në kanalet dhe objektet ekzistuese mbrojtëse, në përputhje me planin e veprimit në rast të gjendjes së jashtëzakonshme.

ПРЕВЕНТИВНЕ МЕРЕ MASAT PREVENTIVE

Да би се смањило штетно дејство вода и да би последице изазване плавленим биле што мање, неопходно је предузети одређене превентивне мере одбране од поплава и то:

Нë mënyrë për të zvogëluar efektet e dëmshme të ujit dhe për pasojat e shkaktuara nga vërshimet, që të ishin sa më pak, është e nevojshme që të ndërmerren disa masa parandaluese për kontrollin e vërshimeve si në vijim:

Превентивне мере:

Masat preventive:

1. Обезбедити да се у поступку израде и доношења урбанистичких планова, одреде општи и посебни услови за заштиту од непогода и поплава;
Të sigurohet që në procesin e hartimit dhe miratimit të planeve urbanistike, të përcaktojnë kërkesat e përgjithshme dhe të veçanta për mbrojtjen nga fatkeqësitë natyrore dhe vërshimet;

2. Кроз урбанистичко уређење простора и насеља, предвидети и мере за заштиту живота и здравља људи, као и материјалних добара, од поплава,
Përmes planifikimit hapësinor të vendbanimeve dhe hapsirave, të parashikojnë edhe masat për të mbrojtur jetën e kafshëve dhe shëndetin e njerëzve, si dhe të mirave materiale nga vërshimet,
3. Извођење антиерозионих радова, првенствено пошумљавањем и санирањем клизишта,
Kryerja punëve antierozive kryesisht rrypyllëzimin dhe rehabilitimi i rrëshqitjeve të dheut,
4. Изградња недостајућих одбрамбених насипа, обалоутврда и одржавања постојећих,
Ndërtimi i argjinaturave (pendëve) mbrojtëse që mungojnë, përforsimime bregjeve dhe mirëmbajtjen e tyre ekzistuese,
5. Изградња система канала за одвођење воде и њихово одржавање,
Ndërtimi i sistemit të kanaleve për kullimin e ujit dhe mirëmbajtjen e tyre,
6. Изградња мостова и пропуста са већом пропусном моћи,
Ndërtimi i urave dhe depërtimeve me kapacitet më të madh depërtues,
7. Оспособљавање грађана за заштиту и спасавање од поплава, кроз личну и узајамну заштиту,
Trajnimi i qytetarëve për mbrojtjen dhe shpëtimin nga vërshimet, përmes mbrojtjes personale dhe reciproke,
8. Оспособљавање предузећа од интереса за заштиту и спасавање од поплава и уношење њихових задатака у планове одбране,
Trajnimit e ndërmarrjeve me interes për mbrojtjen dhe shpëtimin nga vërshimet, dhe futjen e detyrave të tyre në planet e mbrojtjes,

9. унапређивати системе осматрања, веза и информација о извршењу задатака.
 пëрпаримин е sistemeve тë вëzhgimit, lidhjeve dhe informatave mbi ekzekutimin e detyrave
10. Оспособљавање јединица ЦЗ опште намене ,
 Трајнимин е нјësive пëр destinimin e пërgjithshëm,
11. Оспособљавање добровољних организација (ДО) и дефинисање задатака чија је активност везана за воду (кајакаши, рониоци и сл.),
 Трајними organizatat vullnetare () dhe пërcaktimin e detyrave , veprimtaria e тë cilave lidhet пëр ујë (kaikashët, zhytësit dhe тë njejtat.)
12. Остваривање сарадње са јединицама Војске Србије, krijimine mardhënjeve me нјësitë e Ushtrisë së Serbisë,
13. Оспособљавање чланова Општинског штаба за ванредне ситуације за руковођење акцијама заштите и спасавања од поплава,
 Трајними е anëtarëve тë Shtabit Komunal пëр situata тë jashtëzakonshme пëр menaxhimin e aksioneve тë mbrojtjes dhe shpëtimt nga vërshimet,
14. Кроз мирнодопске вежбе увежбати и систем спасавања од поплава,
 Нëпëрмјет stërvitje paqësore тë stërvitet edhe sistemi i shpëtimit nga vërshimet
15. Израда планова заштите и спасавања од поплава.
 Hartimin e planeve пëр mbrojtje dhe shpëtimin nga vërshimet

Në lumenj dhe rrjedha тë vogla ku niveli i organizimit është më i ulët тë ndërmirren masa:

- изградњу мањих устава и брана, за пријем поплавног таласа,
 Ndërtimi i digave e portave тë vogla , пëр pranimin e valës së vërshimeve
- на пошумљавању голети и засејавању травом.
 në pyllëzimit e vendeve тë xhveshura dhe mbjelljen e barit .
- редовно одржавње пропуста, канала и др,
 mirmbajtja e rregullta тë kalimeve, kanaleve etj,
- програмско сагледавање и спровођење мера на чишћењу речних корита од ситног растиња, наноса и депонованог материјала,
 Në mënyr programore rishikimi dhe zbatimi i masave пëр pastrimin e shtretërve тë lumenjve nga vegjetacionet e vogla, sedimenteve dhe materialeve тë depozituara ,

На рекама и мањим водотоцима где је ниво организованости слабији, предузети мере:

НОСИОЦИ РЕАЛИЗАЦИЈЕ ПРЕВЕНТИВНИХ МЕРА

BARTËSIT E REALIZIMIT TË MASAVE PREVENTIVE

ред.бр. nr.rend.	НОСИОЦИ МЕРЕ BARTËS I MASAVE	МЕРЕ MASAT
1	Одељење за инвестиције и развој општинске управе Бујановац Drejtatori për investime dhe zhvillim në administratën komunale tëBujanocit	Комунално уређење општине и изградња инфраструктуре Rregullimi komunalë i komunës dhe ndërtimi i infrastrukturës
2	Завод за урбанизам и комуналну изградњу Enti për urbanizëm dhe ndërtimin komunalë	Урбанистич уређење простора и насеља Rregullimin urbanistik hapsirës dhe vendbanimeve
3	Општинска управа – одељење за урбанизам имовинско правне послове, комунално, стамбене грађевинске делатности и заштита животне-средине Administrata komunale - drejtatori për urbanizëm punë pronsoro juridike, veprimtari ndërtimore banesore dhe mbrojtjen e mjedisit jetësorë	Спровођење просторног и урбанистичког плана општине Бујановац у складу са Законом о планирању и изградњи Zbatimi i planit hapsinorë dhe urbanistikë i komunës së Bujanocit në përputhshmëri me Ligjinë mbi planifikim dhe ndërtim
4	ЈП«Србијашуме» ШГ Бујановац NP »Srbijashume» EP Bujanoc	Извођење антиерозионих радова Ekzekutimi i punëve antierozive
5	Општинска управа-послови заштите и спасавања од елементарних непогода Administrata komunale – aktivitet mbrojtëse dhe shpëtimi nga fatketësitë elementare	- Израда планова заштите и спасавања од поплава. Punimi planeve mbrojtëse dhe shpëtimi prej vërshimeve -Обука и вежбе Stërvitje dhe ushtrime
6	Одељење за инвестиције и развој општинске управе Бујановац Drejtatori për investime dhe zhvillim në administratën komunale tëBujanocit	Одржавање водотокова,канала и пропуста и уређење Mirëmbajtja e rrjedhave të ujit ,kanalave dhe lëshimeve dhe rregullimi

7	Одржавање (чишћење) канала, пропуста и других објеката за одвођење атмосферских вода Mirëmbajtja (pastrimi) i kanaleve, lëshimeve dhe objekteve tjera për zbrapjen e ujrave atmosferike	Власници-имовине Pronarët e pasurive
8	Контрола забране бацања отпада и друге врсте депоновања материјала у речна корита и потока. Kontrollimi ndalues i hudhjeve të mbeturinave dhe llojeve tjera të materjaleve deponuese në shtratet e lumejve dhe prrockave	-Ком. инспекција општине Бујановац -Републичка инспекција за водопривреду -Inspekcioni komunal i komunës sëBujanocit Inspekcioni republikan për ekonomin e ujërave
9	Употреба водних објеката и експлоатација-песка, Përdorimi i objekteve ujore dhe eksploatimi i rërës	-ЈВП„Србијаводе” NPEU “Sbijavode” - Републичка инспекција за водопривреду Inspekcioni republikan për ekonomi të ujrave
10	Обезбеђење финансијских средстава за изградњу и одржавање речних токова другог реда, примену плана одбране од поплава и санацију Sigurimi i mjeteve finansiare për ndërtimin dhe mirëmbajtjen e shtretërve të lumenjëve të rendit të dytë, zbatimin e planit mbrojtës nga vërshimet dhe sanimin	-Буџет општине Бујановац Buxheti i komunës së Bujanocit - Год.финанс.план Дирекције Plani finansiar vjet. i Dreksionit -Донације Donacionet -Осигуравајућа друштва Shoqërit e sigurimeve -Средства власника имовине Mjetet pronsore të pronarit

Средства и опрема за заштиту и спасавање по један комплет алата, који обухвата: (лопате, крампове, секире, чекиће, мацолe, ђускије, тестере за гвожђе, клеште, испитивач напона и 1000 џакова) налази се у Канцеларији број 46-Магацински простор Општинске управе Бујановац.

Мјетет и пајетет за заштиту и спасавање по један комплет мјететеш, који обухвата: (лопат, каз, сопат, џекан (џекан и мадх), куки, шарр за хекур, пинџ, контроллуес и

tensionit dhe 1000 grepa) gjenden në Zyrën numër 46- hapësirë e magazinimi në Administratën komunale të Bujanocit.

Напртњаче, лопате и грабуље налазе се у седишту Канцеларије Месне заједнице-повереника цивилне заштите.

Pompat e shpinës, lopatat dhe grabulet janë vendosur në selinë e Zyrës së Mbrojtjes Civile të Administratës së Komunitetit Lokal.

Механизација се налази на адреси ЈП Комуналац и Одељења за инвестиције и развој.

Mekanizmi gjendet në adresën NP Komunalia dhe Drejtoratit për Investime dhe Zhvillim.

**РУКОВОЂЕЊЕ ОДБРАНОМ ОД ПОПЛАВА НА ВОДОТОКОВИМА И РЕДА НА ТЕРИТОРИЈИ ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ
MENAXHIMI I MBROJTJES NGA VËRSHIMET NË RRJEDHAT E UJËRAVE TË RENDIT TË II NË TERITORIN E KOMUNËS SË BUJANOCIT**

На територији Општине Бујановац, одбраном од поплава руководи Општински штаб за ванредне ситуације Општине Бујановац.

Нë territorin e komunës së Bujanocit, mbrojtja nga vërshimet udhëhiqet nga Shtabi komunal për situata të jashtëzakonshme i Komunës së Bujanocit.

Општински штаб за ванредне ситуације - део надлежан за поплаве обавља следеће:

Shtabi komunal për situatat e jashtëzakonshme - pjesa e përgjegjëse që duhet kryer për vërshimet është si në vijim:

- руководи свим активностима означеним у шеми активности у надлежности општине (административне, хидротехничке и комуналне активности), у периоду

редовног стања (у периоду без непосредне опасности од поплава), као и у периоду ванредних хидролошких околности - од момента најаве поплаве до престанка опасности; Menaxhon të gjitha aktivitetet e paraqitura në skemën e aktiviteteve nën kompetencat e komunës (aktiviteteve administrative, hidroteknik dhe komunale) në periudhën e gjendjes së rregullt (në periudhën pa kërcënimin e menjëhershëm nga vërshimet), si dhe në periudhë të kushteve të jashtëzakonshme hidrologjike - nga momenti i njoftimit të vërshimeve deri tek ndërprerja nga rreziqet;

- руководи и координира учешћа ових субјеката у одбрани од поплава, у синхронизованом спровођењу свих планираних мера заштите од вода; udhëheq dhe kordinon pjesëmarrjen e këtyre subjekteve në mbrojtjen nga vërshimet, në sinhronizimin dhe zbatimin e të gjitha masave të planifikuara nga ujërat.
- у току одбране, штаб је у пуној приправности. gjatë mbrojtjes, shtabi është në gatishmëri të plotë.

Општински штаб за ванредне ситуације

Shtabi komunal për situata të jashtëzakonshme

Командант Општинског штаба је Председник општине Бујановац, Нагип Арифи.

Komandant i Shtabit Komunal është Kryetari i komunës së Bujanocit, Nagip Arifi

Заменик команданта Општинског штаба је заменик Председника Општине, Шћиприм Муслиу

Zëvendës i komandantit të Shtabit komunal, zëvendës i Kryetarit të komunës, Shqiprim Musliu.

Начелник Општинског штаба, МУП – службеник за цивилну заштиту и управљање ризиком, Али Аслани.

Kryeshef i Shtabit komunal, MPB - zyrtarë për mbrojtjes civile dhe menaxhim të rrezikut, Ali Asllani.

Одређено лице које је задужено за евидентирање поплавних догађаја на подручју локалне самоуправе је Станче Грујић – 064-2159-420 - grujicstance@gmail.com

Personi i caktuar për evidentimin e ndodhive në zonat e përmbutjeve në vetqeverisjen lokale është Stançe Grujiq tel. 064-2159-420 – grujicstance@gmail.com

Чланови Општинског штаба за ванредне ситуације:

Anëtarët e Shtabit Komunal për situata të jashtëzakonshme

1. Насим Реџеџи, начелник Општинске управе, Nasim rexhepi, kryeshef i Administratës komunale,
2. Горан Савић, командир ПС Бујановац, Goran Saviq, komandant i SP në Bujanoc,
3. Ружди Халили, председник Привременог органа ЈП “Комуналац” Бујановац, Ruzhdi Halili, kryetar i Organit të përkohshëm i NP “Komunalia” Bujanoc,
4. Далиборка Павловић, директор Дом здравља Бујановац, Dalliborka Pavllloviq, drejtor i Shtëpisë së shëndetit në Bujanoc,
5. Нијази Амети, директор Центра за

социјални рад Бујановац
Nijazi Ameti, drejtor i Qendrës për punë sociale në Bujanoc,

6. Миодраг Митковић, командир ватрогасно спасилачке јединице ПС Бујановац, Miodrag Mitkoviq, komandir i njësisë së zjarrëfiksëve dhe shpëtimit në SP Bujanoc,
7. Горан Накић, шеф Шумске управе, Бујановац, Goran Nakiq, shef i Drejtoris së pylltaris, Bujanoc,
8. Маријан Илић, База – Југ, припадник ВС, Marijan Iliq, Baza – Jug, përfaqësues i US,
9. Весна Јовановић, Општинска управа Бујанова. Vesna Jovanoviq, Administrata komunale Bujanoc.
10. Абедин Раһипи, шеф службе за Јавне набавке, Abedin Raqipi, shef i Shërbimit për prokurime publike,
11. Метин Рамизи, начелник Одељења за инспекцијске послове Metin Ramizi, kryeshef i Drejtoratit për punë të inspeksionit
12. Агим Халити, инспектор Заштите животне средине Agim Haliti, inspektor i mbrojtjes së mjedisit jetësor
13. Братислав Лазаревић, секретар Црвеног крста Bratisllav Llazareviq, sekretar i Kryqit të kuq
14. Миодраг Милковић, директор Ветеринарске станице Miodrag Millkoviq, drejtor i Stacionit të veterinë
15. Ивица Васић, шеф ЕД Врање Ivica Vasiq, shef ED Vranjë

16. Насер Асани, директор Апотеке
Naser Asani, drejtor i Farmacisë.

- доноси наредбу о увођењу степена одбране од поплава укључујући и проглашавање ванредног стања, miraton urdhëresën mbi futjen e shkallës së mbrojtjes nga vërshimet duke përfshirë shpalljen e gjendjes së jashtëzakonshme,
- издаје наредбе о предузимању мера за спречавање поплава које се односе на ангажовање механизације, опреме, ангажовања људства (мобилизација) и др. nxjerr urdhra për marrjen e masave për të parandaluar vërshimet në lidhje me angazhimin e makinizmit, pajisjeve, angazhimin e personelit (mobilizimin) dhe të tjerët.
- издаје наредбу за евакуацију становништва на угроженом подручју, lëshimin e një urdhërese mbi evakuim të popullatës në zonat e prekura,
- захтева преко Сектора за ванредне ситуације-Одељења у Бујановцу ангажовање јединице Војске Србије, kërkon përmes Sektorit për situata të jashtëzakonshme – Drejtorati në Bujanoc angazhimin e të Ushtrisë së Sërbisë,
- подноси извештај Скупштини и Општинском већу са предлогом мера. i raporton Kuvendit dhe Këshillit komunal me propozim masat.
- непосредно сарађује са Окружним штабом за ванредне ситуације, на усаглашавању активности, пружању помоћи и ангажовању Републичког штаба за ванредне ситуације. krahas bashkëpunon me shtabin e Qarkut për situata të jashtëzakonshme, në harmonizimin e aktiviteteve, ndihmën dhe angazhimin e Shtabit Republikan për situata të jashtëzakonshme.

Командант Општинског штаба за ванредне ситуације

Komandanti i Shtabit Komunal për situata të jashtëzakonshme

Командант Општинског штаба за ванредне ситуације, кординира рад са Руководиоцем за одбрану од поплава и врши следеће послове (по фазама у току одбране):

Komandanti i Shtabit Komunal për situata të jashtëzakonshme, koordinon aktivitetet me drejtuesit për mbrojtjen nga vërshimet, kryen detyrat në vijim (në faza gjatë mbrojtjes):

Фаза 1: Припрема за одбрану од поплава

Faza 1: Përgatitja për mbrojtjen nga vërshimet

- 1.1. Заказује и руководи седницама одговорних за одбрану од поплава на којима се усвајају планови рада. Cakton dhe menaxhon seancat përgjegjëse për mbrojtjen nga vërshimet në të cilat miratohen planet e punës.
- 1.2. Обезбеђује услове за имплементацију Локалног плана код свих општинских субјеката; Siguron kushtet për zbatimin e Planit Lokal tek të gjithë subjektet komunale;
- 1.3. У случају да постоји потреба, врши усаглашавање општег и локалног оперативног плана за заштиту и спасавање од поплава са општим и оперативним планом за одбрану од поплава са Водопривредним центром Ниш. Në rast se ka nevojë, bënë pajtimin e planit të përgjithshëm dhe atij lokal operativ për mbrojtje nga vërshimet me Qendrën e ekonomisë së ujërave në Nish.
- 1.4. Обезбеђује услове и организује програм мера и активности за имплементацију плана за заштиту и спасавање од поплава код институција које чине виталне

- системе града.
Siguron kushtet dhe organizonë programin e masave dhe aktiviteteteve për zbatimin e planit për mbrojtje dhe shpëtim nga vërshimet tek institucionet që përbëjnë sistemet vitale të qytetit.
- 1.5. Обезбеђује услове за интегралне и координиране активности у имплементацији локалног оперативног плана, активности у реализацији активности у склопу припрема за одбрану од поплава и организован рад у ванредним условима.
Siguron kushtet për integrim dhe koordinim të aktiviteteteve në implementimin e planit operativ lokal, aktivitetet në zbatimin e aktiviteteteve në përgatitjen për mbrojtjen nga vërshimet dhe organizim të punës në kushte të jashtëzakonshme.
- 1.6. Обезбеђује услове за израду техничке документације за одбрану од поплава за подручје града.
Ofron kushtet për punimin e dokumentacionit teknik për mbrojtjen nga vërshimet për territorin e qytetit .
- 1.7. Обезбеђује услове за реализацију програм мера и активности за информисање и едукацију јавности.
Siguron kushtet për realizimin e programit të masave dhe aktiviteteteve për informimin dhe edukimin e publikut.
- 1.8. Организује у сарадњи са другим субјектима и спроводи програм мера и активности за обезбеђење прихватних центара за прихват људи и имовине у ванредним условима.
- 1.9. Организује у сарадњи са другим субјектима и спроводи програм мера и активности за обезбеђење прихватних центара за прихват људи и имовине у ванредним условима.
Organizon në bashkëpunim me subjektet e tjera dhe zbaton program të masave dhe aktiviteteteve për sigurimin e qendrave të pritjes për pritjen e personave dhe pronës në situata të jashtëzakonshme.
- 1.10. Прати реализацију радова у складу са усвојеним плановима рада.

Monitorimi zbatimin e punimeve, në përputhje me planet e miratuara të punës.

- 1.11. Прима и прати информације у вези са наиласком олујних облака које му доставља Оперативни центар Одељења за ванредне ситуације и Хидрометеоролошки завод.
Pranon dhe përcjell informacione në lidhje me ardhjen e stuhive të erës, të ofruara nga Qendra e Operacioneve të Drejtoratit për situata të jashtëzakonshme dhe Institutit Hidrometeorologjik.
- 1.12. Са раном дојавом о могућих великих падавина и настанка бујица, наређује приправност и о томе обавештава становништво.
Me një paralajmrim të hershëm të reshjeve të rënda të mundshme dhe paraqitjes së rrebesheve, urdhron gjendjen e gatishmëris dhe për këtë njoftojnë popullsinë.

Фаза 2: Ванредна одбрана од поплава:
Faza 2: Mbrojtja e jashtëzakonshme nga vërshimet:

- 2.1. Руководи радом штаба за ванредне ситуације.
Menaxhon me punën e Shtabit për situata të jashtëzakonshme.
- 2.2. Координира активности са задуженима за одбрану од поплава.
Koordinon aktivitetet me të angazhuarit për mbrojtjen nga vërshimet.
- 2.3. Сарађује са руководством за одбрану од поплава из националног Оперативног плана.
Bashkëpunon me udhëheqsin për mbrojtjen nga vërshimet e nga Plani Operacional Kombëtar.
- 2.4. Сарађује са оперативним руководиоцем за одбрану од поплава у области цивилне заштите и оперативним лицем оперативног центра за обавештавање и узбуњивање у Одељењу за ванредне ситуације .

Bashkëpunon me udhëheqsin e operativës për mbrojtjen nga vërshimet në fushën e mbrojtjes civile dhe me personin operativ të qendrës operative për informimin dhe alarmimin në Drejtoratin për situatat të jashtëzakonshme,

- 2.5. Издаје наредбу о предузимању мера за спречавање поплава, које се односе на ангажовање радне снаге, механизације и других средстава и др.
Urdhëron marrjen e masave për të parandaluar përmbytjet, të cilat kanë të bëjnë me angazhimin e fuqisë punëtore, mekanizmit dhe mjeteve tjera e të ngjajshme.
- 2.6. Издаје наредбу о предузимању мера за заштиту здравља људи и добара, које се односе на ангажовање радне снаге, механизације и других средстава и др.
Urdhëron marrjen e masave për mbrojtjen e shëndetit të njerëzve dhe të të mirave, të cilat janë të lidhura me angazhimin e fuqisë punëtore, mekanizmit dhe mjeteve tjera .
- 2.7. Даје предлог надлежном органу за евакуацију становништва и имовине у ванредним околностима у координацији са Општинским штабом за ванредне ситуације .
Јер пропозим органит kompetent për evakuimin e njerëzve dhe pronës në situata të jashtëzakonshme, në koordinim me Shtabin Komunal për situata të jashtëzakonshme.
- 2.8. Проглашава ванредну ситуацију за територију или део територије која је угрожена од бујичних вода, на предлог Општинског штаба за ванредне.
Deklaron gjendja e jashtëzakonshme në territorin apo në pjesë të territorit e cila është e kërcënuar nga ujërat e rrëmbyeshëm, me propozimin e Shtabit Komunal për situata të jashtëzakonshme,

Фаза 3: Ванредна ситуација: Faza 3: Gjendja e jashtëzakonshme:

- 3.1. У случајевима када постојећи и планирани одбрамбени систем није довољан и прети изливање воде и налет бујице, Командант Општинског програма евакуације становништва до прихватних центара у ванредним околностима у координацији са члановима Општинског штаба за ванредне ситуације одговорним за спровође мере евакуације, прихвата и збрињавања.
Нë rastet kur sistemi i planifikuar mbrojtës ekzistues nuk është i mjaftueshëm dhe kërcënon me rrjedhjen e ujit dhe vrullin e vërshimeve, Komandant i programeve komunale për evakuimin e popullatës deri në qendrat e pritjes në rrethana të jashtëzakonshme, në koordinim me anëtarët e Shtabit Komunal për situata të jashtëzakonshme është përgjegjëse për aplikimin e masave të evakuimit, pranimit dhe kujdesin.

Фаза 4: Отклањање последица поплава: Faza 4 : Eliminimi i pasojave nga vërshimet:

- 4.1. Обезбеђује услове за спровођење мера и руководи активностима и радовима на отклањању последица поплава по престанку опасности, Ofron kërkesat për zbatimin e masave dhe menaxhon aktivitetet dhe punon për të eliminuar pasojat e vërshimeve pas përfundimit të rrezikut,
- 4.2. Обезбеђује услове за контакт са институцијама за благовремено пружање финансијске и материјалне помоћи угроженом становништву и привреди на подручју општине.
Ofron kërkesat për kontakt me institucionet për dhënien në kohë të ndihmës financiare dhe materiale për

popullatën e prekur dhe ekonomisë në territorin e komunës .

4.3. У сарадњи са члановима општинског штаба и опремљеним и оспособљеним привредним субјектима прати спровођење прописаних мера у ублажавању и санацији поплавлјеног подручја. Në bashkëpunim me anëtarët e shtabit komunal dhe subjekteve të ekonomive ndërmarrëse të trajnuar monitorojë zbatimin e masave zbutëse të përshkruara në rehabilitimin e zonave të vërshuara.

Заменик Команданта општинског штаба за ванредне ситуације

Zëvendëskomandanti i shtabit komunal për situata të jashtëzakonshme

У одсуству Команданта општинског штаба или по његовом налогу, у свему га замењује.

Нë мунгесë тë Командантит тë сhtabit komunal ose ме урдхër тë тижë, пëр тë gjitha e zëvendson.

Руководилац одбране од поплава (члан штаба)

Udhëheqs i mbrojtjes nga vërshimet (anëtar i shtabit)

Руководилац одбране од поплава на водама II реда на територији општина врши следеће послове (по фазама у току одбране)

Udhëheqsi mbrojtjes nga vërshimet në ujërat e rendit të dytë në komunat kryen detyrat e mëposhtme (në faza gjatë mbrojtjes)

Фаза 1: Припрема за одбрану од поплава:

Faza 1: Përgatitja për mbrojtje nga vërshimet:

1.1. Директно обезбеђује примену оперативног плана код субјеката који учествују у заштити и спасавања од поплава;
Direkt siguron zbatimin e planit operacional tek subjektet që marrin

pjesë në mbrojtjen dhe shpëtimin nga vërshimet ;

1.2. Координира рад повереника на терену и о томе обавештава Команданта и начелника штаба;
Koordinon punën e komisarit në terren dhe për ate njofton Komandantin dhe kryeshefin e Shtabit;

1.3. Врши непосредан увид стања на подручју које може бити угрожено, у сарадњи са стручном службом Општинске управе предлаже Општинског штабу потребне мере из свог домена.

Kryen shqyrtim të drejtpërdrejtë të gjendjes në zonën që mund të preket, në bashkëpunim me shërbimet profesionale të Administratës komunale i propozon Shtabit komunal masa të nevojshme në fushën e saj.

Фаза 2, 3, 4: Ванредна одбрана од поплава, Ванредна ситуација, отклањање последица поплава :

Faza 2, 3, 4: Mbrojtja e jashtëzakonshme nga vërshimet, Situata e jashtëzakonshme, eliminimin e pasojave të vërshimeve:

1. Врши непосредан увид стања на угроженом подручју, стручном службом Општинске управе и чланова Општинског штаба за ванредне ситуације по одређеним мерама и предлаже потребне мере.
Kryen shqyrtim të drejtpërdrejtë të gjendjes në zonën e prekur, shërbimeve profesionale të Administratës komunale dhe anëtarëve të Shtabit Komunal për situata të jashtëzakonshmetë sipas masave të caktuara edhe i propozon masat e nevojshme.

2. Општинском штабу за ванредне ситуације и служби за заштиту и спасавање даје стручне предлоге по фазама одбране од поплава у циљу предузимања мера и активности за одбрану од поплава.

Shtabit komunal për situatat të jashtëzakonshme, dhe Shërbimit për mbrojtje dhe shpëtim ofron sugjerime profesionale nëpër faza të mbrojtjes nga vërshimet kontrollit të përmbytjeve në mënyrë që të ndërmarrin masa dhe aktivitete për mbrojtje nga vërshimet.

3. Спроводи наредбе руководиоца одбране од поплава у сектору М 11.6. информиса га о стању на терену и предлаже предузимање радова и мера,
Kryen urdhërat e udhëheqsit të mbrojtjes nga vërshimet në sektorin М 11.6. informon për gjendjen në terren dhe sugjeron ndërmarrjen e punëve dhe masave,
4. Спроводи наредбе Команданта Општинског штаба за ванредне ситуације, информиса га о стању на терену и предлаже предузимање радова и мера који изискују материјалне трошкове у току одбране као и за отклањање последица поплава;
Zbaton urdhërat e Komandantit të Shtabit Komunal për situata të jashtëzakonshme, e informojnë atë për gjendjen në terren dhe sugjeron ndërmarrjen e punëve dhe masave që kërkojnë shpenzimet materiale gjatë mbrojtjes, si dhe për eliminimin e pasojave të vërshimeve;
5. Организује и руководи хитним радовима и мерама у одбрани од поплава на територији општине и координира активност са повереницима у месним заједницама,
Organizon dhe menaxhon punët emergjente dhe masat në mbrojtjen nga vërshimet në territorin e komunës dhe koordinon aktivitetet me të besuarit në BL,
6. Непрекидно размењује информације од значаја за интегрално управљање одбраном од поплава на водама I и II-ог реда са јавним предузећим и органима надлежним за спровођење одбране од поплава на водама II-ог реда на

територији општине Бујановац.
Нë vazhdimësi shkëmbejn informacione të rëndësishme për menaxhimin e integruar të mbrojtjes nga vërshimet në ujërat e rendit të I dhe të II-të me kompanitë publike dhe organet përgjegjëse për zbatimin e mbrojtjes nga vërshimet në ujërat e rendit të II-të në territorin e komunës së Bujanocit.

7. Информиса Штаб за ванредне ситуације, Општинско веће и секторског руководиоца за деоницу М 11.6. Бујановац о стању на терену и предлаже мере
Njofton Shtabin për situata të jashtëzakonshme, Këshillit komunal dhe udhëheqsin e sektorit për seksionin e M 11.6 Bujanoc mbi situatën në terren dhe propozon masa
8. Води евиденцију о предузетим радовима, мерама и утрошеним средствима у току одбране и отклањању последица поплава;
Mban evidencë mbi punët e ndërmarra, masat dhe shpenzimet e shkaktuara gjatë mbrojtjes dhe eliminimin e pasojave të vërshimeve;
9. Подноси извештај Општинском штабу за ванредне ситуације по завршетку одбране од поплава, а обавезно у току одбране.
I paraqet raport Shtabit e Komunal për situata të jashtëzakonshme pas mbarimit të mbrojtjes nga vërshimet dhe detyrimisht gjatë mbrojtjes.

СПИСАК РУКОВОДИОЦА ОДБРАНЕ ОД ПОПЛАВА

LISTA E UDHËNEQËSVE TË MBROJTJES NGA VËRSHIMET

РЕД. БР. NR. REN.	РУКОВОДИОЦИ ОДБРАНЕ ОД ПОПЛАВА UDHËNEQËSIT E MBROJTJES NGA VËRSHIMET	ИМЕ И ПРЕЗИМЕ EMRI DHE MBIEMRI	ТЕЛЕФОН TELEFONI	ТЕЛЕФОН НА ПОСЛУ TELEFONI NË PUNË
1	2	3	4	5
	ЦД ХИС ,ДОО,Ниш деоници М.11.1. Врање CD HIS, SHA, Nish. sektori M.11.1 Vranjë	Директор Александар Пејчић Љерка Никић Милош Вучковић Drejtör Dragan Cvetanović Ljerka Nikić Millosh Vučković	 064/8404-197 063/435-630 062/271-462	
	Руководилац одбране од поплава за територију СО Бујановац Udhëheqësi i mbrojtjes nga vërshimet për territorin e Komunës së Bujanocit	Насим Реџеџи Nasim Rexhepi	063-473-497 017-651-103	
Председници Савета Месних заједница				
Kryetarët e Këshillave të Bashkësive lokale				
1	-МЗ Бујановац BL Bujanoc	Аца Вељковић Aca Veljković	064-6542413	
2	-МЗ Раковац BL Rakoc	Срђан Томић Srgjan Tomić	063/421435	

3	-МЗ Левосоје BL Levosoje	Ненад Трајковић Nenad Trajković	064/8928066	
4	-МЗ Карадник BL Karadnik	Игор Јањић Igor Janjić	064/2159557	
5	-МЗ Жужелица BL Zhuzhelica	Зоран Спасић Zoran Spasoq	069/1194440	
6	-МЗ Баралевац BL Baralevc	Бранислав Филиповић Branislav Filipović	062/8842454	
7	-МЗ Клиновац BL Klinoc	Марјан Трајковић Marjan Trajković	060/3005955	
8	-МЗ Српска Кућа BL Sërpska kuqa	Драган Алексић Dragan Aleksiq	064/2334505	
9	-МЗ Кршевица BL Kërshevica	Синиша Стојковић Sinisha Stojković	063/8626600	
10	-МЗ Спанчевац BL Spaņčevac	Слађан Анђелковић Sllagjan Angjellković	061/2299644	
11	-МЗ Лопардинце BL Llopardincë	Ненад Ђорђевић Nenad Gjorgjević	062/475599	
12	-МЗ Љиљанце BL Lilancë	Славољуб Ристић Sllavoljub Ristić	064/1329914	
13	-МЗ Биљача BL Bilaç	Јакуп Џељиљи Jakup Xhelili	063/411921	
14	-МЗ Брњаре BL Bërñjare	Ранко Величковић Ranko Veliçković	0629670172	
15	-МЗ Кленике BL Klenik	Слађан Димитријевић Sllagjan Dimitrijević	063/7284491	
16	-МЗ Јабланица BL Jabllanica	Јовица Јаћимовић Jovica Jaqimović	061/1711385	

17	-МЗ Жбевац BL Zhbevceë	Зоран Анђелковић Zoran Angjellković	064/1760712	
18	-МЗ Лучане BL Lluçan	Мемети Агрон Agron Memeti	063/1121163	
19	-МЗ Леговица BL Letovicë	Рагип Рамадани Ragip Ramadani	063/1632875	
20	-МЗ Несалце BL Nesalcë	Басри Весели Basri Veseli	063/1813053	
21	-МЗ. Брезница BL Breznicë	Назим Ајдини Nazim Ajdini		
22	-МЗ Кончуљ BL Konçul	Ћерим Амети Qerim Ameti	062/8542669	
23	-МЗ Зарбинце BL Zarbincë	Авни Муслиу Avni Musliu	062/8175067	
24	-МЗ Муховац BL Muhoc	Џеват Асани Xhevat Asani	062/8752553	
25	-МЗ Самољница BL Samolicë	Надим Реџеџи Nadim Rexhepi	062/451754	
26	-МЗ Добросин BL Dobrosin	Решат Салихи Reshat Salihi	062/8363784	
27	-МЗ В.Трновац BL Tërnoc	Мустафа Алишани Mustafa Alishani	063/454258	
28	-МЗ Осларе BL Osllarë	Агим Хајредини Agim Hajredini	063/1121999	
29	-МЗ Турија BL Turi	Рамиз Џелили Ramiz Xhelili	063/8650145	
30	-МЗ Божињевац	Далибор Тасић	065/8545393	

	BL Bozhinjevcë	Dalibor Tasiq		
--	----------------	---------------	--	--

**СПИСАК ПРЕДУЗЕЋА , ОРГАНИЗАЦИЈА И УСТАНОВА КОЈА СЕ АНГАЖУЈУ У
ОДБРАНИ ОД ПОПЛАВА**

**LISTA E NDËRMARRJEVE, ORGANIZATAVE DHE ENTEVE TË CILAT ANGAZHONEN
NË MBROJTJEN NGA VËRSHIMET**

РЕД. БР. NR. REN.	НАЗИВ ОРГАНА- ПРИВРЕДНОГ ДРУШТВА EMËRI I ORGANIT DHE I SHOQËRISË EKONOMIKE	ДИРЕКТОР DREJTORI	ТЕЛЕФОН TELEFONI	ФАКС FAKSI	ОГОВОРНИ ЗА СПРОВОЂЕЊЕ МЕРЕ ORGANET PËR ZBATIMIN E MASAVE
2.	-Општинска управа Бујановац -Општински Штаб за ванредне ситуације -Administrata komunale Bujanoc -Shtabi komunal për situata të jashtëzakonshme	Нагип Арифи Nagip Arifi	063/6401713 017/653-580 017/651-013	017/651-044	Евакуација, збрињавање, контрола и обезбеђење услова за спровођење Плана одбране Evakuimi, përkujdesi, kontrolli dhe sigurimi i kushteve për zbatimin e Planit të mbrojtjes
	- Комунална инспекција -Inspeksioni komunal	Метин Рамизи Metin Ramizi	063/1819588 017/651-103		
	- Одељење за инспекцијске послове -Drejtorati për punë të inspektionit	Метин Рамизи Metin Ramizi	063/1819588 017/651-103		
	- Одељење за финансије	Павловић Бобан	063/470698 017/652-369		

	-Drejtorati për financa	Boban Pavloviq			
	-Служба за елементарне непогоде Shërbimi për fatëkeqësi elementare Руководилац плана Drejtues i planit Заменик руководиоца Zëvendës i drejtuesit	 Насим Реџеџи Nasim Rexhepi Ружди Халили Ruzhdi Halili	 063/473497 017/651-103 063/7800464 017-651-000		-Заштита и спасавање становништва и материјалних добара -обавештавање становништва и корисника информација
	Службеник за цивилну заштиту и управ. ризиком Zyrtarë për mbrojtjen civile dhe menaxhim të reziqeve	Али Аслани Ali Asllani	062/1178314 017-653-782	93	Mbrojtja dhe shpëtimi i populates dhe i të mirave material –njoftimi i popullatës dhe i shfrytëzuesve të informacioneve
	Командир В.С.Ј Бујановац Komandant NJSHKZ Bujanoc	Миодраг Митковић Miodrag Mitkoviq	064/8923892 017/651-123		
3	Републички инспектор за водопривреду Inspektori republikan	Горан Станковић Goran Stankoviq	017/471-900 064/2560-168		Инспекцијски надзор Mbikqyrje inspektuese

	për ekonomi të ujërave				
4	Центар за социјални рад Qendra për punë sociale	Амети Нијази Nijazi Ameti	017/651-222		Збрињавање угроженог становништва и пружање помоћи
5.	Црвени крст Бујановац Kryqi i kuq Bujanoc	Братислав Лазаревић Bratisllav Llazareviq	063/45-325	017/651-209	Përkujdesi ndaj popullatës së rrezikuar dhe të ofruarit e ndihmës
6.	ЦД ХИС-Ниш РЈ-Врање CD HIS-Nish NJ P-Vranjë	Љерка Никић Lerka Nikiq	063435630		Заштита од штетног дејства бујичних вода Mbrotjtja nga veprimet e dëmshme të ujërave të bujshme
7	ЈП”Комуналац” Бујановац NP “Komunalia” Бујанос	Ружди Халили Ruzhdi Halili	063/7800464 017-651-000		Заштита од штетног дејства бујичних вода и обезбеђење грађана здравом пијаћом водом Mbrotjtja nga efekti i dëmshëm i ujërave të bujshme dhe i sigurimit të qytetarëve me ujë të pastër për pije
8.	ЈП”Комуналац” Бујановац NP “Komunalia”	Ружди Халили Ruzhdi Halili	063/7800464 017-651-000	017/651-000	Заштита од штетног дејства воде у градском делу насеља

	Bujanoc				Mbrojtja nga efekti i dëmshëm i ujërave në pjesën urbane të qytetit
9	ЈП. „Србијашуме” ШГ. Врање ШЈ. Бујановац NP”Srbijashume” Р.Р. Vranjë, NJ.Р. Bujanoc	Накић Горан Nakiq Goran	017/651-880		Уклањање шумских препрека из речних корита Mënjanimi i pengesave pyjore nga shtretërit e lumenjëve
10	Крушевац пут Krushevac put	Милутин Драгутиновић Millutin Dragutinoviq	062/512001		Заштита магистралних и регионалних путева Mbrojtje e rrugëve magjistrale dhe regjionale
11	Одељење за инвестиције и развој Drejtorati për investime dhe zhvillim	Фазила Азимовић	017/654517 062/410330	017/652-232	Учешће у акцијама заштите и спасавања и санацији Pjesëmarrja në aksionet e mbrojtjes dhe të shpëtimit dhe sanimit
12	Специјална болница за рехабилитацију у Бујановцу Б.Б.Бујановац Spitali special për rehabilitim në Bujanoc		017/651-292	017/651-810	Учешће у акцијама заштите и спасавања и санацији Pjesëmarrja në aksionet e mbrojtjes dhe të shpëtimit

13	Завод за јавно здравље Enti i shëndetit publik	Светлана Стојановић Svetllana Stojanoviq	064/107-2610		Праћење епидемиолошке ситуације Përcjellja e situatës epidemiologjike
14	Дом здравља Бујановац Shtëpia e shëndetit Бујанос	Далиборка Павловић Dalliborka Pavlloviq	017/651-315 017/653-452		Здравствена заштита Становништва Mbrotjtja shëndetësore e popullatës
15	Ветеринарска станица Бујановац Stacioni i veterinës në Bujanoc	Миодраг Милковић Miodrag Milkoviq	017/651-890 017/651-299		Здравствена заштита животиња Mbrotjtja shëndetësore e kafshëve
16	Пољопривредна саветодавна и стручна служба Врање ДОО. Врање Shërbimi këshillëdhënës dhe profesional bujqësor,SH.P.K. Vranjë	Небојша Младеновић Nebojshta Mlladenoviq	064/8435398 017/422-197 017/423-107	017/422-197	Заштита биља Mbrotjtja e bimëve
17	4. бригада ВС Brigada e 4. e US	Пуковник Новица Петровић Kolonel Novica Petrovici	017/414-822 017/414-102		Пружање помоћи у заштити и спасавању Ofrimi i ndihmës në mbrotjtje dhe shpëtim

Финансирање одбране од поплава
Financimi i mbrojtjes nga vërshimet

Одбрану од поплава на водотоцима I реда са изграђеним заштитним водопривредним објектима обухваћеним републичким Оперативним плановима, финансира Министарство пољопривреде, шумарства и водопривреде, средствима обезбеђеним у оквиру годишњих планова и програма радова које верификује Влада Републике Србије.

Mbrotjen nga vërshimet në rrjedhat e ujërave të rendit të I me ndërtim mbrojtës të objekteve të ekonomis së ujërave të përfshir me planet republikanë Operative, të financuara nga Ministria e Bujqësisë, Pylltarisë dhe Ekonomisë së Ujërave, фондеве të siguruara në kuadër të planeve vjetore dhe programeve të punës që i verifikon Qeverinë e Republikës së Serbisë .

Одбрана од поплава на вода на водотоковима II реда обухваћених годишњим Локалним оперативним планом, финансира се из буџета општине Бујановац.

Mbrojtja nga vërshimet e ujërave, në rrjedhat e ujërave të rendit të II të përfshira me Planin vjetor lokal operativ, financohet nga buxheti i komunës së Bujanocit.

Потребна средства за финансирање одбране од поплава у 2022.години, у надлежности општине, дефинишу се на основу реално утврђене вредности за спровођење утврђених активности , мера и радова из Локалног оперативног плана одбране од поплава на водотоцима II реда у 2022. години.

Fondet e nevojshme për financimin e mbrojtjes nga vërshimet në vitin 2022, nën kompetencat e komunës, përcaktohen në bazë të vlerave reale të përcaktuara për zbatimin e aktiviteteve të identifikuar, masave dhe punëve nga Plani operativ lokal të mbrojtjes nga vërshimet në rrjedhat e ujërave të rendit të II në vitin 2022.

Повереници
Komisionerët

Повереници врше следеће послове у свим фазама одбране као и у фази ванредне ситуације, односно у фази отклањања последица поплава:

Komisionerët kryejnë detyrat në të gjitha fazat e mbrojtjes, si dhe në fazën e situatave të jashtëzakonshme, përkatësisht në fazën e eliminimit të pasojave të vërshimeve:

1. Врши непосредан увид у стање на подручју и достављају информације руководиоцу одбране од поплава; Kryen shikim të drejtpërdrejtë në situatën në terren dhe paraqesin informacione udhëheqsit të mbrojtjes nga vërshimet ;
2. Обезбеђују учешће грађана у заштити и спасавању од поплава, Siguron pjesëmarrjen e qytetarëve në mbrojtjen dhe shpëtimin nga vërshimet,
3. У случају ангажовања јединица цивилне заштите опште намене, у свим фазама одбране организује њихов рад и прати реализацију задатака, Në rastin e angazhimit të njësive të mbrojtjes civile për qëllime të përgjithshme, në të gjitha fazat e mbrojtjes organizojnë punën e tyre dhe monitorimin e zbatimit të detyrave,
4. Непосредно спроводе мере заштите од поплава Drejtpërdrejt zbatojnë masat për mbrojtjen nga vërshimet
5. Координирају активност са руководиоцем одбране од поплава, Koordinon aktivitetet me udhëheqsin e mbrojtjes nga vërshimet ,
6. Предлажу спровођење радова и мера на свом терену у зони одбране у току; Propozojnë zbatimin e punëve dhe masave në terrenin e tij në zonën gjatë mbrojtjes ;
7. Организују и руководе хитним радовима и мерама у свом реону;

Organizojn dhe menaxhojnë me punët dhe masat emergjente në regjionin e vetë ;

8. Извештавају Руководиоца одбране од поплава о предузетим мерама и воде евиденцију о стању на терену, ангажованом људству, механизацији и др
I raportojnë Udhëheqsit të mbrojtjes nga vërshimet mbi masat e marra dhe mbajnë shënime mbi gjendjen në teren, mbi angazhimin e fuqi punëtore, mekanizmit, etj

Задаци субјекта одбране од поплаве
Detyrat e subjektit të mbrojtjes nga vërshimet

У сарадњи са руководиоцем одбране од поплава непосредно се ангажују на спровођење радова и мера у одбрани од поплава, ангажовањем механизације и опреме неопходних за одбрану од поплава.

Нë bashkpunim me udhëheqsin e mbrojtjes nga vërshimet drejtpërsëdrejti angazhohen në realizimin e punëve dhe masave në mbrojtjen nga vërshimet, angazhimin e mekanizmit dhe paisjeve të nevojshme për mbrojtje nga vërshimet.

Месна заједница, преко савета месних заједница, а у сарадњи са стручном службом за водопривреду и пољопривреду Општинске управе дужна је да:

Bashksia lokale, пërmes këshillit të bashksive dhe në bashkpunim me shërbimin profesional për bujqësi dhe ekonomi të ujërave të Administratës komunale obligohen që:

- у периоду сетвених радова обезбеди обраду пољопривредног земљишта са трасирањем одводних канала за одводњавање атмосферских вода, në periudhën gjatë mbjelljeve të sigurohet punimi i tokës bujqësore me trasimin e kanaleve të kullimit për kullim të ujërave atmosferike,

- да обезбеди контролу над стањем речних токова и депоновања смећа, земље и отпадног материјала како би се спречило сужавање речних корита, të siguroj kontrollin mbi gjendjen e rrjedhës së lumenjëve dhe deponimin e mbeturinave, tokës dhe materialit të hedhurinave në mënyr që të parandalohet ngushtimi i shtretërve të lumenjëve,

Грађани насељених места, власници и корисници државних, друштвених и других објеката дужни су да:

Qytetarët e vendbanimeve, pronar dhe shfrytëzues të objekteve shtetërore dhe shoqërore etj. janë të obliguar që:

- редовно одржавају (чисте) канале, пропусте и друге објекте који служе за одвођење сувишних атмосферских вода испред својих стамбених, пословних и других зграда, дворишта и пољопривредног земљишта. rregullisht ti mbajnë (pastërojnë) kanalet, lëshojnë edhe objektet tjera që shërbejnë për përcjelljen e ujërave të tepërt atmosferik para banesave të tyre, objekteve zyrtare dhe ndërtesave tjera, oborreve dhe tokave bujqësore.
- преко савета месних заједница и инспекцијских органа обезбеде забрану неконтролисаног бацања отпада у речне токове, потоке, долине и другим местима који служе намени природног отицања атмосферске воде. përmes këshillit të bashksive lokale dhe organeve të inspektionit sigurojnë ndalimin e hudhjes së mbeturinave të pakontrolluara në rrjedhat e lumenjëve, prronjëve, luginave dhe vendeve tjera që shërbejnë me qëllim të fryerjes natyrale të ujërave atmosferik.

**Дужности и одговорности
предузећа и других субјеката који
учествују у спровођењу одбране од
поплава**

**Detyrat dhe përgjegjësit e
ndërmarrjeve dhe subjekteve tjera që
marrin pjesë në zbatimin e mbrojtjes nga
vërshimet**

За време трајања одбране од поплава, предузеће ангажовано у одбрани од поплава, дужно је да, у складу са оперативним планом:

Гјатë kohës sa zgjatë mbrojtja nga vërshimet, ndërmarrjet e angazhuara në mbrojtje nga vërshimet janë të obliguar që në përputhje me planin operativ:

1. Свакодневно обезбеди особље за стручно и ефикасно обављање послова у одбрани од поплава и то:
Çdo ditë siguron personel për kryerjen e punëve efikase dhe profesionale në mbrojtje nga vërshimet edhe ate:
- током редовне одбране од поплава за осматрање и праћење кретања водостаја, појава и стања заштитних објеката и, по потреби, за хитне радове на спречавању нежељених појава;
gjatë mbrojtjes së rregullt nga vërshimet për vëzhgim dhe përcjellje të lëvizjes së nivelit, dukuris dhe gjendjes së objekteve të mbrojtura dhe sipas nevojës, për punët emergjente në parandalimin e dukurive të padëshirueshme;
- током ванредне одбране од поплава за непрекидно осматрање и праћење кретања водостаја, појава и стања заштитних објеката и за мере и радове на очувању њихове стабилности и отклањању нежељених појава.
gjatë mbrojtjes së jashtzakonshme nga vërshimet për vëzhgim të pandërprer

dhe përcjellje të lëvizjes së nivelit, dukuris dhe gjendjes së objekteve të mbrojtura dhe për masat dhe punët në mbrojtje të stabilitetit të tyre dhe eliminimin e dukurive të padëshirueshme.

2. У редовној одбрани од поплава обезбеди свакодневно осмочасовно дежурство руководећег особља из оперативног плана, као и чуварске службе, у току радног времена;
Në mbrojtje të rregullt nga vërshimet të siguroj kujdestarin e përditshme tetë orëshe nga personeli udhëheqs nga plani operativ, si dhe shërbimet e rojës, gjatë kohës së punës;
3. У ванредној одбрани од поплава обезбеди особље за дежурство од 24 часа ,0 (две смене по 12 часова или три смене по 8 часова)
Në mbrojtje të jashtzakonshme nga vërshimet të siguroj personel për kujdestari prej 24 orësh (dy ndërrime nga 12 orë, apo tre ndërrime nga 8 orë)
4. У редовној одбрани од поплава организује рад у времену од 06–18 часова (једна смена), а на црпним станицама у времену од 0–24 часа (две смене по 12 часова);
Në mbrojtje të rregullt nga vërshimet organizon punën në kohë prej 06-18 h (një ndërrim), dhe stacionet e pompimit në kohën prej 0-24h (dy ndërrime nga 12 orë);
5. У ванредној одбрани од поплава и на црпним станицама организује рад у времену од 0–24 часа (две смене по 12 часова);
Në mbrojtje të jashtzakonshme nga vërshimet dhe në stacionet e pompimit organizon punën në kohën prej 0-24 orë (dy ndërrime nga 12 orë);
6. Обезбеди потребне капацитете црпних станица, механизације и превозних средстава;

Siguron kapacitetet e nevojshme, stacionet e pompimit, mekanizmin dhe mjetet e transportit;

7. Организује и обезбеди осматрање и благовремено обавештавање надлежних руководиоца одбране од поплава о кретању водостаја, о стању водних објеката и о променама на водном земљишту, као и евидентирање у дневник одбране од поплава свих уочених појава од значаја за одбрану од поплава;
Organizon dhe siguron mbikëqyrje dhe në kohë njoftojnë drejtuesit kompetent të mbrojtjes nga vërshimet mbi lëvizjen e nivelit të ujit, për gjendjen e objekteve dhe ndryshimeve në tokën ujore, si dhe evidentimin në ditar të mbrojtjes nga vërshimet të të gjitha fenomeneve të vërejtura me rëndësi për mbrojtjen nga vërshimet;
8. Организује предузимање потребних мера и радова у току спровођења одбране од поплава;
Organizon marrjen e masave dhe punëve të nevojshme gjatë zbatimit të mbrojtjes nga vërshimet ;
9. Обезбеди сарадњу са Општинским штабом за ванредне ситуације и другим надлежним институцијама, а по проглашењу ванредне ситуације поступа у складу са дефинисаним задацима из Плана заштите и спасавања у ванредним ситуацијама.
Siguron bashkëpunim me Shtabin Komunal për situatat të jashtëzakonshme, dhe institucioneve tjera relevante, dhe me shpalljen situatës së jashtëzakonshme në përputhje me detyrat e përcaktuara të detyrave nga Plan i për mbrojtje dhe shpëtim në situata të jashtëzakonshme .

Предузећа, грађани или друга правна лица чији се објекти налазе у заштитним објектима, у њиховој зони или на водном земљишту, дужни су да спроводе одбрану од поплава, предузимају мере и радове на њима и евакуишу воду са угрожених подручја својим средствима и о свом трошку.

Kompanitë, qytetarët apo personat tjerë juridik objektet e të cilëve janë të vendosur në objektet mbrojtëse në zonën e tyre apo në tokat ujore, janë të detyruar për të kryer mbrojtjen nga vërshimet, marrin masa dhe punët në to dhe evakuojnë ujin nga zonat e prekura me mjetet dhe shpenzimet e tyre.

Власници, односно корисници земљишта дужни су да, поред примене агротехничких мера којима се доприноси бржем одвођењу вода са угрожених подручја спроведу и шлицовање на њивама ради одвођења воде из депресија.

Pronarët, përkatsisht shfrytëzuesit e tokës janë të obliguar, përveç aplikimit të masave agroteknike që kontribuojnë për kullim më të shpejtë të ujit nga zonat e prekura dhe të kryejë të çara në arat me qëllim të kullimit të ujit nga depresioni .

На градилиштима у зони заштитних објеката која могу негативно утицати на сигурност спровођења мера одбране од поплава, инвеститор тих радова дужан је да непосредно или путем извођача радова извршава и спроводи све мере које надлежни руководиоц одбране од поплава нареди, како у време одбране од поплава тако и ван периода спровођења одбране од поплава.

Нë vendet e ndërtimit në zonën e objekteve të mbrojtura të cilat mund të ndikojnë negativisht në sigurinë e zbatimit të masave të mbrojtjes nga vërshimet, investitori i punëve të tilla në mënyrë direkte ose përmes kontraktuesit ekzekuton dhe zbaton të gjitha masat që udhëheqsi përgjegjës i mbrojtjes nga

vërshimet urdhëron, si në kohën e vërshimeve, dhe jashtë periudhës së zbatimit të mbrojtjes nga vërshimet.

Власници мостова, прелаза преко водотокова, водних, пловних и других објеката и постројења, у случају њиховог угрожавања од великих вода дужни су да предузму мере за отклањање опасности у складу са оперативним планом и наређењима руководиоца одбране од поплава.

Pronarët e urave, kalimeve mbi rrjedhat e lumenjëve, ujërave, lundrueseve, objekteve dhe instalime të tjera në rast të kërcënimeve të tyre nga ujërat e lartë janë të detyruar të marrin masa për të parandaluar rrezikun në pajtim me planin operacional dhe me urdhër të udhëheqsit të mbrojtjes nga vërshimet .

Предузећа која користе бране са акумулацијама дужна су да их одржавају и користе на начин којим се обезбеђује прихватање поплавних таласа, односно да ускладе одржавање успора захтевима одбране од поплава, као и да током одбране од поплава свакодневно региструју водостаје, протицаје и појаве леда и до 8:00 часова о томе известе руководиоца на водном подручју, односно његовог помоћник.

Компанитë që përdorin digat me rezervuarët do të duhet të mbahen dhe të përdoren në një mënyrë që siguron pranimin e flukseve të vërshimeve, dhe për të përshtatur kërkesat e mbrojtjes nga vërshimet, si dhe gjatë mbrojtjes nga vërshimet çdo ditë të regjistruhen nivelet, rrjedhat dhe dukurin e akullit dhe deri në ora 8:00 për këtë të raportoj udhëheqsin në territorin e ujërave, ose ndihmësin e tij

ЗАВРШНЕ ОДРЕДБЕ DISPOZITA PËRFUNDIMTARE

1. Локални Оперативни план за

одбрану од поплава на територији општине Бујановац на воде II реда за 2022.год. се примењује од дана усвајања.

Plan i Lokal operativ për mbrojtjen nga vërshimet në territorin e komunës së Bujanocit në ujërat rendit të II për vitin 2022. do të zbatohet nga data e miratimit.

2. Орган општинске управе – Служба за заштиту и спасавање од елементарних непогода обезбеђује :
Organi i Administratës komunale - Shërbimi për mbrojtje dhe shpëtim nga fatkeqësitë natyrore siguron:

- имплементацију Оперативног плана, збатимин е Planit Operativ,
- Праћење и спровођења мера и активности на одбрани од поплава у свим фазама одбране, Monitorimi dhe zbatimin e masave dhe aktiviteteve për mbrojtjen nga vërshimet në të gjitha fazat e mbrojtjes,
- извршавање оперативних послова; Едукација и упознавање са планом становништва, општинских комуналних служби и органа управе (урбанизам). Kryerjen e punëve operative; Edukimi dhe njohjen e popullsisë me planin, shërbimet komunale dhe organet administrative (Urbanizmi).
- припрему и израду Годишњег извештај о реализованим планским активностима, дефинисаних овим планом, и оствареним ефектима ради разматрања од стране Општинског штаба за ванредене ситуације и Општинског већа. përgatitjen dhe punimin e Raportit vjetor mbi realizimin e aktiviteteve të planifikuara, të përcaktuara me këtë plan, dhe efektet të realizuara me qëllim të shqyrtimit nga ana e Shtabit komunal për situata të jashtzakonshme dhe Këshillit komunal.

2. Руководиоц одбране од поплава, дужан је да по свим предузетим превентивним мерама и мерама одбране од поплава информисхе Општински штаб за ванредне ситуације, а у року од 7 дана, од дана престанка опасности од поплава, сачини коначан извештај о примени Локалног плана за време настанка ванредног догађаја. Комисија за процену штете на грађевинским објектима и Комисија за процену штете на пољопривредном земљишту, у обавези су да у року од 7 дана изврше процену штете од поплава, сачине записнике и Извештај о насталим последицама доставе Општинском штабу за ванредне ситуације и Општинском већу на разматрање и предузимање даљих мера у складу са законом.

Udhëheqsi i mbrojtjes nga vërshimet, është i obliguar që me të gjitha masat e marra parandaluese dhe masave të mbrojtjes e informojnë Shtabin komunal për situata të jashtëzakonshme, dhe në afat brenda shtatë ditëve nga dita e ndalimit të rrezikut nga vërshimet, të bëjnë një raport të plotë mbi zbatimin e Planit Lokal gjatë shfaqjes së gjendjes së jashtëzakonshme. Komisioni për vlerësimin dëmeve në objektet ndërtimore dhe Komisioni për vlerësimin e dëmtimit të tokës bujqësore, janë të detyruar që në afat brenda shtatë ditëve të bëjnë vlerësimin e dëmeve nga vërshimet dhe të hartojnë procesverbal mbi pasojat e shkaktuara e tja paraqesin Shtabit Komunal për situatat e jashtëzakonshme dhe Këshillit Komunal, për shqyrtim dhe marrjen e veprimeve të mëtejshme në pajtim me ligjin.

3. Са оперативним планом упознати носиоце реализације превентивних мера и носиоце одбране од поплава на Седници Општинског штаба за ванредне ситуације.

Me planin operativ të njoftohen bartsit e zbatimit të masave parandaluese dhe bartësit e mbrojtjes nga vërshimet në Seancën e Shtabit Komunal për situata të jashtëzakonshme.

МЕРЕ УБЛАЖАВАЊА И ОТКЛАЊАЊА НЕПОСРЕДНИХ ПОСЛЕДИЦА ОД ПОПЛАВА MASAT LEHTSUESE DHE ELIMINIMI I PASOJAVE TË DREJTËPËRDREJTA NGA VËRSHIMET

Мере ублажавања и отклањања непосредних последица од поплава, обухватају радње којима се стварају услови за нормалан живот и рад на угроженом подручју, прикупљање података, процену и утврђивање висине настале штете, организовање прикупљања и расподеле помоћи и друге мере којима се ублажавају или отклањају непосредне последице од поплава. Наведене радње спроводи Општински штаб за ванредне ситуације са ангажовањем Општинске управе и Комисија за процену штете, државних органа и установа, Социјалне установе, Црвени крст и невладине хуманитарне организације.

Masat lehtësuese dhe eliminimin e pasojave të drejtpërdrejta nga vërshimet, përfshijnë veprime që krijojnë kushte për jetë normale dhe punë në zonën e prekur, mbledhjes së të dhënave, vlerësimin dhe përcaktimin e shumës së dëmeve të shkaktuara, organizimin mbledhjen dhe shpërndarjen e ndihmave dhe masat e tjera që lehtësojnë apo eliminojnë pasojat e menjëhershme nga vërshimet. Këto veprime zbatohen nga Shtabi Komunal për situata të jashtëzakonshme me angazhimin e Administratës komunale dhe Komisionit për vlerësimin e dëmit, Organeve shtetërore dhe institucionet, Organizatat sociale, Kryqin e Kuq dhe organizatave humanitare joqeveritare.

АСАНАЦИЈА ТЕРЕНА И САНАЦИЈА PËRMIRSIMI I TËRENIT DHE SANIMI

По престанку узрока од даљег плављења бујичних вода Завод за јавно здравље, као овлашћена установа предузеће мере на спровођењу прописаних санитарно-хигијенских и санитарно-техничких мера на терену, у насељу и објектима, у циљу спречавања ширења заразних болести, епидемија и других штетних последица по становништво и материјална добра. У спровођењу мера асанације активно ућешће имају санитарна, здравствена, ветеринарска и пољопривредна инспекција, Ветеринарска служба и комуналне организације.

Pas përfundimit të shkakut nga vërshimet e ujërave të rrëmbyeshëm të mëtejshme Enti i Shëndetit Publik, si institucioni i autorizuar do të marrë masa lidhur me zbatimin e masave të përcaktuara sanitare-higjienike dhe sanitare-teknike në terren, në vendpushimet dhe objektet, me qëllim për të parandaluar përhapjen e sëmundjes infektive dhe efekteve të tjera negative në popullsisë dhe në të mirat materiale. Në zbatimin e masave sanuese, pjesmarrje aktive kanë inspektionet sanitare, mjekësore, veterinare, bujqësore, shërbimin veterinar dhe organizatat komunale.

Санација последица од поплава, реализоваће се по основу програма Скупштине општине а на предлог Штаба за ванредне ситуације. Настале последице у ванредним догађајима, реализоваће службе редовне делатности на основу Програма и закључака Општинског већа.

Sanimi i pasojave nga vërshimet do të bëhet në bazë të programit të Kuvendit të Komunës me propozim të Shtabit për situatat e jashtëzakonshme. Pasojat e krijuara në ngjarjet e jashtëzakonshme do të i realizojn shërbimrt e rregullta në bazë të Programit dhe konkluzioneve të Këshillit komunal.

Програми санације последица од поплава засниваће се на извештаје комисија за процену штете, односно обим, врсти и висини материјалне штете.

Programit i sanimit si pasojë e vërshimeve do të bazohet në raportin e komisionit për vlerësimin e dëmeve, përkatsisht volumit, llojit dhe lartësin e dëmit material.

Реализација Програма санације последица од поплава, вршиће се по следећем приоритету:

Realizimi i Programit të sanimit si pasojë e vërshimeve, do të kryhet sipas prioriteteve të mëposhtme:

- отклањање последица на комуналној инфраструктури ради обезбеђивања нормалног функционисања становништва у обављању основних животних потреба, eliminimi i pasojave në infrastrukturës komunale me qëllim të sigurimit të funksionimit normal të popullsisë në kryerjen e nevojave të tyre themelore,
- санирање приобалних делова речних токова, израда пропуста и канала и њихво чишћење ради спречавања даљих последица од поплава, sanimi pjesëve bregdetare të rrjedhës së lumenjëve, punimi i kalimeve dhe kanaleve si dhe pastrimi i tyre me qëllim parandalimi të pasojave të mëtejshme nga vërshimet,

Санација последица на грађевинским објектима у власништво правних и физичких лица вршиће се сходно расположивим новчаним средствима у буџету општине, помоћи Владе и донатора на основу утврђених критеријума Општинског штаба за

**ванредне ситуације, односно
Општинског већа.**

**Sanimi i pasojave në objektet
ndërtimore në pronësi të personave juridik
dhe fizik do të bëhet në përputhje me
fondet në dispozicion në buxhetin e
komunës, me ndihmën e Qeverisë dhe
donatorëve në bazë të kriterëve të
përcaktuara nga Shtabi Komunal për
situata të jashtëzakonshme, përkatësisht
Këshilli komunal.**

**СКУПШТИНА ОПШТИНЕ
БУЈАНОВАЦ
KUVENDI KOMUNAL I BUJANOCIT**

Бр.- Nr.02-101/22

**Председник / Kryetar,
Enver Ramadani c.p-d.v**

52

На основу члана 18. ст. 1. Закона о
јавним службама („Службени гласник РС“
бр. 42/91 и 79/05, 81/2005, 83/2005 и
83/2014 – др.закон), члана 32. става 1.
тачка 9. Закона о локалној самоуправи,
(„Службени гласник РС“ бр. 129/07,
83/2014, - др.закон, 101/2016 – др. закон,
47/2018 и 111/2021 – др. закон), и члана 41.
став 1. тачка 12. Статута општине
Бујановац, („Службени гласник општине
Бујановац“ бр. 5/19), и члана 135. став 1.
тачка 2. Пословника о раду Скупштине
општине Бујановац („Службени гласник
општине Бујановац“ бр. 11/19), Скупштина
општине Бујановац на седници одржаној
19.07.2022.године донела је

Нë базë të nenit 18 paragrafi 1 të Ligjit mbi
Shërbimet Publike (“Gazeta Zyrtare e RS” nr
42/91 dhe 79/05, 81/2005, 83/2005 dhe
83/2014), të nenit 32 paragrafi 1 pika 9 të
Ligjit mbi Vetadministrimin Lokal, (“Gazeta
Zyrtare e RS” nr 129/07, 83/2014, -ligj tjetër,
101/2016 – ligj tjetër, 47/2018 dhe 111/2021 –

ligj tjetër), dhe të nenit 41 paragrafi 1 pika 12
të Statutit të Komunës së Bujanocit (“Gazeta
Zyrtare e Komunës së Bujanocit nr. 5/19), dhe
Rregullores për punën e Kuvendit Komunal të
Bujanocit (“Gazeta zyrtare e Komunës së
Bujanocit nr. 11/19), Kuvendi Komunal i
Bujanocit në seancën e mbajtur më **19.07.2022**
miratoi:

РЕШЕЊЕ – АКТВЕНДИМ

**О РАЗРЕШЕЊУ В.Д ДИРЕКТОРА
ДОМА КУЛТУРЕ ”ВУК КАРАЦИЋ”
БУЈАНОВАЦ ЗБОГ ИСТЕКА
МАНДАТА**

**МБИ ШКАРКИМИН Е У.Д. ДРЕЈТОРИТ
ТË СHTËPISË СË КУЛТУРËС “VUK
KARAXHIQ” NË BUJANOC PËR
SHKAK TË SKADIMIT TË MANDATIT**

I

РАЗРЕШАВА СЕ Јетмир Исмаиљи са
дужности в.д директора ЈУ за образовање и
културу “Вук Караџић” Бујановац, због
истека мандата.

SHKARKONET Jetmir Ismaili nga detyra e
drejtorit të EP për Arsim dhe Kulturë “Vuk
Karaxhiq” Bujanoc, për shkak skadimit të
mandatit

II

Решење објавиће се у Службеном гласнику
општине Бујановац.

Aktvendimi do të shpallet në Gazetën Zyrtare
të Komunës Bujanocit.

**СКУПШТИНА ОПШТИНЕ
БУЈАНОВАЦ
KUVENDI KOMUNAL BUJANOC**

Број - Numër: 02-102/22

**Председник / Kryetar,
Enver Ramadani c.p-d.v**

53

На основу члана 18. ст. 1. Закона о јавним службама („Службени гласник РС“ бр. 42/91 и 79/05, 81/2005, 83/2005 и 83/2014 – др.закон), члана 32. става 1. тачка 9. Закона о локалној самоуправи, („Службени гласник РС“ бр. 129/07, 83/2014, - др-закон, 101/2016 – др. закон, 47/2018 и 111/2021 – др. закон), и члана 41. став 1. тачка 12. Статута општине Бујановац, („Службени гласник општине Бујановац“ бр. 5/19), и члана 135. став 1. тачка 2. Пословника о раду Скупштине општине Бујановац („Службени гласник општине Бујановац“ бр. 11/19), Скупштина општине Бујановац на седници одржаној **19.07.2022.**године донела је

Në bazë të nenit 18 paragrafi 1 të Ligjit mbi Shërbimet Publike (“Gazeta Zyrtare e RS” nr 42/91 dhe 79/05, 81/2005, 83/2005 dhe 83/2014), të nenit 32 paragrafi 1 pika 9 të Ligjit mbi Vetadministrimin Lokal, (“Gazeta Zyrtare e RS” nr 129/07, 83/2014, -ligj tjetër, 101/2016 – ligj tjetër, 47/2018 dhe 111/2021 – ligj tjetër), dhe të nenit 41 paragrafi 1 pika 12 të Statutit të Komunës së Bujanocit (“Gazeta Zyrtare e Komunës së Bujanocit nr. 5/19), dhe Rregullores për punën e Kuvendit Komunal të Bujanocit (“Gazeta zyrtare e Komunës së Bujanocit nr. 11/19), Kuvendi Komunal i Bujanocit në seancën e mbajtur më **19.07.2022** miratoi:

Р Е Ш Е Њ Е – А К Т В Е Н Д И М

**О ИМЕНОВАЊУ В.Д. ДИРЕКТОРА
ДОМА КУЛТУРЕ ”ВУК КАРАЏИЋ”
БУЈАНОВАЦ**

**МБИ ЕМЕРИМИН Е У.Д. ДРЕЈТОРИТ ТЁ
ШТЁПИСЁ СЁ КУЛТУРЁС “ВУК
КАРАХИЏ” НЁ БУЈАНОС**

ИМЕНУЈЕ СЕ Јетмир Исмаили из Несалце, на дужност В.Д директора ЈУ за образовање и културу “Вук Караџић” Бујановац.

ЕМЁРОНЕТ Jetmir Ismaili nga Nasalca, në detyrën e U.D. të drejtorit të Shtëpisë së Kulturës “Vuk Karaxhiq” në Bujanoc.

II

Мандат именованом в.д. директору траје до 6 месеци.

Mandati i u.d.drejtorit të lartëpërmendur zgjatë deri 6 muaj.

III

Ово Решење биће објављено у Службеном гласнику општине Бујановац.

Ky Aktvendim do të shpallet në Gazetën Zyrtare të Komunës së Bujanocit.

**СКУПШТИНА ОПШТИНЕ
БУЈАНОВАЦ
KUVENDI KOMUNAL BUJANOC**

Број - Numër: 02-103/22

**Председник / Kryetar,
Enver Ramadani c.p-d.v**

54

На основу члана 18. ст. 1. Закона о јавним службама („Службени гласник РС“ бр. 42/91 и 79/05, 81/2005, 83/2005 и 83/2014 – др.закон), члана 32. става 1. тачка 9. Закона о локалној самоуправи, („Службени гласник РС“ бр. 129/07, 83/2014, - др-закон, 101/2016 – др. закон, 47/2018 и 111/2021 – др. закон), и члана 41. став 1. тачка 12. Статута општине Бујановац, („Службени гласник општине Бујановац“ бр. 5/19), и члана 135. став 1. тачка 2. Пословника о раду Скупштине општине Бујановац („Службени гласник општине Бујановац“ бр. 11/19), Скупштина општине Бујановац на седници одржаној **19.07.2022.**године донела је

Në bazë të nenit 18 paragrafi 1 të Ligjit mbi Shërbimet Publike (“Gazeta Zyrtare e RS” nr

42/91 dhe 79/05, 81/2005, 83/2005 dhe 83/2014), të nenit 32 paragrafi 1 pika 9 të Ligjit mbi Vetadministrimin Lokal, (“Gazeta Zyrtare e RS” nr 129/07, 83/2014, -ligj tjetër, 101/2016 – ligj tjetër, 47/2018 dhe 111/2021 – ligj tjetër), dhe të nenit 41 paragrafi 1 pika 12 të Statutit të Komunës së Bujanocit (“Gazeta Zyrtare e Komunës së Bujanocit nr. 5/19), dhe Rregullores për punën e Kuvendit Komunal të Bujanocit (“Gazeta zyrtare e Komunës së Bujanocit nr. 11/19), Kuvendi Komunal i Bujanocit në seancën e mbajtur më 19.07.2022 miratoi:

Р Е Ш Е Њ Е Е – А К Т В Е Н Д И М

О РАЗРЕШЕЊУ В.Д.ДИРЕКТОРА БИБЛИОТЕКЕ “14 НОВЕМБАР” БУЈАНОВАЦ ЗБОГ ИСТЕКА МАНДАТА

МБИ ШКАРКИМИН Е У.Д. ДРЕЈТОРИТ ТЁ БИБЛИОТЕКЁС “14 НЁНТОРИ” БУЈАНОС ПЁР ШКАК ШКАДИМИТ ТЁ МАНДАТИТ

I

РАЗРЕШАВА СЕ Екрем Џемаилџи из Летовице са дужности в.д. директора Библиотеке “14 Новембар”, због истека мандата.

ШКАРКОХЕТ Ekrem Xhemaili nga detyra e U.D. të drejtorit të Bibliotekës “14 Nëntori” Bujanoc, për shkak të skadimit të mandatit.

II

Решење објавиће се у Службеном гласнику општине Бујановац.

Aktvendimi do të shpallet në Gazetën Zyrtare të Komunës së Bujanocit

СКУПШТИНА ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ KUVENDI KOMUNAL BUJANOC

Број - Numër: 02-104/22

**Председник / Kryetar,
Enver Ramadani с.р-д.**

55

На основу члана 18. ст. 1. Закона о јавним службама („Службени гласник РС“ бр. 42/91 и 79/05, 81/2005, 83/2005 и 83/2014 – др.закон), члана 32. става 1. тачка 9. Закона о локалној самоуправи, („Службени гласник РС“ бр. 129/07, 83/2014, - др-закон, 101/2016 – др. закон, 47/2018 и 111/2021 – др. закон), и члана 41. став 1. тачка 12. Статута општине Бујановац, („Службени гласник општине Бујановац“ бр. 5/19), и члана 135. став 1. тачка 2. Пословника о раду Скупштине општине Бујановац („Службени гласник општине Бујановац“ бр. 11/19), Скупштина општине Бујановац на седници одржаној 19.07.2022.године донела је

Në bazë të nenit 18 paragrafi 1 të Ligjit mbi Shërbimet Publike (“Gazeta Zyrtare e RS” nr 42/91 dhe 79/05, 81/2005, 83/2005 dhe 83/2014), të nenit 32 paragrafi 1 pika 9 të Ligjit mbi Vetadministrimin Lokal, (“Gazeta Zyrtare e RS” nr 129/07, 83/2014, -ligj tjetër, 101/2016 – ligj tjetër, 47/2018 dhe 111/2021 – ligj tjetër), dhe të nenit 41 paragrafi 1 pika 12 të Statutit të Komunës së Bujanocit (“Gazeta Zyrtare e Komunës së Bujanocit nr. 5/19), dhe Rregullores për punën e Kuvendit Komunal të Bujanocit (“Gazeta zyrtare e Komunës së Bujanocit nr. 11/19), Kuvendi Komunal i Bujanocit në seancën e mbajtur më 19.07.2022 miratoi:

Р Е Ш Е Њ Е Е – А К Т В Е Н Д И М

О ИМЕНОВАЊУ В.Д. ДИРЕКТОРА БИБЛИОТЕКЕ “14 НОВЕМБАР” БУЈАНОВАЦ

**МБИ ЕМЕРИМИН Е У.Д. ТЁ ДРЕЈТОРИТ
ТЁ БИБЛИОТЕКЁС “14 НЁНТОРИ”
БУЈАНОС**

I

ИМЕНУЈЕ СЕ Екрем Џемаилџи из
Летовице, на дужности В.Д. директора
Библиотеке “14 Новембар” Бујановац.

ЕМЁРОНЕТ Ekrem Xhemaili nga
Letovica, në detyrën U.D. të drejtorit të
Bibliotekës “14 Nëntori” në Bujanoc.

II

Мандат именованом в.д. директору
траје до 6 месеци.

Mandati u.d. të drejtorit të emëruar i
zgjatë deri në 6 muaj.

III

Ово Решење објавиће се у
Службеном гласнику општине Бујановац

Ky Aktvendim do të shpallet në
Gazetën Zyrtare të Komunës së Bujanocit.

**СКУПШТИНА ОПШТИНА
БУЈАНОВАЦ
KUVENDI KOMUNAL I BUJANOCIT**

Број – Numër:02-105/22

**Председник / Kryetar,
Enver Ramadani c.p-d.v**

56

На основу члана 18. ст. 1. Закона о
јавним службама („Службени гласник РС“
бр. 42/91 и 79/05, 81/2005, 83/2005 и
83/2014 – др.закон), члана 32. става 1.
тачка 9. Закона о локалној самоуправи,
(„Службени гласник РС“ бр. 129/07,
83/2014, - др-закон, 101/2016 – др. закон,
47/2018 и 111/2021 – др. закон), и члана 41.
став 1. тачка 12. Статута општине
Бујановац, („Службени гласник општине

Бујановац“ бр. 5/19), и члана 135. став 1.
тачка 2. Пословника о раду Скупштине
општине Бујановац („Службени гласник
општине Бујановац“ бр. 11/19), Скупштина
општине Бујановац на седници одржаној
19.07.2022.године донела је

Në bazë të nenit 18 paragrafi 1 të
Ligjit mbi Shërbimet Publike (“Gazeta Zyrtare
e RS” nr 42/91 dhe 79/05, 81/2005, 83/2005
dhe 83/2014), të nenit 32 paragrafi 1 pika 9 të
Ligjit mbi Vetadministrimin Lokal, (“Gazeta
Zyrtare e RS” nr 129/07, 83/2014, -ligj tjetër,
101/2016 – ligj tjetër, 47/2018 dhe 111/2021 –
ligj tjetër), dhe të nenit 41 paragrafi 1 pika 12
të Statutit të Komunës së Bujanocit (“Gazeta
Zyrtare e Komunës së Bujanocit nr. 5/19), dhe
Rregullores për punën e Kuvendit Komunal të
Bujanocit (“Gazeta zyrtare e Komunës së
Bujanocit nr. 11/19), Kuvendi Komunal i
Bujanocit në seancën e mbajtur më **19.07.2022**
miratoi:

Р Е Ш Е Њ Е – А К Т В Е Н Д И М

**О РАЗРЕШЕЊУ В.Д ДИРЕКТОРА ЈУ
ТУРИСТИЧКЕ ОРГАНИЗАЦИЈЕ**

**БУЈАНОВАЦ ЗБОГ ИСТЕКА
МАНДАТА**

**МБИ ШКАРКИМИН Е ДРЕЈТОРИТ ТЁ
ЕР ОРГАНИЗАТА ТУРИСТИКЕ
БУЈАНОС, ПЁР ШКАК ТЁ СКАДИМИТ
ТЁ МАНДАТИТ**

I

РАЗРЕШАВА СЕ Шуајб Незири
из с. Лучане, са дужности в.д. директора
ЈУ Туристичке организације Бујановац ,
због истека мандата.

SHKARKONET Shuajb Neziri prej
fshatit Lluçan, nga detyra e u.d. drejtorit të
EP Organizata Turistike Bujanoc, për shkak
skadimit të mandatit.

II

Решење објавиће се у Службеном гласнику општине Бујановац.

Aktvendimi do të shpallet në Gazetën Zyrtare të Komunës së Bujanocit.

**СКУПШТИНА ОПШТИНЕ
БУЈАНОВАЦ
KUVENDI KOMUNAL BUJANOC**

Број - Numër: 02-106/22

**Председник / Kryetar,
Enver Ramadani c.p-d.v**

57

На основу члана 18. ст. 1. Закона о јавним службама („Службени гласник РС“ бр. 42/91 и 79/05, 81/2005, 83/2005 и 83/2014 – др.закон), члана 32. става 1. тачка 9. Закона о локалној самоуправи, („Службени гласник РС“ бр. 129/07, 83/2014, - др-закон, 101/2016 – др. закон, 47/2018 и 111/2021 – др. закон), и члана 41. став 1. тачка 12. Статута општине Бујановац, („Службени гласник општине Бујановац“ бр. 5/19), и члана 135. став 1. тачка 2. Пословника о раду Скупштине општине Бујановац („Службени гласник општине Бујановац“ бр. 11/19), Скупштина општине Бујановац на седници одржаној **19.07.2022.**године донела је

Në bazë të nenit 18 paragrafi 1 të Ligjit mbi Shërbimet Publike (“Gazeta Zyrtare e RS” nr 42/91 dhe 79/05, 81/2005, 83/2005 dhe 83/2014), të nenit 32 paragrafi 1 pika 9 të Ligjit mbi Vetadministrimin Lokal, (“Gazeta Zyrtare e RS” nr 129/07, 83/2014, -ligj tjetër, 101/2016 – ligj tjetër, 47/2018 dhe 111/2021 – ligj tjetër), dhe të nenit 41 paragrafi 1 pika 12 të Statutit të Komunës së Bujanocit (“Gazeta Zyrtare e Komunës së Bujanocit nr. 5/19), dhe Rregullores për punën e Kuvendit Komunal të Bujanocit (“Gazeta zyrtare e Komunës së Bujanocit nr. 11/19), Kuvendi Komunal i

Bujanocit në seancën e mbajtur më **19.07.2022** miratoi:

**Р Е Ш Е Њ Е – А К Т В Е Н Д И М
О РАЗРЕШЕЊУ В.Д ДИРЕКТОРА ЈУ
ТУРИСТИЧКЕ ОРГАНИЗАЦИЈЕ**

**БУЈАНОВАЦ ЗБОГ ИСТЕКА
МАНДАТА**

**МБИ SHKARKIMIN E DREJTORIT TË
EP ORGANIZATA TURISTIKE
BUJANOC, PËR SHKAK TË SKADIMIT
TË MANDATIT**

I

**РАЗРЕШАВА СЕ Шуајб Незири из с.
Лучане**, са дужности в.д. директора ЈУ
Туристичке организације Бујановац , због
истека мандата.

**SHKARKONET Shuajb Neziri prej fshatit
Lluçan**, nga detyra e u.d. drejtorit të EP
Organizata Turistike Bujanoc, për shkak
skadimit të mandatit.

II

Решење објавиће се у Службеном гласнику општине Бујановац.

Aktvendimi do të shpallet në Gazetën Zyrtare të Komunës së Bujanocit.

**СКУПШТИНА ОПШТИНЕ
БУЈАНОВАЦ
KUVENDI KOMUNAL BUJANOC**

Број - Numër: 02-106/22

**Председник / Kryetar,
Enver Ramadani c.p-d.v**

58

На основу члана 18. ст. 1. Закона о јавним службама („Службени гласник РС“ бр. 42/91 и 79/05, 81/2005, 83/2005 и 83/2014 – др.закон), члана 32. става 1.

тачка 9. Закона о локалној самоуправи, („Службени гласник РС“, бр. 129/2007, 83/2014, 101/2016 и 47/2018 и 111/21 – др. закон), и члана 41. став 1. тачка 12. Статута општине Бујановац, („Службени гласник општине Бујановац“ бр. 5/19), и члана 135. став 1 тачка 2. Пословника о раду Скупштине општине Бујановац („Службени гласник општине Бујановац“ бр. 11/19) Скупштина општине Бујановац на седници одржаној **19.07.2022.године** донела је

Në bazë të nenit 18. par. 1 të Ligjit mbi shërbimet publike (“Gazeta zyrtare e RS” nr 42/91 dhe 79/05, 81/2005, 83/2005 dhe 83/2014), të nenit 32. alinea 1. pika 9. të Ligjit mbi vetadministratën lokale, (“Gazeta zyrtare e RS” nr. 129/07, 83/2014 ligj.tjera, 101/2016-ligj.tjera dhe 47/2018 dhe 111/21 – ligj tjetër), dhe të nenit 41. alinea 1. pika 12. të Statutit të komunës së Bujanocit (“Gazeta zyrtare e Komunës së Bujanocit nr. 5/19), dhe Rregullores për punën e Kuvendit Komunal të Bujanocit (“Gazeta Zyrtare e Komunës së Bujanocit nr. 11/19), Kuvendi Komunal i Bujanocit në seancën e mbajtur më **19.07.2022** miratoi:

Р Е Ш Е Њ Е / А К Т В Е Н Д И М

О РАЗРЕШЕЊУ В.Д ДИРЕКТОРА КУЛТУРНОГ СПОРТСКОГ ЦЕНТРА МЛАДОСТ У БУЈАНОВЦУ

МБИ ШКАРКИМИН Е У.Д. ДРЕЈТОРИТ ТЋ QENDRËS KULTURORE SPORTIVE RINIA NË BUJANOC

I

РАЗРЕШАВА СЕ Нехат Алиу из В. Трновца са дужности в.д. директора КСЦ „Младост“ у Бујановцу.

ШКАРКОНЕТ Nehat Aliu nga Tërnoci nga detyra e u.d. drejtorit të QKS “Rinia” në Bujanoc.

II

Решење ступа на снагу даном доношења и објавиће се у „Службеном гласнику Општине Бујановац“.

Aktvendimi hyn në fuqi ditën e miratimit dhe do të publikohet në “Gazetën Zyrtare të Komunës së Bujanocit”.

СКУПШТИНА ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ KUVENDI KOMUNAL BUJANOC

Број - Numër: 02-108/22

**Председник / Kryetar,
Enver Ramadani c.p-d.v**

59

На основу члана 18. ст. 1. Закона о јавним службама („Службени гласник РС“ бр. 42/91 и 79/05, 81/2005, 83/2005 и 83/2014 – др.закон), члана 32. става 1. тачка 9. Закона о локалној самоуправи, („Службени гласник РС“ бр. 129/07, 83/2014, - др-закон, 101/2016 – др. закон, 47/2018 и 111/2021 – др. закон), и члана 41. став 1. тачка 12. Статута општине Бујановац, („Службени гласник општине Бујановац“ бр. 5/19), и члана 135. став 1. тачка 2. Пословника о раду Скупштине општине Бујановац („Службени гласник општине Бујановац“ бр. 11/19), Скупштина општине Бујановац на седници одржаној **19.07.2022.године** донела је

Në bazë të nenit 18 paragrafi 1 të Ligjit mbi Shërbimet Publike (“Gazeta Zyrtare e RS” nr 42/91 dhe 79/05, 81/2005, 83/2005 dhe 83/2014), të nenit 32 paragrafi 1 pika 9 të Ligjit mbi Vetadministrimin Lokal, (“Gazeta Zyrtare e RS” nr 129/07, 83/2014, -ligj tjetër, 101/2016 – ligj tjetër, 47/2018 dhe 111/2021 – ligj tjetër), dhe të nenit 41 paragrafi 1 pika 12 të Statutit të Komunës së Bujanocit (“Gazeta Zyrtare e Komunës së Bujanocit nr. 5/19), dhe Rregullores për punën e Kuvendit Komunal të Bujanocit (“Gazeta zyrtare e Komunës së

Bujanocit nr. 11/19), Kuvendi Komunal i
Bujanocit në seancën e mbajtur më **19.07.2022**
miratoi:

60

Р Е Ш Е Њ Е

**О ИМЕНОВАЊУ В.Д. ДИРЕКТОРА
КСЦ „МЛАДОСТ“ У БУЈАНОВЦУ**

A K T V E N D I M

**МБИ ЕМЕРИМИН Е У.Д. ТЋ ДРЕЈТОРИТ
QKS “RINIA” НЋ БУЈАНОС**

I

ИМЕНУЈЕ СЕ Нехат Алиу из Великог
Трновца, на дужности в.д. директора КСЦ
„Младост у Бујановцу.

ЕМЋРОНЕТ Nehat Aliu, nga Tërnoci në
detyrën e u.d. të drejtorit të QKS “Rinia” në
Bujanoc.

II

Мандат именованом в.д. директору траје 6
месеци.

Mandati u.d. të drejtorit të lartëpërmendur i
zgjatë 6 muaj.

III

Ово Решење објавиће се у „Службеном
гласнику Општине Бујановац“.

Ky Aktvendim do të publikohet në “Gazetën
Zyrtare të Komunës së Bujanocit”.

**СКУПШТИНА ОПШТИНЕ
БУЈАНОВАЦ
KUVENDI KOMUNAL BUJANOC**

Број - Numër: 02-109/22

**Председник / Kryetar,
Enver Ramadani c.p-d.v**

На основу члана 18. став 1. Закона о
јавним службама (“Службени гласник РС”,
бр. 42/91 и 71/94,79/2005 – др. закон,
81/2005 – испр. др. закон, 83/2005 – испр.
др. закон и 83/2014 – др. закон), члана 113.
став 4., Закона о здравственој заштити
(“Сл.гласник РС” бр.25/19), члана 32. став
1. тачка 9. Закона о локалној самоуправи
(„Сл.гласник РС“ бр.129/07, 83/2014 –
др.закон и 101/2016 – др. закон, и 47/2018),
члана 41. став 1. тачка 13. Статута општине
Бујановац (“Сл.гласник општине
Бујановац” бр. 5/19) и члана 135. став 1.
тачка 2. Пословника о раду СО Бујановац
(“Сл.гласник општине Бујановац”
бр.11/19), Скупштина општине Бујановац
на седници одржаној дана
19.07.2022.године донела је

Në bazë të nenit 18. alinea 1. të Ligjit
mbi shërbimet publike (“Gazeta zyrtare e RS”,
nr. 42/91 dhe 71/94, 79/2005 – ligj. tj. 81/2005
– për. ligj. tj. 83/2005 – për. ligj. tj. dhe
83/2014 -. ligj. tj) të nenit 113 alinea 4 të
Ligjit mbi mbrojtjen shëndetësore (“Gazeta
zyrtare e Republikës së Serbisë”, nr. 25/19), të
nenit 32. alinea 1. pika 9. të Ligjit mbi
vetadministratën lokale („Gazeta zyrtare e
RS“ nr. 129/07, 83/2014 – ligj.tjera dhe
101/2016 – ligj.tjera dhe 47/2018), të nenit 41.
alinea 1 pika 13. e Statutit të Komunës së
Bujanocit (“Gazeta zyrtare e komunës së
Bujanocit” nr. 5/19) dhe të nenit 135. alinea 1.
pika 2. e Rregullores së punës së KK të
Bujanocit (“Gazeta zyrtare e komunës së
Bujanocit” nr.11/19), Kuvendi Komunal i
Bujanocit në seancën e mbajtur më
19.07.2022 miratoi:

Р Е Ш Е Њ Е

**О РАЗРЕШЕЊУ В.Д. ДИРЕКТОРА
АПТЕКАРСКЕ УСТАНОВЕ
БУЈАНОВАЦ**

A K T V E N D I M

**МБИ ШКАРКИМИН Е У.Д. ДРЕЈТОРИТ
ТЋ ЕНТИТ ТЋ ФАРМАЦИСЋ БУЈАНОС**

I

РАЗРЕШАВА СЕ Насер Асани из с.
Великог Трновца са дужности в.д.
директора Апотекарске установе Бујановац,
због истека мандата.

ШКАРКОХЕТ Naser Asani prej
fshatit Tërnoc nga detyra e u.d. të drejtorit të
Entit të Farmacisë Bujanoc, për shkak
skadimit të mandatit.

II

Решење објавиће се у Службеном
гласнику општине Бујановац.

Aktvendimi do të shpallet në Gazetën
Zyrtare të Komunës së Bujanocit.

**СКУПШТИНА ОПШТИНА
БУЈАНОВАЦ
KUVENDI KOMUNAL I BUJANOCIT**

Број - Numër: 02-110/22

**Председник / Kryetar,
Enver Ramadani c.p-d.v**

61

На основу члана 18. став 1. Закона о
јавним службама (“Службени гласник РС”,
бр. 42/91 и 71/94, 79/2005 – др. закон,
81/2005 – испр. др. закон, 83/2005 – испр.
др. закон и 83/2014 – др. закон), члана 113.
став 1. тачка 3. Закона о здравственој
заштити (“Сл.гласник РС” бр.25/19), члана
32. став 1. тачка 9. Закона о локалној
самоуправи („Сл.гласник РС“ бр.129/07,
83/2014 – др.закон и 101/2016 – др. закон, и
47/2018), члана 41. став 1. тачка 13. Статута
општине Бујановац (“Сл.гласник општине

Бујановац” бр. 5/19) и члана 135. став 1.
тачка 2. Пословника о раду СО Бујановац
(“Сл.гласник општине Бујановац”
бр.11/19), Скупштина општине Бујановац
на седници одржаној дана
19.07.2022.године донела је

Në bazë të nenit 18. alinea 1. të Ligjit
mbi shërbimet publike (“Gazeta zyrtare e RS”,
nr. 42/91 dhe 71/94, 79/2005 – ligj. tj. 81/2005
– për. ligj. tj. 83/2005 – për. ligj. tj. dhe
83/2014 -. ligj. tj) të nenit 113. alinea 1. pika
3. të Ligjit mbi mbrojtjen shëndetësore
(“Gazeta zyrtare e Republikës së Serbisë”, nr.
25/19), të nenit 32. alinea 1. pika 9. të Ligjit
mbi vetadministratën lokale („Gazeta zyrtare
e RS“ nr. 129/07, 83/2014 – ligj.tjera dhe
101/2016 – ligj.tjera dhe 47/2018), të nenit 41.
alinea 1 pika 13. e Statutit të Komunës së
Bujanocit (“Gazeta zyrtare e komunës së
Bujanocit” nr. 5/19) dhe të nenit 135. alinea 1.
pika 2. e Rregullores së punës së KK të
Bujanocit (“Gazeta zyrtare e komunës së
Bujanocit” nr.11/19), Kuvendi Komunal i
Bujanocit në seancën e mbajtur më 19.07.2022
miratoi:

Р Е Ш Е Њ Е - А К Т В Е Н Д И М

**О ИМЕНОВАЊУ В.Д. ДИРЕКТОРА
АПТЕКАРСКЕ УСТАНОВЕ
БУЈАНОВАЦ**

**МБИ ЕМЋРИМИН Е У.Д. ДРЕЈТОРИТ ТЋ
ЕНТИТ ТЋ ФАРМАЦИСЋ БУЈАНОС**

I

ИМЕНУЈЕ Насер Асани, из
Великог Трновца, на дужности В.Д.
директора „Апотекарске установе
Бујановац“.

ЕМЋРОХЕТ Naser Asani, nga
Tërnoci në detyrën e U.D. drejtorit të “Entit të
Farmacisë Bujanoc”.

II

Мандат именованом в.д. директору траје 6 месеци.

Mandati drejtorit të lartëpërmendur i zgjatë 6 muaj.

III

Ово решење објавиће се у Службеном гласнику општине Бујановац

Aktvendimi do të shpallet në Gazetën Zyrtare të Komunës së Bujanocit.

СКУПШТИНА ОПШТИНА БУЈАНОВАЦ KUVENDI KOMUNAL I BUJANOCIT

Број - Numër: 02-111/22

Председник / Kryetar,
Enver Ramadani c.p-d.v

62

На основу члана 32. става 1. тачке 9. Закона о локалној самоуправи („Сл.гласник РС“,бр.129/07,83/2014 –др закон и 101/2016 – др закон и 47/2018 и 111/21 – др. закон), члана 67. става 1. Закона о јавним предузећима („Сл. гласник РС“, бр. 15/2016 и 88/19) и члана 41. става 1. тачке 11. и члана 125. става 1. тачке 3. Статута општине Бујановац („Службени гласник општине Бујановац“, бр.5/19), и тачке VI Решења о именовању привременог органа у ЈП „Комуналац“ Бујановац, бр. 02-89/20 од 28.07.2020год, Скупштина општине Бујановац на седници одржаној **19.07.2022.**донела је

Në bazë të nenit 32. paragrafi 1. pika 9. të Ligjit mbi vetadministratën lokale të Republikës së Serbisë (“Gazeta zyrtare e RS” nr. 129/07, 83/2014 ligj.tjera, 101/2016-ligj.tjera dhe 47/2018 dhe 111/21 – ligj tjetër), të nenit 67. paragrafi 1. të Ligjit mbi ndërmarrjet publike (“Gazeta zyrtare e RS”, nr. 15/2016 dhe 88/19) dhe të nenit 41.

paragrafi 1. pika 11. Dhe të nenit 125 paragrafi 1 pika 3 të Statutit të komunës së Bujanocit (“Gazeta zyrtare e komunës së Bujanocit” nr. 5/19), dhe të pikës VI të Aktvendimit mbi emrin e organit të përkohshëm në NP „Komunalia“ Bujanoc nr.02-89/20 të datës 28.07.2020, Kuvendi komunal i Bujanocit në seancën e mbajtur më **19.07.2022** miratoi

РЕШЕЊЕ – АКТ ВЕНДИМ

О ПРОДУЖЕЊУ МАНДАТА ПРИВРЕМЕНОГ ОРГАНА У

ЈП „КОМУНАЛАЦ“ БУЈАНОВАЦ

МБИ VAZDHIMIN E MANDATIT TË ORGANIT TË PËRKOHSHËM NË

NP “KOMUNALIA” BUJANOC

I

Скупштина општине Бујановац утврђује да су испуњени услови из Закона о јавним предузећима за продужења мандата привременог органа Јавног предузећа „Комуналац“ Бујановац, који је именован Решењем СО Бујановац о именовању привременог органа у ЈП „Комуналац“ Бујановац бр. **02-89/20** од **28.07.2020.**год.

Kuvendi Komunal i Bujanocit konstaton se janë plotësuar kushtet nga Ligji mbi ndërmarrjet publike për vazhdimin e mandatit të Organit të përkohshëm në NP „Komunalia“ në Bujanoc, me Aktvendimin e KK të Bujanocit mbi emrimin e organit të përkohshëm në NP „Komunalia“ në Bujanoc me nr. **02-89/20** të datës **28.07.2020.**

II

За време продужења мандата привремени орган има сва права, обавезе и овлашћења утврђена тачком III, IV.и V. решења о именовању привременог органа, као и да предузима мере из тачка VI. тог решеа.

Gjatë kohës së vazhdimit të mandatit Organi i përkohshëm i ka të gjitha të drejtat, obligimet dhe autorizimet e përcaktuara me pikën e III, IV dhe V. të aktvendimit mbi emërimin e organit të përkohshëm, si dhe të ndërmarrë masa nga pika e VI e atij aktvendimi.

III

Овим решењем продужава се мандат привременог органа у ЈП „Комуналац“ Бујановац, за период до шест месеци, у саставу као у претходном Решењу о именовању и то:

Me këtë Aktvendim i vazhdohet mandati deri në 6 muaj, organit të përkohshëm në NP „Komunalia“ në Bujanoc, në përbërjen si në Aktvendimin mbi emërimin e lartpërmendur e edhe atë:

1. **Ружди Хаљиљи**, за председника привременог органа;
Ruzhdi Halili, për kryetar të organit të përkohshëm;
2. **Наим Салиху**, за члана привременог органа;
Naim Salihu, për anëtar të organit të përkohshëm;
3. **Исак Рашити**, за члана привременог органа;
Isak Rashiti, për anëtar të organit të përkohshëm;

IV

Привремени орган је дужан да Скупштину општине Бујановац извештава о свом раду шестомесечно, а Општинско веће општине Бујановац тромесечно, а по потреби и у крајем року.

Organi i përkohshëm është i obliguar që Kuvendit Komunal të Bujanocit t'i raportojë mbi punën e vetë çdo gjashtë muaj, kurse Këshillit Komunal të Komunës së Bujanocit në tre muaj, ndërkaq sipas nevojës edhe në afat më të shkurtër.

V

Решење доставити председнику и члановима привременог органа.

Aktvendimi t'i dërgohet kryetarit dhe anëtarëve të organit të përkohshëm.

VI

Решење ступа на снагу даном доношења, а објавиће се у „Службеном гласнику општине Бујановац“, као и на званичној интернет презентацији општине Бујановац www.bujanovac.rs.

Aktvednimi hyn në fuqi në ditën e aprovimit, ndërsa shpallet në “Gazetën Zyrtare të Komunës së Bujanocit”, si dhe në faqen zyrtare të prezentimit të komunës së Bujanocit www.bujanovac.rs.

СКУПШТИНА ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ KUVENDI KOMUNAL I BUJANOCIT

Број- Numër: 02-112/22

Председник / Kryetar,
Enver Ramadani c.p-d.v

63

На основу члана 32. став 1. тачка 9. Закона о локалној самоуправи („Службени гласник РС“ бр. 129/07, 83/2014, - др-закон, 101/2016 – др. закон, 47/2018 и 111/2021 – др. закон), и члан 20. став 1. Закона о јавним службама (“Сл. гласник РС” бр. 42/91 и 71/94, 79/2005- др.закон, и 83/2014 –др.закон), и члана 41. став 1. тачка 12. Статута општине Бујановац (“Службени

гласник Општине Бујановац”, бр. 8/19), и члана 135. став 1. тачка 2. Пословника о раду СО Бујановац, “Сл. гласник Општине Бујановац” бр. 11/19, Скупштина општине Бујановац на седници одржаној дана 19.07.2022.године, донела је

Në bazë të nenit 32. paragrafi 1. pika 8. të Ligjit mbi Vetadministratën Lokale të Republikës së Serbisë (“Gazeta Zyrtare e RS” nr 129/07, 83/2014, -ligj tjetër, 101/2016 – ligj tjetër, 47/2018 dhe 111/2021 – ligj tjetër), të nenit 20. paragrafi 1. të Ligjit mbi shërbimet publike (“Gazeta zyrtare e RS”, nr. 42/91 dhe 71/94 , 79/2005 dhe 83/2014), të nenit 41. paragrafi 1. pika 12. të Statutit të Komunës së Bujanocit (“Gazeta zyrtare e Komunës së Bujanocit” nr. 5/19), dhe të nenit 135. paragrafi 1. pika 2. të Rregullores mbi punën e Kuvendit Komunal të Bujanocit (“Gazeta zyrtare e Komunës së Bujanocit” nr. 11/19), Kuvendi i Komunës së Bujanocit në seancën e mbajtur më 19.07.2022 miratoi

**РЕШЕЊЕ - АКТВЕНДИМ
О ИЗМЕНИ И ДОПУНИ РЕШЕЊА О
ИМЕНОВАЊУ ЧЛАНОВА УПРАВНОГ
ОДБОРА ЈУ ЗА ОБРАЗОВАЊЕ И
КУЛТУРУ „ВУК КАРАЦИЋ“
БУЈАНОВАЦ**

**МБИ НДРЫШИМИН ДНЕ
ПЛОТËСИМИН Е АКТВЕНДИМИТ
МБИ ЕМËРИМИН Е АНËТАРËВЕ
ТË КËШИЛЛИТ ДРЕЈТУЕС ЕР
ПËР АРСИМ ДНЕ КУЛТУРË “ВУК
КАРАХИЏ” НË БУЈАНОС**

I

Мења се Решење о именовање чланова Управног одбора ЈУ за образовање и културу „Вук Караџић“ Бујановац бр. 02-154/20 од дана 17.09.2020.године, тако што се у члан 1. уместо досадашњег председника УО Арсим Лутфиу, који се разрешава дужности, именује се Ментор Јашари из Кончуља.

Bëhet ndryshimi i Aktvendimit mbi emërimin e anëtarëve të Këshillit Drejtues të Shtëpisë së Kulturës “Vuk Karaxhiq” në

Bujanoc, nr. 02-154/20 i datës 17.09.2020, ashtu që në nenin 1 në vend të kryetarit të deritanishëm të Këshillit Drejtues Arsim Lutfiut, i cili shkarkohet nga detyra, emërohet kryetari i ri i Këshillit, Mentor Jashari nga Konçuli.

II

Мандат новоизабраном председнику траје док траје мандат овом саставу Управног одбора.

Mandati kryetarit të ri i zgjat aq sa i zgjat mandati kësaj përbërje të Këshillit.

III

У осталим деловима решење остаје неизмењено.

Në pjesët e tjera aktvendimi mbetet i pandryshuar.

IV

Решење ступа на снагу даном доношења и биће објављена у „Службеном гласнику општине Бујановац“.

Aktvendimi hyn në fuqi në ditën e aprovimit dhe do të shpallet në “Gazetën zyrtare të komunës së Bujanocit”.

**СКУПШТИНА ОПШТИНЕ
БУЈАНОВАЦ
КУВЕНДИ I KOMUNËS SË BUJANOCIT**

Број - Numër: 02-113/22

Председник / Kryetar,
Enver Ramadani c.p-d.v

На основу члана 32. став 1. тачка 9. Закона о локалној самоуправи („Службени гласник РС“ бр. 129/07, 83/2014, - др-закон, 101/2016 – др. закон, 47/2018 и 111/2021 – др. закон), и члан 20. став 1. Закона о јавним службама (“Сл. гласник РС” бр. 42/91 и 71/94, 79/2005- др.закон, и 83/2014 –др.закон), и члана 41. став 1. тачка 12. Статута општине Бујановац (“Службени гласник Општине Бујановац”, бр. 8/19), и

члана 135. став 1. тачка 2. Пословника о раду СО Бујановац, “Сл. гласник Општине Бујановац” бр. 11/19, Скупштина општине Бујановац на седници одржаној дана 19.07.2022.године, донела је

Нë базë тë ненит 32. параграфи 1. пика 8. тë Лигит мби Vetadministratën Lokale тë Republikës së Serbisë (“Gazeta Zyrtare e RS” nr 129/07, 83/2014, -ligj tjetër, 101/2016 – ligj tjetër, 47/2018 dhe 111/2021 – ligj tjetër), тë ненит 20. параграфи 1. тë Лигит мби shërbimet publike (“Gazeta zyrtare e RS”, nr. 42/91 dhe 71/94 , 79/2005 dhe 83/2014), тë ненит 41. параграфи 1. пика 12. тë Statutit тë Komunës së Bujanocit (“Gazeta zyrtare e Komunës së Bujanocit” nr. 5/19), dhe тë ненит 135. параграфи 1. пика 2. тë Rregullores мби punën e Kuvendit Komunal тë Bujanocit (“Gazeta zyrtare e Komunës së Bujanocit” nr. 11/19), Kuvendi i Komunës së Bujanocit në seancën e mbajtur më 19.07.2022 miratoi

РЕШЕЊЕ - АКТВЕНДИМ

О ИЗМЕНИ И ДОПУНИ РЕШЕЊА О ИМЕНОВАЊУ ЧЛАНОВА УПРАВНОГ ОДБОРА ЦЕНТРА ЗА СОЦИЈАЛНИ РАД БУЈАНОВАЦ

МБИ NDRYSHIMIN DHE PLOTËSIMIN E AKTVENDIMIT МБИ EMËRIMIN E ANËTARËVE ТË KËSHILLIT DREJTUES ТË QENDRËS PËR PUNË SOCIALE НË BUJANOC

I

Мења се Решење о именовању чланова управног одбора Центра за социјални рад Бујановац бр. 02-162/20 од дана 17.09.2022.године, тако што се у став 1. уместо досадашњег члана Амет Арифџи, који се разрешава дужноти због одласка у пензији, именује се Бехар Зумбери.

Bëhet ndryshimi i Aktvendimit mbi emërimin e anëtarëve të Këshillit Drejtues të

Qendrës për Punë Sociale në Bujanoc nr. 02-162/20 i datës 17.09.2022, ashtu që nenin 1. në vend të anëtarit të deritanishëm Amet Arifi, i cili shkarkohet përshkak pensionimit, emërohet anëtari i ri Behar Zymeri.

II

Мандат новоизабраном члану Управног одбора траје док траје мандат овом саставу који је именован 17.09.2022.године.

Mandati anëtarit të ri i zgjat aq sa i zgjat mandati këtij këshilli i cili është i emëruar më 17.09.2022.

III

У осталим деловима ово решење остаје неизмењено.

Нë pjesët tjera ky aktvendim mbetet i pandryshuar

IV

Решење ступа на снагу даном доношења, а објавиће се у “Службеном гласнику општине Бујановац”.

Aktvendimi hyn në fuqi në ditën e miratimit, ndërsa publikohet në “Gazetën zyrtare të komunës së Bujanocit”.

СКУПШТИНА ОПШТИНА БУЈАНОВАЦ КУВЕНДИ I KOMUNËS SË BUJANOCIT

Број - Numër: 02-162/20

**Председник / Kryetar,
Enver Ramadani c.p-d.v**

На основу члана 116. став 1 и 2 у вези са чланом 117 став 1 и 2 - Закона о основама система образовања и васпитања ("Сл. Гл. РС " бр. 88/2017, 27/2018 – др. закон, 10/2019, 27/2018 - др. закон и 6/2020

и 129/2021) и члана 32. става 1. тачка 20. Закона о локалној самоуправи ("Сл. Гласник РС" бр. 129/07, 83/2014 – др. закон, 101/2016 – др. закон и 47/2018), члана 41. става 1. тачка 66. Статута општине Бујановац ("Сл. Гласник општине Бујановац бр. 05/19) и члана 135. става 1. тачка 2. Пословника о раду СО Бујановац ("Сл. Гласник општине Бујановац бр. 11/19), СО Бујановац на седници одржаној дана **19.07.2022.** године, донела је

Në bazë të nenit 116. parag. 1 dhe 2., të Ligjit mbi bazat e sistemit të arsimit dhe të edukimit ("Gazeta zyrtare e RS" nr. 88/2017, 27/2018 – ligji tjetër, 10/2019, 6/2020 dhe 129/2021), të nenit 32. alinea 1. pika 20. të Ligjit mbi vetadministrimin lokal ("Gazeta zyrtare e RS" nr. 129/07, 83/2014 – ligji tjetër, 101/2016 /ligj tjetër dhe 47/2018), të nenit 41. alinea 1. pika 66. të Statutit të Komunës së Bujanocit ("Gazeta zyrtare e Komunës së Bujanocit" nr. 5/19) dhe të nenit 135. alinea 1. pika 2. të Rregullores mbi punën e KK të Bujanocit ("Gazeta zyrtare e Komunës së Bujanocit" nr. 11/19), Kuvendi i Komunës së Bujanocit në seancën e mbajtur më **19.07.2022** nxjerrë

Р Е Ш Е Њ Е - А К Т В Е Н Д И М

О РАЗРЕШЕЊУ ЧЛАНОВА ШКОЛСКОГ ОДБОРА

С.Ш. "СВЕТИ САВА" У БУЈАНОВЦУ ЗБОГ ИСТЕКА МАНДАТА

МБИ ШКАРКИМИН Е АНЋТАРЕВЕ ТЋ КЋШИЛЛИТ ТЋ ШКОЛЛЋС

НЋ Ш.М. "SVETI SAVA" BUJANOC PËR SHKAK TË SKADIMIT TË MANDATIT

I

Разрешавају се чланови школског одбора С.Ш. "Свети Сава" у Бујановцу и то:

Shkarkohen anëtarët e Këshillit të shkollës në SHM "Sveti Sava" në Bujanoc edhe atë:

Испред локалне самоуправе – Nga vetadministrata lokale:

- Давор Јанчић из Бујановца – Davor Jançiq nga Bujanoci,
- Јасмина Трајковић из Бујановца - Jasmina Mitrovic nga Bujanoci,
- Рамиз Сељими из Бујановца – Ramiz Selimi nga Bujanoci.

Испред наставничког већа – Nga këshillit të arsimtarëve:

- Гордана Тасић из Бујановца – Gordana Tasiq nga Bujanoci,
- Мирослав Ташковић из Бујановца – Miroslav Tashkovic nga Bujanoci,
- Иван Стојановић из Бујановца – Ivan Stojanovic nga Bujanoci.

Испред Савета родитеља – Nga Këshilli i prindërve:

- Драгана Накић из Левосоја – Dragana Nakiq nga Levosoja,
- Светлана Димитријевић из Бујановца – Svetlana Dimitrijeviq nga Bujanoci,
- Небојша Митић из Бујановца – Nebojsa Mitic nga Bujanoci.

II

Ово Решење ступа на снагу даном доношења.

Ку актвeндим хynë në fuqi ditën e aprovimit

III

Ово Решење биће објављено у "Службеном гласнику Општине Бујановац".

Ку актвeндим до тe шpаллет нe
"Gazetën zyrtare të Komunës së Bujanocit".

**СКУПШТИНА ОПШТИНА
БУЈАНОВАЦ
KUVENDI KOMUNAL I BUJANOCIT**

Број - Numër: 02-116/22

**Председник / Kryetar,
Enver Ramadani c.p-d.v**

66

На основу члана 116. став 1, 2 - Закона о основама система образовања и васпитања ("Сл. Гл. РС " бр. 88/2017, 27/2018 – др. закон, 10/2019, 27/2018 - др. закон и 6/2020 и 129/2021) и члана 32. става 1. тачка 20. Закона о локалној самоуправи ("Сл. Гласник РС" бр. 129/07, 83/2014 – др. закон, 101/2016 – др. закон и 47/2018 и 111/21 – др. закон), члана 41. става 1. тачка 66. Статута општине Бујановац ("Сл. Гласник општине Бујановац бр. 05/19) и члана 135. става 1. тачка 2. Пословника о раду СО Бујановац ("Сл. Гласник општине Бујановац бр. 11/19), СО Бујановац на седници одржаној дана **19.07.2022. године**, донела је

Në bazë të nenit 116. parag. 1 dhe 2., të Ligjit mbi bazat e sistemit të arsimit dhe të edukimit ("Gazeta zyrtare e RS" nr. 88/2017, 27/2018 – ligji tjetër, 10/2019, 6/2020 dhe 129/2021), të nenit 32. alinea 1. pika 20. të Ligjit mbi vetadministrimin lokal ("Gazeta Zyrtare e RS" nr. 129/07, 83/2014 – ligji tjetër, 101/2016 /ligj tjetër dhe 47/2018 dhe 111/21 – ligj tjetër), të nenit 41. alinea 1. pika 66. të Statutit të Komunës së Bujanocit ("Gazeta zyrtare e Komunës së Bujanocit" nr. 5/19) dhe të nenit 135. alinea 1. pika 2. të Rregullores mbi punën e KK të Bujanocit ("Gazeta zyrtare e Komunës së Bujanocit" nr. 11/19), Kuvendi i Komunës së Bujanocit në seancën e mbajtur më **19.07.2022** nxjerrë

P E Ш E Њ E - A K T V E N D I M

**O IMENOVANËU ЧЛАНОВА
ШКОЛСКОГ ОДБОРА**

С. Ш. "СВЕТИ САВА" У БУЈАНОВЦУ

**МБИ ЕМËРИМИН Е АНËТАРËВЕ ТË
КËSHILLIT ТË SHKOLLËS**

НË SH.M. "SVETI SAVA" BUJANOC

I

Именују се чланови школског одбора С.Ш.
"Свети Сава" у Бујановцу то:

Emërohen anëtarët e Këshillit të shkollës në
SHM "Sveti Sava" në Bujanoc edhe atë:

**Испред локалне самоуправе – Nga
vetadministrata lokale:**

- Јасмина Трајковић из Бујановца – Jasmina Trajković nga Bujanoci,
- Весна Димитријевић из Бујановца – Vesna Dimitrijević nga Bujanoci
- Рамиз Сeљими из Бујановца – Ramiz Selimi nga Bujanoci

**Испред наставничког већа – Nga
këshillit të arsimtarëve:**

- Јелена Стевановић из Врања – Jellena Stevanović nga Vranja
- Тања Митић из Врања – Tanja Mitiq nga Vranja,
- Предраг Јањић из Бујановца – Predrag Janjić nga Bujanoci.
-

**Испред Савета родитеља – Nga
Këshilli i prindërve:**

- Сања Јањић из Бујановца – Sanja Janjić nga Bujanoci,
- Светлана Димитријевић из Бујановца – Svetllana Dimitrijević nga Bujanoci,
- Небојша Митић из Нерадовца – Nebojsha Mitiq nga Neradovci.
-

II

Чланови школског одбора именују се на период од четири године.

Анëтарët e Këshillit të shkollës emërohen me mandat katërvjeçar.

III

Ово решење ступа на снагу даном доношења и престаје да важи Решење о именовању чланова школског одбора бр: 02-47/18 од 23.04.2018. године, Решење о измени Решења СО Бујановац бр: 02-91/18 од 18. 09. 2018. године, Решење о измени Решења СО Бујановац бр: 02-94/18 од 22. 10. 2018. године, Решење о измени Решења СО Бујановац бр: 02-226/20 од 16. 11. 2020. године, Решење о измени Решења СО Бујановац бр: 02-245/20 од 18. 12. 2020. године, и Решење о измени Решења СО Бујановац бр: 02-149/21 од 17. 11. 2021. године.

Ky aktvendim hynë në fuqi ditën e aprovimit dhe me këtë ç’fuqizohet Aktvendimi i KK mbi emërimin e anëtarëve të Këshillit të shkollës nr. 02-47/18 të 23.04.2018, Aktvendimi i KK mbi ndryshimin e aktvendimit nr. 02-91/18 të 18. 09. 2018.; Aktvendimi i KK mbi ndryshimin e aktvendimit nr. 02-94/18 të 22. 10. 2018, Aktvendimi i KK mbi ndryshimin e aktvendimit nr. 02-226/20 од 16. 11. 2020, Aktvendimi i KK mbi ndryshimin e aktvendimit nr. 02-245/20 од 18. 12. 2020 dhe Aktvendimi i KK mbi ndryshimin e aktvendimit nr. 02-149/21 од 17. 11. 2021.

IV

Ово Решење биће објављено у "Службеном гласнику Општине Бујановац".

Ky Aktvendim do të publikohet në “Gazetën zyrtare të Komunës së Bujanocit”.

СКУПШТИНА ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ KUVENDI KOMUNAL I BUJANOCIT

Број - Numër: 02-117/22

Председник / Kryetar,
Enver Ramadani c.p-d.v

67

На основу члана 13.став 2., члана 17. као и члана 31. став 3. Закона о комуналним делатностима („Службени гласник РС“, бр. 88/11, 46/14 – Одлука УС РС, 104/16 и 95/18) и члана 41. став 1. тачка 66. Статута општине Бујановац („Службени гласник општине Бујановац“, бр.5/19), Скупштина општине Бујановац на седници одржаној **19.07.2022.године**, доноси

Në bazë të nenit 13 paragrafi 2, nenit 17 si dhe nenit 31 paragrafi 3 të Ligjit mbi Veprimtaritë Komunale (“Gazeta zyrtare e RS”, nr. 88/11, 46/14 – Vendimi GJK RS, 104/16 dhe 95/18) dhe nenit 41 paragrafi 1 pika 66 të Statutit të Komunës së Bujanocit (“Gazeta Zyrtare e Komunës së Bujanocit”, nr. 5/19), Kuvendi Komunal i Komunës së Bujanocit në seancën e mbajtur më **19.07.2022** sjell këtë

О Д Л У К У

О ИЗМЕНАМА И ДОПУНАМА

ОДЛУКЕ О ВОДОВОДУ

VENDIM

MBI NDRYSHIMIN DHE PLOTËSIMIN E VENDIMIT MBI UJËSJELLËSIN

I.

У Одлуци о водоводу бр. 02-68/2019 од дана 15.07.2019.године („Службени гласник општине Бујановац“, бр. 9/19), (у даљем тексту: Одлука) у члану 3. Одлуке после става 1. додаје се став 2. који гласи:

Në Vendimin mbi ujësjellësin (“Gazeta Zyrtare e Komunës së Bujanocit”, nr. 9/19), (në tekstin e mëtejshëm: Vendimi) në nenin 3 të Vendimit, pas paragrafit 1 shtohet paragrafi 2 i cili thotë:

„Начин континуираног изјашњавања корисника комуналних услуга о квалитету пружања комуналних услуга од стране вршилаца комуналних делатности организован је путем самосталног попуњавања упитника који је доступан у просторијама ЈП Комуналац Бујановац а који се може вршити једном годишње.“

“Mënyra e raportimit të vazhdueshëm nga shfrytëzuesit e shërbimeve komunale për cilësinë e ofrimit të shërbimeve komunale nga kryerësi i veprimtarive komunale organizohet me plotësimin të pyetësorit në mënyrë të pavarur nga ana e shfrytëzuesëve të shërbimeve komunale, e i cili pyetësor është në dispozicion të shfrytëzuesëve, në hapësirat e NP Komunalisë Bujanoc dhe i njejt mund të plotësohet një herë në vit.”

II.

У члану 14. Одлуке после става 1, 2, 3 и 4 додаје се став 5. који гласи:

Në nenin 14. të Vendimit, pas paragrafëve 1, 2, 3 dhe 4, shtohet paragrafi 5 i cili thotë:

„Индивидуални мерни инструменти уграђени на инсталацијама корисника, који служе мерењу потрошње воде за појединачне станове, односно појединачне пословне просторије, су у својини власника појединачних станова, односно, власника појединачних пословних просторија који сnose трошкове набавке, уградње, експлоатације, одржавања и функционисања индивидуалних мерних инструмената.“

“Instrumentet matëse individuale të instaluar në instalimet e përdoruesve, të cilat shërbejnë për matjen e konsumit të ujit për banesa individuale, gjegjësisht ambiente biznesi individual, janë në pronësi të pronarëve të banesave individuale, pra pronarëve të lokaleve individuale të biznesit, të cilët përballojnë kostot e blerjes, instalimit, shfrytëzimit, mirëmbajtjes dhe funksionimit të instrumenteve individuale të instrumenteve matëse.”

III.

У члану 44. Одлуке после става 1. додаје се став 2. који гласи:

Në nenin 44. të Vendimit, pas paragrafit 1 shtohet paragrafi 2, i cili thotë:

„По пријему обавештења о непланираном прекиду испоруке, односно по утврђивању поремећаја или прекида у пружању

комуналних услуга, ЈП Комуналац
Бујановац дужан је да:

1) Одреди ред првенства и начин пружања услуга оним корисницима код којих би услед прекида настала опасност по живот и рад грађана или рад правних и физичких лица, или би настала значајна, односно ненадокнадива штета;

2) Предузме мере за хитну заштиту комуналних објеката и друге имовине која је угрожена;

3) Утврди разлоге и евентуалну одговорност за поремећај, односно прекид вршења делатности и учињену штету.“

“Ме pranimin e njoftimit për ndërprerje të paplanifikuar të shërbimit, gjegjësisht me konstatimin e parregullësive apo ndërprerjeve në ofrimin e shërbimeve komunale, NP Komunalia Bujanoc obligohet që të:

1) Përcaktojë radhën e përparësisë dhe mënyrën e ofrimit të shërbimeve për ata shfrytëzues tek të cilët si pasojë e ndërprerjes do të ekzistonte rreziku për jetën dhe punën e qytetarëve ose punën e personave juridikë dhe fizikë, ose do të ndodhnin dëme të pariparueshme;

2) Ndërmarrë masa për mbrojtjen urgjente të objekteve komunale dhe pronësive tjera të cilat janë në rrezik;

3) Përcaktojë arsyet dhe përgjegjësinë e mundshme për parregullësitë, përkatësisht ndërprerjen e kryerjes së shërbimit dhe dëmin e shkaktuar.”

IV.

Ова Одлука о изменама и допунама Одлуке о водоводу ступа на снагу осмог дана од дана објављивања у „Службеном гласнику општине Бујановац“.

Ky Vendim mbi ndryshimin dhe plotësimin e Vendimit mbi ujësjellësin, hyn në fuqi në ditën e tetë nga dita e shpalljes në “Gazetën Zyrtare të Komunës së Bujanocit”.

СКУПШТИНА ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ KUVENDI KOMUNAL I BUJANOCIT

Бр:Nr: 02-118/22

Председник / Kryetar,
Enver Ramadani c.p-d.v

68

На основу члана 32.став 1. тачка 20. Закона о локалној самоуправи Републике Србије („Службени гласник РС“ бр. 129/07, 83/2014, - др-закон, 101/2016 – др. закон, 47/2018 и 111/2021 – др. закон), члана 41. став 1. тачка 47., члана 45 у вези са чланом 46. став 1. тачка 6. Статута општине Бујановац (“Сл.гласник Општине Бујановац” бр.5/2019), и члана 50., 52.,у вези са чланом 58. Пословника о раду Скупштине општине Бујановац (“Сл.гласник Општине Бујановац” бр.11/2019), Скупштина општине Бујановац, на седници одржаној дана **19.07.2022.** године донела је

Në bazë të nenit 32. parag. 1. pika 20. të Ligjit mbi Vetëadministratën lokale të

Republikës së Serbisë (“Gazeta Zyrtare e RS” nr 129/07, 83/2014, -ligj tjetër, 101/2016 – ligj tjetër, 47/2018 dhe 111/2021 – ligj tjetër), të nenit 41. alinea 1. pika 47., nenit 45 lidhur me nenin 46. alinea 1 pika 6. të Statutit të Komunës së Bujanocit (“Gazeta zyrtare e Komunës së Bujanocit nr. 5/2019), dhe nenit 50, 52 lidhur me nenin 58 të Rregullores për punën e Kuvendit Komunal të Bujanocit (“Gazeta zyrtare e Komunës së Bujanocit” nr. 11/2019), Kuvendi Komunal në seancën e mbajtur më **19.07.2022** aprovoi

**РЕШЕЊЕ – АКТВЕНДИМ
О ИЗМЕНИ И ДОПУНИ РЕШЕЊА О
ИМЕНОВАЊУ САВЕТА ЗА
ПРИВРЕДУ, ФИНАНСИЈЕ И БУЏЕТ**

**МБИ НДРЫШИМИН ДНЕ ПЛОТЋСИМИН
Е АКТВЕНДИМИТ МБИ ЕМЋРИМИН Е
КЋШИЛЛИТ ПЋР ЕКОНОМИ, ФИНАНСА
ДНЕ БУХНЕТ**

I

Мења се Решење о именовању председника и чланове Савета за привреду, финансије и буџет бр. 02-132/20 од дана 17.09.2020.године, тако што се у члан 1. уместо досадашњег председника Савета Рахим Рахимија, који се разрешава дужности, због поднете оставке, именује се Ељхан Аљити, из В. Трновца.

Bëhet ndryshimi i Aktvendimit mbi emërimin e Këshillit për ekonomi, financa dhe buxhet nr. 02-132/20 i datës 17.09.2020, ashtu që nenin 1, në vend të kryetarit të deritanishëm

të këshillit Rahim Rahimit, i cili shkarkohet nga detyra përshkak të dorëheqjes, emërohet për kryetar të këshillit Elhan Aliti nga Tërnoci.

II

Мандат новоизабраног председника траје док траје мандат овм саставу Савета.

Mandati kryetarit të ri i zgjat aq sa i zgjat mandati kësaj përbërje të Këshillit.

III

У осталим деловима ово решење остаје неизмењено.

Në pjesët tjera ky aktvendim mbetet i pandryshuar.

IV

Решење ступа на снагу даном доношења, а објавиће се у „Службеном гласнику општине Бујановац“.

Aktvendimi hyn në fuqi në ditën e aprovimit, ndërsa shpallet në “Gazetën Zyrtare të Komunës së Bujanocit”.

**СКУПШТИНА ОПШТИНЕ БУЈАНОВАЦ
KUVENDI KOMUNAL I BUJANOCIT**

Број - Numër: 02-119/22

**Председник / Kryetar,
Enver Ramadani c.p-d.v**